

Il annonce
la fin du FRR
**LE MINISTRE
DES FINANCES
TENTE
DE RASSURER** P. 3



**HADJAR
EXCLUT TOUTE
PRIVATISATION
DES PRESTATIONS
UNIVERSITAIRES** P. 2



**LES DISSIDENTS
DU RND
MAINTIENNENT
LA PRESSION** P. 2



Le Quotidien

Edition Nationale d'Information D'ORAN

Constantine **UN POLICIER ASSASSINÉ DANS UN RESTAURANT** P. 5

L'ambassadeur d'Allemagne,
Michael Zenner, au **Le Quotidien** et à El Khabar

LA RÈGLE 51/49, LES PME ET LA MIGRATION P. 4



Publicité

Les meilleurs Casinos en Méditerranée.
www.casinomediterraneo.es

CASINO ALICANTE

CASINO BENIDORM

En présentant ce ticket dans le Casino Méditerranée vous aurez:

Entrée gratuite pour
Casino Méditerranée Alicante
et Casino Méditerranée Benidorm.

Une boisson gratuite

www.casinomediterraneo.es

Les dissidents du RND maintiennent la pression

Les militants et cadres dissidents au secrétaire général du RND viennent d'installer une commission chargée d'examiner les moyens de participation aux prochaines élections «sur la base de critères comme la compétence, l'expérience et la rigueur».

Ghania Oukazi

C'est ce qu'ils font savoir dans le communiqué qu'ils ont rendu public hier dans l'après-midi après s'être réunis à Alger. Ils étaient une dizaine d'entre eux des membres du RND qui ont tenu et tiennent tête à Ahmed Ouyahia pour le faire reculer sur certaines de «ses manœuvres» par lesquelles «il veut faire taire toutes les voix discordantes au sein du parti», nous disent certains d'entre eux. Ce sont les Mustapha Yahi, Zoghbi Smati, Nouria Hafsi, Tayeb Zitouni, Kacem Kebir et autres Ali Sahel, Mokhtar Boudia et Abdelhamid Benbouzid qui ont signé le communiqué au nom, disent-ils, «de nombreux cadres et militants de toutes les wilayas qui refusent le diktat d'Ouyahia».

Pour rappel, ce même groupe s'était réuni en tant que «comité national des dissidents» le 6 octobre dernier, la veille de la conférence de presse que devait animer le SG du RND. (Voir le Quotidien d'Oran du 8 octobre 2016). C'est un comité qui regroupe 17 cadres et militants qui avaient tenu à dire à Ouyahia que «désormais c'est un RND qui affrontera un autre pour faire triompher les véritables militants du rassemblement». Depuis qu'elle est née, cette dissidence reproche à Ouyahia de faire dans «la marginalisation et l'exclusion des militants, cadres et membres fondateurs du parti notamment lors de la préparation du congrès extraordinaire qui s'est tenu les 5, 6 et 7 mai dernier». Ils en dénoncent l'exclusion de nombreux membres fondateurs de toutes les instances du rassemblement. Dans leur réunion du 6 octobre, ils nous ont déclaré qu'ils voulaient «ramener Ouyahia à de meilleurs sentiments, nous voulons ouvrir les voies du dialogue et s'entendre sur la préparation des locales et des législatives à venir parce qu'il n'a aucun droit de mener le parti en rangs dispersés à ces rendez-vous».

A l'issue de leur réunion d'hier, ils persistent dans leurs reproches mais changent de ton et passent même à l'action en instituant de fait «une commission pour examiner les moyens de participation aux prochaines élections sur la base de critères comme la compétence, l'expérience et la rigueur».

QUAND SAADANI DONNE DES IDÉES

L'on pourrait alors considérer qu'ils décident bien de mettre les pieds dans le plat en affirmant examiner eux-mêmes les candidatures aux prochaines élections. «Nous ne quémandons rien du tout auprès d'Ouyahia, on a décidé de passer à l'action en position de force», nous dit-on. «S'il veut rassembler, on n'est pas contre», précisent nos sources. Certains dissidents nous rappellent que «Ouyahia nous a toujours accusés d'être instrumentés par Amar Saadani qui selon lui nous dicte ce que nous devons faire». Aujourd'hui que Saadani a été limogé, les dissidents veulent, disent-ils, «montrer à Ouyahia qu'on n'a rien à voir avec l'ex-SG du FLN(...) et nous faisons ce qui nous paraît utile de faire».

Le départ programmé de Saadani comme déjà annoncé l'été dernier dans ces mêmes colonnes tout autant que la préparation du retour de Belkhadem en prévision d'un 5^{ème} mandat présidentiel (voir le Quotidien d'Oran du 2 août 2016) doivent avoir renforcé l'idée des dissidents de faire partir Ouyahia de son poste de SG du RND. En tout cas, tous les feux verts semblent être donnés à tous les dissidents de tous les partis pour probablement reconfigurer la scène politique nationale en prévision des législatives et locales de 2017 et pour recadrer et consolider les soutiens à l'élection présidentielle de 2019.

C'est ce que laissent entendre les adversaires d'Ouyahia en réitérant les griefs qu'ils retiennent contre lui et en dénonçant dans leur communiqué d'hier «les dérives et les marginalisations avant, pendant et après le congrès extraordinaire tenu les 5, 6 et 7 mai dernier, ce qui en a découlé comme provocations et exclusions programmées notamment de militants et cadres fondateurs porteurs des principes authentiques du rassemblement et

œuvrant pour la réalisation d'objectifs qui ont prévalu à sa création, et leur remplacement par une nouvelle configuration constituée par la voie de l'allégeance, le copinage et le business(...)» Le groupe signataire fait savoir qu'il a élargi ses consultations à la base militante de toutes les wilayas, aux membres du Conseil national, du bureau national et autres(...) «pour examiner les développements au sein du parti et la mise en place de mécanismes pour continuer la lutte contre les mauvaises pratiques(...)».

«LA POSITION HONTEUSE DES DIRIGEANTS DU PARTI»

Après un large débat, écrivent-ils, il a été décidé «la poursuite de la mobilisation autour du programme du président de la République dans une conjoncture aussi délicate où l'Algérie traverse des circonstances difficiles particulièrement celles sécuritaires et économiques». Ils affirment, par ailleurs, «soutenir les instructions données par le chef de l'Etat aux parties habilitées pour rapatrier les crânes des moudjahidine martyrs du musée de l'Homme de la France coloniale». Ils notent que «nous condamnons la position honteuse des dirigeants du rassemblement à cet effet».

Pour rappel, lors de sa dernière conférence de presse, le SG du RND a fait comprendre qu'il était contre ce rapatriement puisqu'il s'était demandé si «c'était mieux de ramener ces crânes des martyrs ou de les laisser là-bas pour qu'ils restent témoins de la mémoire collective». Ses dissidents appellent dans leur communiqué «tous les militants nationalistes notamment la famille révolutionnaire à exiger leur rapatriement et nous disons que nous n'avons pas oublié et nous n'oublierons pas la mémoire collective de la nation».

Autre condamnation, «on s'étonne de la position irresponsable et non honorable des dirigeants du rassemblement à l'encontre de ses cadres qui luttent contre la corruption et le pillage de l'économie nationale». L'allusion est en évidence un soutien des signataires du communiqué au ministre du Commerce Bakhti Belaïb que Ouyahia n'a pas ménagé encore moins soutenu lorsqu'il avait dénoncé des pratiques de corruption et d'intimidation dans son secteur. Il reste curieux cependant pourquoi ne l'ont-ils pas cité nommément...

«MARGINALISATION, INCOMPÉTENCE ET GROSSES FORTUNES»

Ils dénoncent par ailleurs «le changement de certains coordonnateurs de wilayas sans respect des statuts pourtant dûment adoptés par le congrès extraordinaire et leur remplacement par les détenteurs de grosses fortunes». Ils font savoir que «la liste nationale portant membres du Conseil national et celle du bureau national n'incluent pas plus de trois wilayas, ce qui montre clairement le croisement de l'allégeance, de l'incompétence, du régionalisme et des grosses fortunes». Ils s'insurgent ainsi contre «ces graves phénomènes qui minent non seulement le RND mais toutes les formations politiques et pourrissent l'activité politique sur la scène nationale (...)».

Les dissidents se demandent si «le RND va présenter les mêmes visages qui sévissent pendant près d'une décennie alors que les vrais militants et cadres sont marginalisés et éloignés de la décision». Ils affirment que «la confiance du militant et du citoyen ne peut être acquise que si en premier le rassemblement évalue le travail de ses élus et présente des candidats militants aux qualités reconnues comme la compétence, l'intégrité et l'expérience». Ils estiment que «l'Algérie traverse une étape cruciale de son histoire qui se caractérise par une baisse drastique de ses revenus(...)», ce qui oblige le RND et toutes les formations politiques à présenter des candidats capables de bonne gouvernance et ayant le sens de la responsabilité(...)». Ils en appellent en dernier «à tous les militants à prendre conscience de l'importance des défis et aux militants émigrés exclus du parti de se mobiliser pour se mettre au service de l'Algérie».

Hadjar exclut toute privatisation des prestations universitaires



Ph.: APS

Le ministre de l'Enseignement supérieur et de la Recherche scientifique, Tahar Hadjar, a réaffirmé hier que son secteur «n'a aucune intention» de privatiser les prestations universitaires, rappelant que la conférence nationale prévue fin 2017 réexaminera le dossier y compris l'aide de l'Etat à l'étudiant. «Le secteur des prestations universitaires ne sera pas privatisé et la question n'a nullement été évoquée», a déclaré M. Hadjar à la presse en marge d'une rencontre avec les représentants des organisations estudiantines, avant de préciser qu'il s'est agi de l'amélioration des prestations dont l'hébergement et la restauration en les confiant à des gens du domaine».

Il a estimé en outre que cette rencontre, première du genre depuis l'année universitaire 2016/2017, «permettra de cerner les problèmes auxquels fait face l'université notamment ceux d'ordre pédagogique ou liés aux prestations universitaires».

Il a souligné qu'il est au courant de ces problèmes à travers les rapports que lui destinent les organisations estudiantines en particulier en ce qui a trait au non respect de certains établissements universitaires de ce qui a été conclu lors des rencontres régulières précédentes et la non reprise des cours dans certains universités bien qu'aucun problème ne se pose à leurs ni-

veaux». A cette occasion, le ministre de l'Enseignement supérieur et de la Recherche scientifique a tenu à dire que des inspecteurs du ministère ont été dépêchés pour prendre plus ample connaissance des problèmes et tenter d'apporter les solutions.

Il a souhaité cependant que les organisations estudiantines deviennent des «écoles politiques qui forment les étudiants adhérents». Par ailleurs, les représentants des organisations avaient quant à eux exprimé avant la rencontre leur «attachement à la gratuité de l'enseignement et au maintien des tarifs actuels de restauration et de transport avec une éventuelle révision pour leur amélioration».

ANALYSE

Mahdi Boukhalfa

L'OPEP a cessé d'être une force du marché

Après quelques semaines d'euphorie, le brut est retombé sous le seuil des 50 dollars en fin de semaine sur les principaux marchés. Officiellement, les experts comme les analystes, qui orientent les grandes tendances du marché dans un sens ou dans un autre et selon les intérêts de leurs clients, ne mentionnent pas souvent les vraies raisons, techniques celles-là, de la baisse ou de la hausse des cours de l'or noir. Souvent, les causes potentielles de baisse des prix de pétrole ne sont pas directement liées aux conditions de marchés, et non pas également par rapport à la situation politique ou géopolitique dans certaines parties du globe où est produit et expédié le pétrole. Si cette semaine, tout le monde est scotché sur la réunion des experts de l'OPEP et de pays non OPEP pour discuter et définir les niveaux de réduction de la production de l'organisation, qui doit descendre à moins de 33 MBJ, ailleurs, dans une autre bulle pétrolière, les problèmes de l'un des plus grands groupes pétroliers au monde, l'américain Exxonmobil, ont pesé sur la baisse des cours sur le marché américain vendredi. Le groupe texan aurait surévalué ses actifs pétroliers et berné les investisseurs, au moment où les cours de pétrole sont en baisse. Les pratiques douteuses d'Exxonmobil sont ainsi dans le collimateur de l'autorité des marchés financiers (SEC) et le procureur général de New York, Eric Schneiderman, qui ont ouvert des enquêtes sur les pratiques comptables du pétrolier américain, qui va réévaluer le potentiel de ses gisements. Une information venue en fin de semaine et qui a contribué à faire baisser les cours avec des prises de bénéfices anticipées quant à d'éventuelles sanctions contre le géant américain. En outre, le flétrissement des prix de pétrole cette semaine a été également le résultat de doutes soudains sur la capacité d'Hillary Clinton à remporter

la présidentielle face à Donald Trump. Une victoire de Clinton sera le gage de la continuité et de la poursuite du climat des affaires, alors que l'arrivée de Trump est appréhendée par les milieux d'affaires et politiques comme une nouvelle ère d'incertitude. En fait, le climat anxieux qui règne sur le marché pétrolier depuis deux ans est moins le fait des pays pétroliers, qu'ils soient membres ou pas de l'OPEP, mais de facteurs souvent techniques, liés aux mécanismes internes des marchés et du fonctionnement en général de l'économie mondiale. La crise étant bien installée, avec une demande atone consécutive à un ralentissement de la croissance dans les pays asiatiques, en particulier en Chine, en Europe et aux Etats-Unis où les manufactures tournent au ralenti face à une baisse des commandes, cela donne comme résultat une situation de chute de la demande de pétrole, au moment où les gros consommateurs se tournent vers d'autres sources d'énergies, durables, moins chères et moins polluantes. En face, les réticences de certains pays producteurs membres de l'OPEP comme l'Iran, l'Irak ou le Nigeria, qui veulent maintenir coûte que coûte leur niveau de production, alimentent certes le pessimisme ambiant quant à l'incapacité de l'OPEP de parler d'une seule voix et donc d'influer sur le marché. Mais donnent raison, avec un coût social très élevé qui se décline en manifestations de protestation contre les restrictions budgétaires et la détérioration des conditions de vie dans plusieurs pays OPEP (Venezuela, Nigeria, Arabie Saoudite, Algérie), à tous ceux qui pensent à tort ou à raison, mais plus à raison, que l'OPEP ne peut être ce gendarme des marchés pétroliers tant que ses membres restent divisés. Une consolation dont se serait passée l'OPEP: devant le poids des géants américains et asiatiques de l'industrie, la puissance des marchés financiers européens a cessé d'être une force du marché. Pour longtemps.

Tirage du N° 6669
119.051 exemp.

Le Quotidien
D'ORAN

Edition Nationale d'Information
Editée par la SPA
ORAN - PRESSE
au Capital de 195.923.000,00 DA

Président
Directeur Général
Directeur
de la Publication
Mohamed Abdou
BENABBOU

Direction - Administration
Rédaction centrale
63, Ave de l'ANP - Oran
B.P.N°110 - Oran
Tél. 041.23.25.22
23.25.23 / 23.25.24
23.25.69 / 23.25.84 / 23.26.15

Fax Pub: 041.23.25.21
Fax et Rédaction
041.23.25.20

Imp.: Oran : imprimerie
"Le Quotidien d'Oran"
Alger : imprimerie "Le Quotidien d'Oran"
Constantine : S.I.E.
Ouargla : S.I.A.

INTERNET: <http://www.lequotidien-oran.com>
E-mail : infos@lequotidien-oran.com
publicite@lequotidien-oran.com
admin@lequotidien-oran.com
lequotidiendoran@yahoo.fr

Rédaction Algéroise
Tél. : 021. 64.96.39 - Fax : 021. 61.71.57
Pub Tél. : 021. 64.96.44

Rédaction Constantinoise
Tél. : 031.92.12.11
Fax : 031.92.12.22

Diffusion: Ouest: SEDOR Tél.: 041.58.85.52- Centre: SEDOR - Est: SO.DI. PRESSE - Sud: TDS

Il annonce la fin du FRR Le ministre des Finances tente de rassurer

Yazid Alilat

Stabilisation des dépenses publiques sur les trois prochaines années, maintien des dépenses «sociales», faible endettement et fin du Fonds de régulation des recettes. Ce sont là les grands axes de la politique financière que compte appliquer dès l'année prochaine le gouvernement pour passer sans trop de «cas» la difficile conjoncture économique actuelle, marquée par une chute de plus de moitié des recettes pétrolières. Cité par l'APS, le ministre des Finances Hadji Babaammi a assuré que le gouvernement ne va pas «réduire les dépenses budgétaires, mais nous allons les stabiliser sur les trois prochaines années.» Il explique ainsi que le gouvernement va continuer à financer les projets en cours de réalisation, tout en maintenant les «acquis sociaux et le subventionnement des produits de large consommation.» Critiqué par certains milieux politiques et même par des experts pour n'avoir pas programmé de projets de réalisation pour 2017, le représentant du gouvernement soutient que «ce n'est pas par austerité que le gouvernement s'est abstenu de lancer de nouveaux projets, mais plutôt par souci d'achever ceux qui sont déjà en chantier.» Et, la préservation des acquis sociaux, qui pèse 30% du PIB, devrait se traduire en 2017 par «une stabilité des prix des produits de base et un maintien des dépenses de l'éducation, de la santé ainsi que celles des dispositifs de l'emploi de jeunes.» En outre, la hausse de la TVA dans le PLF2017, ajoute le ministre, «ne concerne en aucun cas les produits de base qui sont, d'ailleurs, exonérés de cette taxe.» En fait, et en dépit du stress financier et budgétaire, «la politique sociale du gouvernement sera maintenue tant que le gouvernement n'a pas mis en place un système de subventions efficace», affirme M. Babaammi, qui a indiqué qu'un dispositif de ciblage de subventions est actuellement à l'étude. Mais, le plus troublant dans cette sortie du ministre des Finances, est qu'il annonce avec une désinvolture inquiétante la fin du bas de laine financier de l'Algérie: le Fonds de régulation des recettes (FRR). C'est ainsi qu'il a annoncé que les avoirs du FRR, qui correspondent actuellement au seuil du solde minimal obligatoire, soit 740 milliards de DA, vont être totalement sollicités et donc épuisés en 2017 pour combler le déficit du Trésor. Il explique: «nous avons continué à financer le déficit en puisant sur le FRR. L'année prochaine, on va puiser les 740 mds de DA qui restent dans ce fonds.» L'explication

de ce recours au solde du FRR pour financer le déficit du Trésor est contenue dans l'exposé des motifs du PLF2017. Le projet de loi de finances 2017 (PLF 2017) propose de supprimer le seuil lié au solde minimal obligatoire du FRR afin d'absorber partiellement le déficit du Trésor. Le même texte explique que «cette mesure vise à faire face au resserrement des ressources financières de l'Etat et à l'incertitude sur l'évolution du marché pétrolier» et illustre «la priorité de l'internalisation du financement de l'économie sur le recours à l'endettement extérieur», explique l'exposé des motifs accompagnant le document portant le PLF 2017. M. Babaammi compte sur une reprise des recettes budgétaires pour suppléer progressivement à la fin des réserves puisées jusque-là dans le FRR. L'enthousiasme du ministre des Finances est tel qu'il prédit, en dépit d'une baisse des activités, une hausse progressive attendue des recettes de la fiscalité ordinaire. Cette hausse des recettes, selon les prévisions du ministre des Finances, sera «beaucoup plus induite par la croissance de l'activité économique que par une augmentation des taxes.» «La gestion des finances publiques telle qu'elle a été menée jusqu'à présent nous a permis de préserver notre économie des chocs extérieurs», estime-t-il. Par ailleurs, il n'a pas écarté le recours à l'endettement extérieur pour financer les grands projets énergétiques. S'appuyant sur un niveau très bas de la dette extérieure algérienne, il n'hésite pas à affirmer que cela donne à l'Algérie des capacités importantes en cas d'endettement, en donnant la possibilité, si la nécessité l'exige, au groupe Sonelgaz notamment de recourir au marché financier international pour financer son important programme d'investissements. Par ailleurs, l'autre grande annonce de M. Babaammi est que l'ouverture du capital des banques publiques n'est pas à l'ordre du jour, même si elle a figuré dans la première mouture de l'avant-projet de loi de finances 2017. «Un projet de loi de finances est vivant: il y a des propositions, des débats et des arbitrages qui se font», a-t-il donné comme explication à la volte face du gouvernement sur la question sensible de l'ouverture du capital des banques publiques. Mais, le premier argentier du pays annonce que l'Algérie n'a pas fermé la porte à la possibilité d'agréer de nouvelles banques mais souhaite, toutefois, des partenariats avec de grandes banques internationales. Mais, à une condition: qu'elles se soumettent au principe du 51/49% établi par la LFC de 2009.

Publicité

Djezzy **MILLENNIUM**
SANS FACTURE

2300 DA
MOIS

4,5Go⁺ GRATUIT⁺ 300Mn
vers Djezzy Autres réseaux

Connicty
we l'hadra batel
Compose *720#

Le volume internet est offert chaque mois pendant 3 mois.

DJEZZY
جَزْزِي

f d t i djezzy.dz

Caisse de retraite, l'équation à plusieurs inconnues

Zahir Mehdaoui

L'Etat ne peut plus financer la CNR (Caisse nationale de retraite). Cette dernière devrait désormais faire face seule à ces déficits récurrents. Le Premier ministre, Abdelmalek Sellal, était à ce sujet on ne peut plus clair. «L'Etat ne financerait plus le déficit de la CNR qui devra désormais compter sur les cotisations des travailleurs», a-t-il déclaré en soulignant clairement qu'il n'était plus possible de compter sur l'appui de la trésorerie de l'Etat qui ne peut supporter des charges d'une telle importance.

Il faut savoir que le déficit a atteint plus de 217 milliards de dinars l'année dernière. Les dépenses de la Caisse nationale de retraite évoluent 4 fois plus vite que les recettes, selon un rapport de la commission des finances de la CNR qui avait déjà tiré la sonnette d'alarme en 2015 en pointant du doigt l'ordonnance 97-13 du 31 mai 1997 régissant la retraite proportionnelle et la retraite anticipée. La situation est telle que la CNR ne serait plus en mesure d'assurer le paiement des pensions de quelque 2,8 millions de retraités.

Il faut rappeler également que le système national de retraites concerne 2,880 millions de retraités à la fin juillet de cette année. 2,6 millions bénéficient d'une pension alors qu'environ 250 mille perçoivent seulement une allocation de retraite d'un montant dérisoire. Les pensions directes concernent 1,5 million de retraités tandis que 650.000 touchent des pensions de réversion. L'évolution rapide du nombre de retraités est une caractéristique majeure des dernières années. Ils étaient seulement un peu plus de 1,2 million en 2000. Leur effectif s'accroît actuellement au rythme de près de 200 mille nouveaux retraités chaque année (soit

environ 7% par an). Pour ce qui du départ à la retraite sans condition d'âge, remis en cause aujourd'hui, il est utile de rappeler que cette décision était une mesure transitoire qui était destinée à atténuer les effets du Plan d'ajustement structurel (PAS) de 1994, mais qu'il n'est plus possible aujourd'hui de maintenir sous peine de porter préjudice aux équilibres financiers de la CNR, s'en défendent les responsables en charge du secteur. Il s'agissait en ce temps-là pour les pouvoirs publics, dans le sillage de la mise en œuvre du PAS, d'atténuer les effets induits par les fermetures d'entreprises et les compressions d'effectifs.

L'Algérie s'était engagée à appliquer le PAS dans le cadre d'un accord signé avec le Fonds monétaire international (FMI) pour le rééchelonnement de sa dette extérieure dont le service avait atteint le taux record de 86% des recettes d'exportations en 1993. L'objectif était également de libérer des postes de travail pour les jeunes qui pointaient sur le marché du travail. Toutefois, ce dispositif s'est révélé, dans la durée, doublement pénalisant pour la CNR: elle verse des pensions à des travailleurs partis en retraite avant l'âge légal, c'est-à-dire 60 ans, tout en ne percevant plus leurs cotisations. La CNR devrait trouver en outre 1000 milliards de DA cette année pour faire face à ces dépenses. C'est donc toute la gestion de la CNR qui est remise en cause, même implicitement, par le gouvernement.

OÙ EST PASSÉ LE FONDS NATIONAL DES RECETTES DES RETRAITES ?

Comme pour le FRR (Fonds de régulation des recettes) le chef de l'Etat, prévisionniste, avait instauré dès 2006 un fonds, institué spé-

cialement pour faire face aux déficits de la CNR.

Le fonds en question devait être alimenté annuellement à hauteur de 2% de la fiscalité pétrolière. Un décret est même signé par le président de la République. Le décret publié sur le Journal officiel en 2007 stipule sans ambages que le Fonds national des réserves des retraites (FNRR) a été créé dans le but de «gérer les ressources financières qui lui sont confiées afin de constituer des réserves destinées à contribuer à la viabilité et la pérennité du système national des retraites conformément à la législation et à la réglementation en vigueur», «d'assurer le recouvrement des ressources qui lui sont confiées en vertu des dispositions législatives et réglementaires en vigueur», «de procéder aux placements financiers des sommes recouvrées exclusivement en valeurs d'état, conformément à la législation et à la réglementation en vigueur» et «de procéder au versement des sommes destinées à rétablir l'équilibre des comptes de la caisse de retraite concernée conformément à la décision prise en Conseil des ministres».

La gestion de ce fonds a été fixée dans le même décret. Des rapports périodiques devaient être élaborés et remis au ministère du Travail et de la Sécurité sociale, prévoit également le décret N°10 du 7 février 2007.

A la grande surprise, nous avons appris de sources proches du gouvernement que le FNRR est complètement vide. La nouvelle a été annoncée au chef de l'Etat lors du dernier Conseil des ministres. Cela aurait fait l'effet d'une bombe puisque personne n'était, semble-t-il, en mesure d'expliquer la destination des ressources que contenait le FNRR qui aurait pu éviter à la CNR et probablement aussi aux retraités bien des tracasseries.

Raïna
raïkoun
Moncef Wafi

De grâce...

En Algérie, si tu revendiques tes droits, c'est que tu n'aimes pas ton pays. Une lapalissade chez les hautes sphères qui réfléchissent à notre avenir. C'est simple et limpide. Tu parles, alors tu es considéré irrévocablement comme un ennemi de la patrie, un renégat, un harki de la première heure et tu participes à la déstabilisation de l'Algérie. Et c'est Sidi Saïd qui le promulgue expliquant sérieusement que les grévistes de chez Benghebrat, Boudiaf et Ghazi déstabilisent le pays. Rien que ça, alors que la mauvaise gouvernance, l'incompétence institutionnalisée, la corruption, les passe-droits, la rapine, le vol et la trahison sont des choses normales dans un pays normal. Cette proportion à faire des enfants de l'Algérie ses ennemis les plus farouches n'est pas nouvelle dans la ligne de défense de la hiérarchie nationale puisqu'en désespoir de cause et manquant terriblement de solutions, on préfère jouer sur la fibre nationaliste et frapper d'opprobre les grandes gueules d'en face. Tu revendiques, alors tu n'es pas un patriote, oubliant que les vrais patriotes ne passent pas leur temps dans les palaces à l'étranger à gaspiller l'argent du peuple, à dépenser les milliards de la corruption à Paris, Genève ou Du-

baï. Les Algériens, les vrais, n'ont pas de leçons de patriotisme à recevoir. Il suffit qu'ils voient défi-

ler les augmentations des prix et des taxes chaque année sans faire de vagues car ils savent que peut-être le salut viendra de là. Peut-être parce que rien ne dit que les choses vont s'améliorer en présence de gens qui ont précipité la chute du pays par leur peu de clairvoyance dans les affaires de gestion. Ces menaces officielles, ces discours révolus plombent l'Algérie, l'empêchent d'évoluer, le ramenant à la période stalinienne. Ces donneurs de leçon d'un autre âge doivent partir maintenant parce qu'ils ont fait beaucoup de mal aux Algériens. Parce que leur vérité est intéressée, les fait vivre, eux, leurs proches et perpétue ce système ankylosé. Parce que ces gens-là ont assuré l'avenir de leurs enfants, de leurs arrière-petits-enfants sur cinq générations, alors que les vrais Algériens ont simplement peur pour leur retraite.

Que les vrais patriotes parlent ! Enfin s'ils ont le temps, ils sont trop occupés à revendiquer un minimum de dignité. Alors, les donneurs de leçons, les gardiens du temple, de grâce, taisez-vous car c'est le maximum que vous puissiez faire pour ce peuple !

L'ambassadeur d'Allemagne, Michael Zenner, au **Le Quotidien** et à El Khabar

La règle 51/49, les PME et la migration

C'est peut-être parce que fraîchement installé comme ambassadeur à Alger que Michael Zenner a refusé de répondre à des questions qu'il a jugées plus politiques pour ne pas dire polémiques.

Interview réalisée par Ghania Oukazi (Le Quotidien d'Oran) et Hafidh Soualili (El Khabar)

Il ne se prononcera ni sur la crise en Syrie, ni au Mali ni en Libye. «Posez la question à mes collègues politiques en Allemagne, » nous a-t-il conseillé. Il élaguera aussi une question sur le projet Desertec à l'apparence pourtant technique.

Et bien qu'il restera diplomate jusqu'au bout des doigts, ses réponses aux questions sur le partenariat et l'investissement laisseront vite comprendre que le climat des affaires en Algérie n'est ni encourageant encore moins favorable notamment pour les PME (allemandes) «qui sont toujours très prudentes.» Sa sentence : «si on reste seulement sur les principes, c'est toujours difficile de coopérer, il faut savoir être flexible.»

El Khabar/ Le Quotidien d'Oran: Vous venez de prendre vos fonctions en tant qu'ambassadeur de la République fédérale d'Allemagne. Avec quel sentiment êtes-vous venu en Algérie ?

Michael Zenner: Je suis arrivé à Alger cet été. Mon impression sur Alger était tout à fait positive.

Cette ville est merveilleuse, il y a plein d'histoire, plein de traditions, on peut se promener, on trouve plein de bâtiments très intéressants et les premiers contacts avec les gens à Alger étaient tout à fait positifs, ils sont très aimables. J'aime être ici.

El K./Q.O: Comment se portent les relations algéro-allemandes ?

M. Zenner: Nos relations sont traditionnellement très étroites et se sont développées de manière très positive. Nous avons des relations très amicales et très intenses à tous les niveaux. L'Algérie est un pays très important sur le plan international pour la stabilité de la région. Le gouvernement algérien a fait beaucoup d'efforts pour trouver une solution aux crises au Mali et en Libye. C'est aussi un pays qui s'engage beaucoup politiquement envers le continent africain. Il est également très important pour nous que nous coordonnons nos efforts pour lutter contre le terrorisme international. Notre coopération dans ce domaine est très étroite.

Nos relations politiques évoluent bien. Le Premier ministre, M. Sellal a effectué une visite en Allemagne en janvier dernier pour un échange de vues avec notre président fédéral et la chancelière sur toutes ces questions.

Le ministre de l'Intérieur allemand est venu en Algérie pour discuter des questions de migration. Notre ministre de la Coopération économique est allé à Tlemcen pour s'informer sur l'Université panafricaine.

Au plan économique, il y a beaucoup d'entreprises allemandes qui sont engagées en Algérie. Notre Institut Goethe a des programmes pour l'enseignement de la langue allemande et aussi pour la présentation de la culture allemande.

La politique culturelle de l'Institut Goethe est une politique de dialogue, ce qui signifie que la culture doit trouver les moyens pour que les pays se

connaissent mieux. La culture est très importante pour que les peuples et les pays se comprennent. Il est nécessaire que l'Algérie et l'Allemagne travaillent plus étroitement ensemble pour mieux se comprendre.

S'il y a des problèmes, il faut toujours essayer de leur trouver des solutions pragmatiques. Parce que si on reste seulement sur les principes, c'est toujours difficile de coopérer. Et ceci est valable pour tous les domaines de coopération et de partenariat. Il faut savoir être flexible. C'est mon travail et celui des collègues algériens.

El K./Q.O: Mais s'il y a tant d'engouement, pourquoi les visites d'officiels entre les deux pays restent-elles plutôt d'un niveau faible ?

M. Zenner: Vous pouvez être sûrs qu'ici à l'ambassade, nous déploions tous les efforts pour que les échanges politiques et dans d'autres domaines se renforcent.

El K./Q.O: Il y a des cadres de coopération multiples, comme le Forum économique ou la Commission mixte mais la coopération économique entre les deux pays reste en deçà des aspirations des deux pays et leurs discours ?

M. Zenner: On envisage d'organiser au début de l'année prochaine une réunion de la commission mixte. Je rappelle que notre vice-ministre de l'Économie, de l'Énergie est venu à Alger en septembre dernier pour assister au Forum international de l'Énergie. Il a rencontré les ministres algériens des Finances et de l'Énergie ainsi que le Gouverneur de la Banque d'Algérie. Il a aussi discuté des questions sur le commerce et l'échange de marchandises, sur l'investissement. Je pense que l'engagement de l'industrie allemande est très important en Algérie. Si je regarde les chiffres, l'Allemagne est toujours classé 5ème fournisseur de l'Algérie, nos investissements sont aussi importants particulièrement dans l'industrie automobile, la chimie et le secteur des hydrocarbures.

El K./Q.O: Vous confirmez la présence en Algérie de plus de 200 entreprises allemandes ?

M. Zenner: Oui, je salue l'engagement d'un si grand nombre d'entreprises allemandes, certaines dans l'investissement et d'autres dans le commerce.

El K./Q.O: Lors de la visite de M. Sellal à Berlin, il était question de signature de près d'une trentaine de contrats entre les hommes d'affaires. Qu'en est-il concrètement ?

M. Zenner: Ils sont en voie de réalisation.

El K./Q.O: Beaucoup de pays sont dérangés par la règle 51/49. Serait-il le cas de l'Allemagne ?

M. Zenner: Si on veut avoir des investissements étrangers, il faut trouver les règles et les conditions qui encouragent les entreprises de venir. Il est clair que pour les grandes entreprises, c'est un peu plus facile de se déplacer parce qu'elles ont les moyens de faire les analyses et les projections qu'il faut.

Mais pour les PME, elles n'ont pas tellement de personnel qui les aide à comprendre l'environnement d'investissement. Il faut savoir que le succès économique de l'Allemagne dépend des PME. Elles sont très souvent très innovatrices et travaillent très étroitement avec les universités et les grandes entreprises. Si, par exemple, on veut renforcer la chaîne de la valeur ajoutée, on sollicite certes les grandes entreprises mais aussi et surtout les PME.



El K./Q.O: Pourriez-vous nous préciser les raisons qui font que l'Algérie ne voit toujours pas venir les PME allemandes ?

M. Zenner: Justement, c'est une question d'un environnement d'affaires favorable. Comme je l'ai dit, les PME sont toujours très prudentes.

El K./Q.O: Pourtant l'appréciation d'Hermès du «risque Algérie» n'est pas très négative ?

M. Zenner: L'évaluation d'Hermès est pour le commerce seulement.

Pour ce qui est de l'investissement, on doit reconnaître que la diversification de l'économie voulue et recherchée par le gouvernement algérien est très encourageante pour les entreprises allemandes et autres étrangères pour s'engager en Algérie.

El K./Q.O: Des success stories comme le partenariat avec Henkel n'ont-elles pas donné de l'impulsion à d'autres entreprises allemandes pour venir investir en Algérie ?

M. Zenner: Je pense que oui. Notre Chambre de commerce en Algérie joue aussi un rôle très important pour établir des contacts entre Algériens et Allemands et pour conseiller les entreprises allemandes qui s'intéressent au marché algérien.

El K./Q.O: L'Algérie et l'Allemagne ont signé une déclaration d'intention commune pour un partenariat énergétique. Comment se traduit-elle concrètement sur le terrain ?

M. Zenner: Elle a été signée l'année dernière et les premières rencontres sur le sujet ont eu lieu au début de l'année en cours, au mois de mars.

El K./Q.O: Un haut comité de pilotage devait être créé à cet effet et se réunir une fois par an pour en évaluer les actions. Où en est-il ?

M. Zenner: Nous sommes en train de l'installer. Je crois que lors de sa venue en septembre dernier à Alger, notre vice-ministre de l'Économie, de l'Énergie en a discuté avec ses homologues algériens. Mais je le répète, je pense que les Etats peuvent seulement tracer le cadre pour les projets. Et ce sont les entreprises privées qui doivent saisir l'opportunité d'investir ou de développer le commerce. Ce qui signifie qu'il est très important pour nos deux pays de créer un cadre positif pour que les entreprises du secteur privé soient encouragées de s'engager.

El K./Q.O: Ce qui n'est pas encore le cas ?

M. Zenner: Nous avons déjà des projets dans le sud algérien dans le secteur des hydrocarbures, d'autres sont prévus pour développer les énergies

solaires. Nous sommes en train de négocier un contrat sur la construction dans le sud algérien d'une tour solaire pour la production de l'électricité.

El K./Q.O: Pourriez-vous nous dire dans quelle région précisément ?

M. Zenner: Dans la région de Ghardaïa.

El K./Q.O: Le contrat est-il en voie d'être conclu ?

M. Zenner: Oui, ce sont les dernières étapes des négociations.

El K./Q.O: Qu'en est-il de la coopération sécuritaire entre les deux pays, en matière de vente d'équipements allemands à l'Algérie, de lutte anti-terroriste ?

M. Zenner: La coopération dans la lutte contre le terrorisme international est très importante. Tous les Etats doivent coopérer dans ce domaine parce que c'est un danger qui nous menace tous.

El K./Q.O: L'Allemagne tenait à expulser des Algériens après les tristes événements de Cologne. Où en est cette tragique affaire ?

M. Zenner: Le dossier est entre les mains de la justice. Mais nous sommes en train d'avoir un échange de vues sur le dossier de migration clandestine dans son ensemble. Ce sont près de 20 000 Algériens qui résident légalement en Allemagne. Mais il y a un problème de migration illégale qu'il faut régler. Dans les discussions internes en Allemagne, c'est nécessaire de trouver des solutions à ces problèmes. Si on estime qu'il est important d'aider des réfugiés parce qu'ils sont menacés par les guerres dans leurs pays, ceux qui n'ont pas de permis de séjour doivent retourner chez eux.

El K./Q.O: La nouvelle politique étrangère de Mme Angela Merkel en faveur des réfugiés notamment syriens, ne semble pas plaire à tous les partis politiques allemands en ces temps d'élections. Qu'est-ce qui lui est reproché ?

M. Zenner: C'est un principe de notre pays et de notre constitution d'aider des personnes persécutées dans leur pays pour des raisons politiques ou menacées par les guerres. Mais il faut faire la distinction entre les réfugiés politiques et la migration illégale.

El K. / Q.O: En tant qu'ancien responsable à l'Union européenne, ne pensez-vous pas que l'Union nécessite une réforme approfondie notamment après le pénalisant Brexit ?

M. Zenner: Je pense que nous avons franchi une grande étape avec le Traité de Lisbonne. Nous sommes dans

un processus d'intégration, c'est clair qu'on doit trouver des solutions aux nouveaux défis.

Il est très important que l'Union européenne s'intègre de plus en plus parce que nous vivons dans un monde global et que nous devons coopérer étroitement. Je pense que l'Union européenne est la réponse de l'Europe à tous les défis globaux qui se posent à nous dans tous les domaines, et pour cela, son histoire est en constante évolution.

El K. / Q.O: La révision de l'espace Schengen ne serait-elle pas à l'ordre du jour notamment depuis que les attentats terroristes notamment en France ont poussé certains pays à avancer l'idée d'un retour aux frontières nationales ?

M. Zenner: Non, je ne le pense pas parce que dans le système Schengen, on peut faire des exceptions pour des situations exceptionnelles sans pour autant toucher à l'accord de base. Le principe de cet espace est d'une part, de réduire les contrôles frontaliers, et d'autre part, d'intensifier la coopération entre les polices et renforcer les contrôles à l'extérieur de l'Union.

El K./ Q.O: Que faudrait-il faire pour profiter de la riche culture allemande qui reste très timide en Algérie ?

M. Zenner: L'idée est d'améliorer le travail de l'Institut Goethe qui donne des cours de langue allemande aux Algériens. Nous participons à la foire du livre, le SILA d'Alger, nous allons participer au prochain Festival européen et au Festival international de musique symphonique prévu à la fin de l'année. Nous avons aussi l'Institut allemand d'archéologie qui est très actif ici dans la protection et la préservation des vestiges archéologiques. Nous avons le DAAD, le service des échanges académiques, qui a prévu d'envoyer des lecteurs (professeurs) d'université dans les départements d'Allemagne des universités algériennes. Justement, la directrice régionale du DAAD était à Alger la semaine dernière pour faire passer des concours à des post-gradués. Il est question d'octroi de bourses à des étudiants algériens dans des universités allemandes. Nous avons l'intention de développer plus d'activités culturelles possibles en Algérie.

El K./Q.O: Nous croyons savoir que votre premier déplacement en Algérie est prévu ce mois de novembre à Oran. Quel sera votre programme à cette occasion ?

M. Zenner: A l'occasion de la commémoration de l'armistice qui a mis fin à la Première Guerre mondiale en 1918, je déposerai une gerbe de fleurs en hommage aux morts et cela avec l'ambassadeur de France.

Constantine Un policier assassiné dans un restaurant

Abdelkrim Zerzouri

L'attentat meurtrier qui a ciblé, vendredi 28 octobre, aux environ de 19h30, un policier 'isolé', qui a été tué presque à bout portant dans un restaurant, au quartier 'Ziadia', au nord/est de la ville de Constantine, casse la longue accalmie qui a caractérisé la situation sécuritaire, ici et partout dans les milieux urbains. Selon des sources concordantes, trois terroristes ont fait irruption dans le restaurant où venait de prendre place le policier, deux resteront près de la porte et le troisième sort un kalachnikov d'un cabas et tire quatre coups de feu, tuant sur le coup, la victime. Puis, les terroristes quittent le restaurant et prennent la fuite en direction de la cité 'Emir Abdelkader', laissant derrière eux le policier gisant dans une mare de sang.

La victime, un brigadier, était en faction à la 12^{ème} Sûreté urbaine, dont le siège se trouve à près d'une centaine de mètres du restaurant, en question. Rappelons que ces derniers jours, les services de sécurité étaient en état d'alerte maximum, à la suite d'informations qui ont circulé à propos de la présence, à Constantine d'un dangereux groupe de terroristes, avec à leur tête le chef de katibat 'El Ghoraba', qui aurait prêté allégeance à l'organisation 'Etat

islamique' (EI). Des sources crédibles confirment cette information, indiquant que ce dernier a rencontré sa mère, qui lui a demandé de se rendre aux services de sécurité, mais il a refusé de le faire.

Le rapprochement entre l'attentat meurtrier commis, dans la soirée du vendredi et la présence de ce groupe terroriste à Constantine n'est pas forcément d'une logique infaillible, mais cela reste une piste probable. Dans ce contexte, en matière de probabilités, on apprendra qu'une alerte faisant état d'un risque élevé «d'attentats individuels» a été donnée depuis quelques jours. Les terroristes, étant dans l'incapacité de commettre des attentats de grande ampleur, ont pris option pour commettre des attentats individuels ou liquidation physique de cibles isolées.

Dans ce cadre, tous les quartiers de la région nord-est de la ville se trouvent bouclés par un dense maillage sécuritaire, depuis vendredi, en début de soirée et jusqu'à l'heure où nous mettons sous presse.

Notons que la victime, âgée de 43, qui a déjà perdu un frère, officier de police, en 1997, lors d'une opération antiterroriste menée au quartier 'Aouinet El Foul', laisse une veuve et 3 orphelins. Il devait être enterré, hier, samedi, après la prière d' 'El Asr' au cimetière central de Constantine.

Tiaret Sortie du premier véhicule Hyundai «made in Algeria»

EL-Houari Dilmi

En présence de son P-DG, Tahkout Mahieddine, le groupe éponyme a, officiellement, inauguré son complexe de montage de véhicules 'Hyundai', dénommé 'Tahkout Manufacturing Company', implanté dans la zone industrielle de Tiaret, en présence du wali, de responsables, d'élus locaux et de représentants de la presse nationale.

Comme annoncé par le patron du Groupe 'Cima-Motors', l'homme d'affaires Tahkout Mahieddine, lors de la visite du Premier ministre, Abdelmalek Sellal, en août dernier, le premier prototype de véhicule utilitaire de marque Hyundai Tucson, est sorti, hier, samedi, de la première ligne de production avant l'entrée en production de deux autres lignes, avec six stations de montage, chacune, dont une est destinée au poids-lourds (camion H100). Ce projet ambitieux est réalisé en partenariat avec le constructeur coréen Hyundai, pour un investissement de l'ordre de 250 millions USD. Sa capacité de production est de 2.500 véhicules/an. Interrogé sur le prix du véhicule, le directeur de la Formation du groupe a indiqué qu'il sera tarifé 30% moins cher que son équivalent importé, avec une garantie de 5 années. Le taux d'intégration en matière de tôlerie, soudure et peinture atteindra les 42% au bout de la cinquième année, alors qu'il est de 15% actuellement a expliqué le même responsable.

S'étendant sur une superficie de 24 ha, ce complexe de montage de véhicules s'inscrit dans le cadre de la règle 51/49 du

code de l'investissement, selon un exposé présenté par le promoteur, Mahieddine Tahkout, à Tiaret. Ce projet industriel créera, dans sa phase de production, 400 postes d'emploi pour atteindre progressivement 2.500. Deux gammes de véhicules utilitaires légers et deux autres gammes de véhicules touristiques sortiront des chaînes de montage de l'usine qui compte produire les 8 modèles de Hyundai. Le taux d'intégration attendu à la 4^{ème} année est de 40%, et comprend les freins, la batterie, les sièges, le vitrage et le câblage électronique.

La wilaya de Tiaret dispose d'une usine de véhicules industriels et une autre de véhicules 'Mercedes Benz'. L'investisseur algérien a motivé son choix pour la capitale des Hauts-Plateaux de l'Ouest pour «son statut de pôle industriel et mécanique et sa situation géographique stratégique». Tahkout Mahieddine a, également, annoncé que d'autres projets seront développés, à Tiaret «vu les atouts dont dispose la wilaya, en matière de disponibilité du foncier industriel et les mesures de facilitation et d'accompagnement des autorités locales». «Avec un aéroport de dimension internationale, un réseau ferroviaire connecté à toute la bande des Hauts-plateaux, un port sec et une grande centrale d'achat sont autant d'atouts maîtres pour booster l'investissement, dans cette wilaya, appelée à devenir l'un des plus importants pôles économiques et industriels du pays», a estimé, de son côté, le premier responsable de la wilaya, M. Bentouati Abdesslam.

Djezzy ambitionne de devenir l'opérateur de référence du digital



M. Aziza

Le leader de la télécommunication mobile Djezzy ambitionne de devenir l'opérateur du digital de référence en Algérie, et ce, en soutenant les start-up, la création et l'innovation. C'est d'ailleurs ce qu'a confirmé hier le PDG de Djezzy, M. Vincenzo Nesci, lors du lancement de la compétition de Startups technologiques Seed Stars World, organisée avec le concours d'In-tuition Group, à l'hôtel Sofitel, pour la seconde année consécutive.

Le PDG de Djezzy a beaucoup insisté sur le fait que son entreprise contribue activement dans l'émergence d'une économie digitale, afin de s'adapter au nouveau contexte économique mondial. Et ce, en mettant en place les conditions de la relance de la machine de production grâce aux entreprises innovantes, l'amélioration de la compétitivité et la promotion de la culture entrepreneuriale.

Le PDG de Djezzy a précisé que son entreprise œuvre pour la création d'un écosystème digital à la faveur de l'économie algérienne, avec l'appui de ses deux actionnaires principaux à savoir le Fonds national d'investissement et VimpelCom, lea-

der mondial de téléphonie mobile chargé de la gestion de l'entreprise Djezzy en Algérie. Cette dernière, précise Vincenzo Nesci, ambitionne d'être en Algérie pour durer et pour contribuer au développement du pays. Le PDG de Djezzy s'est dit fier de son entreprise qui crée les ponts entre les écoles, les universités et le monde du travail. Au-delà des partenariats signés avec différents campus, le PDG de Djezzy a évoqué la création d'un incubateur à l'Ecole nationale polytechnique et la mise sur pied d'un laboratoire au niveau de l'université de Ghardaïa. Il a également cité la caravane des start-up qui sillonne différentes régions du pays, en offrant des formations aux start-up sur le développement d'une application mobile et à la communication digitale et à la création d'un business plan.

Confiant, le PDG de Djezzy affirme que vu les potentialités «nous pouvons passer du tâtonnement numérique à des véritables stratégies numériques». Il a également souligné que la création de start-up technologique offre une vraie occasion pour contribuer à changer la conception de l'économie. Et ce, en poussant les acteurs économiques publics et privés à adopter un nouvel état d'es-

prit qui ouvre la voie à l'échange d'expérience, de savoir-faire, de savoir créer et innover. «Je plaide pour la mise en place d'un cadre qui puisse canaliser les énergies, promouvoir les compétences locales, créer l'écosystème digital».

Pourquoi, des start-up algériennes ? Les initiateurs de ce concours affirment que l'avenir du digital appartient désormais aux pays africains. Les pronostics révèlent qu'en 2030, 87% de la population va résider dans les pays émergents et dans quelques années, 80% de smartphones seront vendus dans les pays émergents.

Le concours Seed Stars mettra en compétition douze start-up pour gagner le titre de meilleure start-up algérienne et représenter le pays au sommet mondial qui aura lieu en avril 2017 à Lausanne en Suisse, un évènement final récompensé par un fonds d'investissement qui pourrait atteindre 1 million de dollars US ainsi que d'autres gratifications à l'issue de cet important rendez-vous. La start-up algérienne gagnante, cette année, sera également invitée au Sommet régional MENA Seed Stars à Bahrein en décembre prochain pour des sessions de networking et de coaching.

Accidents de la route 14 morts et 7 blessés en 48 heures

Quatorze personnes ont été tuées et 7 autres blessées dans 13 accidents de la circulation survenus au cours des dernières 48 heures, au niveau national, selon un bilan rendu public, samedi, par les services de la Protection civile.

La wilaya de Boumerdes comptabilise le bilan le plus lourd avec 2 morts et 2 blessés, suite au renversement d'un véhicule léger survenu sur la RN 5, dans la commune de Thénia. Les secours de la Protection civile sont, en outre, intervenus pour l'extinction de 9 incendies de forêts, de maquis et de récoltes, dans plusieurs wilayas du pays, ayant engendré notamment la perte de 327 ha de pins d'Alep et de 6.885 arbres fruitiers ravagés par les flammes.

Les mêmes services sont également intervenus pour l'extinction d'incendies urbains, industriels et divers à travers les wilayas de Ain Defla, Bli-da, Annaba et Relizane, ayant causé des brûlures à 2 personnes dans la wilaya de Ain Defla.

Alger Interruption du trafic du tramway suite à un incident

Le tramway d'Alger a enregistré hier son début de service une interruption de trafic entre les stations Tamaris-Ruisseau, suite à un incident causé par un camion, a souligné un communiqué de la Société d'exploitation des tramways (Setram). Le camion a endommagé la plate-forme au niveau

de la station Cinq Maisons avant que l'exploitation ne soit réhabilitée à 14h15, a précisé la Setram. Un service de remplacement par bus a été mis à la disposition des voyageurs, a précisé le communiqué, ajoutant que le service voyageurs a été maintenu entre les stations Tamaris et Dergana-centre.

Tindouf et Tlemcen Plus de 10 quintaux de kif saisis

Une quantité de plus 10 quintaux de kif traité a été saisie, vendredi, par les Gardes-frontières, à Tindouf et Tlemcen, indique, samedi le ministère de la Défense nationale dans un communiqué. «Dans le cadre de la lutte contre la criminalité organisée, des gardes-frontières ont saisi, le 28 octobre 2016, à Tindouf (3^{ème} RM), une importante quantité de kif traité s'élevant à dix (10) quintaux et 75 kg, tandis que 2.600 litres de carburants ont été saisis».

A Tlemcen (2^{ème} RM), des éléments de la Gendarmerie nationale «ont arrêté deux (2) narcotrafiquants et saisi 125,75 kg de kif

traité». A Sétif (5^{ème} RM), des éléments de la Gendarmerie nationale «ont arrêté trois (3) personnes en possession de cinq (05) fusils de chasse de confection artisanale».

A Tamanrasset et In Guezzam (6^{ème} RM), des détachements de l'Armée nationale populaire (ANP) «ont appréhendé trois (3) contrebandiers et saisi un véhicule tout-terrain et quatre (4) détecteurs de métaux». D'autre part, vingt-cinq (25) immigrants clandestins, de différentes nationalités africaines, «ont été arrêtés, à Ouargla, In Amenas (4^{ème} RM) et Bordj Badji Mokhtar (6^{ème} RM)», ajoute la même source.

Etats-Unis

Une surprise du FBI brouille la fin du duel présidentiel Clinton-Trump



Par Ivan Couronne

Les dix derniers jours de la campagne présidentielle américaine se sont engagés samedi sur une nouvelle surprise: le retour du scandale de la messagerie personnelle d'Hillary Clinton, placée sur la défensive après la découverte d'emails mystérieux par le FBI. Donald Trump, le candidat républicain qui semblait se diriger vers une défaite le 8 novembre, a saisi l'occasion pour assurer à ses partisans que la Maison Blanche n'était pas perdue. Il a redonné un nouveau sens au thème de sa fin de campagne: la «corruption» supposée et les problèmes éthiques de sa rivale. «L'enquête est le plus grand scandale politique depuis le Watergate, et tout le monde espère que justice sera enfin rendue», a affirmé le milliardaire lors d'un meeting à Cedar Rapids, dans l'Iowa, vendredi soir.

La candidate démocrate mène nettement dans les sondages, alors que le vote a déjà commencé dans 34 des 50 Etats et que plus de 18 millions d'Américains ont déjà voté de façon anticipée. Le rebondissement s'est produit en milieu de journée vendredi, et complique la suite de la campagne, que les démocrates entendaient consacrer à une grande opération de mobilisation, après une saison électorale éprouvante. Le point d'orgue du week-end devait être un grand concert avec Jennifer Lopez à Miami samedi, en présence d'Hillary Clinton. Le directeur du FBI, James Comey, a informé par courrier des élus du Congrès, contrôlé par les républicains, que de nouveaux messages, potentiellement «pertinents», avaient été découverts dans une enquête distincte des investigations closes en juillet dernier sur les messages de l'ancienne chef de la diplomatie. A l'époque, James Comey avait conclu à l'absence de volonté délictueuse d'Hillary Clinton lorsqu'elle avait délibérément choisi de communiquer avec une messagerie personnelle, de 2009 à 2013, au lieu d'un compte gouvernemental sécurisé. Il avait recommandé de ne pas la poursuivre, ce que les procureurs fédéraux avaient accepté.

Les milliers de nouveaux messages, dont le contenu reste un mystère entier, ont été découverts par le FBI, selon NBC, sur un ordinateur porta-

ble d'Huma Abedin, proche d'Hillary Clinton et membre de son cabinet au département d'Etat, et de son mari Anthony Weiner, dont elle est séparée depuis août et qui fait l'objet d'une enquête distincte pour l'envoi de messages à caractère sexuel à une mineure. Donald Trump devait animer un meeting samedi dans le Colorado, l'Arizona et le Nevada.

LE FBI CRITIQUÉ

Les démocrates ont dénoncé le geste de James Comey, à un moment si proche de l'élection, et l'ont appelé à en dire plus, afin de mettre un terme aux rumeurs sur le contenu des messages découverts. «Je suis certaine, quels qu'ils soient, qu'ils ne changeront pas la conclusion de juillet», a déclaré Hillary Clinton en fin de journée lors d'un court point presse à Des Moines, dans l'Iowa, en s'en prenant directement au Bureau fédéral d'investigation (FBI). «Il est impératif que le Bureau explique l'affaire en question, quelle qu'elle soit, et sans délai», a tonné la candidate. Mais l'ampleur du travail pour étudier des milliers de messages rend peu probable que le FBI parvienne à de nouvelles conclusions d'ici au 8 novembre. Les réactions ont plu d'un bord à l'autre de l'échiquier politique. Le camp Clinton martelait un même message: le FBI doit s'expliquer sur la grenade qu'il a lui-même dégonflée. Des alliés sous-entendaient que James Comey, qui avait été très critiqué par Donald Trump pour avoir recommandé d'épargner Hillary Clinton, cherchait à se couvrir afin qu'on ne lui reproche pas d'avoir caché ces nouveaux développements dans un dossier si sensible. Les républicains, eux, ont relancé leurs attaques contre le comportement d'Hillary Clinton, accusée d'avoir risqué d'exposer des secrets d'Etat à de potentiels pirates informatiques, au nom de son confort ou de son désir de protéger ses communications, au mépris des consignes de sécurité. «La corruption d'Hillary Clinton atteint une ampleur sans précédent», avait déclaré Donald Trump vendredi dans un autre meeting. Et sa directrice de campagne, Kellyanne Conway, a également appelé le FBI à faire toute la lumière sur ce nouveau volet d'une enquête décidément interminable.

(AFP)

Irak

Opération pour couper le ravitaillement de Daech entre la Syrie et Mossoul

Par Ahmad Al-Rubaye et Ammar Karim

Des paramilitaires irakiens ont lancé samedi une offensive pour reprendre au groupe Etat islamique (EI/Daech) une ville du nord-ouest de l'Irak et couper le ravitaillement des djihadistes depuis la Syrie, ouvrant un nouveau front dans la bataille pour Mossoul. Des combattants des Unités de la mobilisation populaire (Hachd al-Chaabi), une coalition de milices chiites soutenues par l'Iran, ont lancé une opération pour reprendre Tal Afar, une ville qui était majoritairement peuplée de musulmans chiites avant d'être conquise par l'EI en 2014. Peu impliquées jusque là dans la vaste opération lancée le 17 octobre pour reprendre Mossoul, deuxième ville d'Irak et dernier fief de l'EI dans ce pays, les milices chiites interviennent dorénavant sur le seul front où les forces terrestres irakiennes n'étaient pas déployées, à l'ouest de la ville, en direction de la Syrie voisine. «L'opération vise à couper le ravitaillement de Mossoul depuis Raqa (fief de l'EI en Syrie) afin de resserrer le siège de Mossoul et de libérer Tal Afar», a déclaré à l'AFP le porte-parole des milices du Hachd al-Chaabi, Ahmed al-Assadi. Selon lui, l'opération vise à reprendre, outre Tal Afar, les villes de Tal Abta et de Hatra, à proximité de laquelle se trouve un site archéologique inscrit au patrimoine mondial de l'Humanité par l'Unesco, mais qui avait déjà été vandalisé par l'EI. La participation des milices chiites à l'offensive de Mossoul est source de tensions, Kurdes et sunnites irakiens n'y étant pas favorables. Les milices chiites ont toutefois indiqué qu'elles ne comptaient pas entrer dans Mossoul, majoritairement sunnite. Elles ont été dans le passé accusées d'avoir commis des exactions quand elles entraient dans des villes peuplées de sunnites. Les relations entre les paramilitaires chi-



tes et la coalition internationale menée par les Etats-Unis sont également tendues mais ces milices sont très populaires en Irak, pays majoritairement chiite.

ATTAQUE AU SUD

Alors que les paramilitaires progressent en direction de Tal Afar, les forces fédérales ont lancé un assaut sur Al-Choura, un district au sud de Mossoul. «Les unités fédérales ont lancé un assaut sur Al-Choura depuis quatre fronts et l'ennemi est en train de s'effondrer et d'abandonner ses positions défensives», a indiqué dans un communiqué un commandant de la police, le général Raed Tawfiq Jawdat. Ces opérations interviennent en dépit d'une annonce la veille par la coalition internationale d'une «pause» temporaire des forces irakiennes afin de consolider les gains obtenus depuis le début de leur offensive. Pendant la pause, les troupes irakiennes «se repositionnent, se rééquipent, et font du nettoyage» dans les zones conquises, a affirmé vendredi soir le porte-parole militaire de la coalition anti-EI, le colonel américain John Dorrian. Mais quelques heu-

res après cette annonce, un communiqué militaire irakien a toutefois indiqué que «les opérations militaires continuaient». Au fur et à mesure de l'avancée vers Mossoul des troupes de Bagdad, des milliers de civils payent le prix de cette offensive, l'ONU faisant état de l'enlèvement par l'EI de près de 8.000 familles autour de la cité des bords du Tigre, vraisemblablement pour être utilisées comme «boucliers humains». «La stratégie dépravée et lâche (de l'EI) consiste à essayer d'utiliser la présence des civils pour mettre des zones ou des combattants à l'abri des opérations militaires», a affirmé vendredi le Haut-commissaire de l'ONU pour les droits de l'Homme, Zeid Ra'ad Al Hussein. L'ONU a par ailleurs dénoncé un massacre par l'EI de plus de 250 personnes, exécutées par balles, cette semaine dans et autour de la deuxième ville d'Irak. Plus de 16.500 personnes ont été déplacées depuis le début de l'offensive, selon l'Organisation internationale pour les migrations (OIM). L'ONU a prévenu que près d'un million de personnes pourraient être forcées de quitter leur foyer, provoquant une situation d'urgence humanitaire. (AFP)

Syrie

Violents affrontements à l'ouest d'Alep après l'offensive des «rebelles»

Affrontements et raids aériens se poursuivaient samedi à l'ouest d'Alep après une offensive des rebelles pour briser un siège imposé par le régime syrien accusé par Washington d'utiliser «la famine comme une arme de guerre». Les salves de roquettes tirées depuis vendredi par les rebelles sur les quartiers ouest de la ville d'Alep, tenus par le régime du président Bachar al-Assad, ont tué au moins 21 civils, dont deux enfants, selon un nouveau bilan fourni samedi par l'Observatoire syrien des droits de l'Homme (OSDH). Contrôler Alep-divisée entre des quartiers est tenus par les rebelles et des secteurs ouest aux mains du régime-est déterminant aux yeux des belligérants pour s'assurer le pouvoir dans le nord de la Syrie, ravagée depuis 2011 par une guerre civile qui a fait plus de 300.000 morts.

Pour briser le siège, imposé aux quartiers est par l'armée du président Assad, des groupes rebelles ont lancé vendredi une vaste offensive partie de l'extérieur de la ville, côté ouest. «Les affrontements se poursuivent à la périphérie ouest d'Alep, là où les rebelles ont pu réaliser des avancées», a indiqué samedi matin l'OSDH. Plus de 1.500 combattants venus des provinces d'Alep et d'Idlib (nord-ouest) attaquent les quartiers tenus par le gouvernement, sur un front de 15 kilomètres,



avait affirmé vendredi l'Observatoire qui dispose d'un vaste réseau de sources. Ils ont réussi à conquérir vendredi «la majorité» du quartier de Dahiyet al-Assad, situé au sud-ouest d'Alep près d'une académie militaire, selon la même source. «Il y a des raids aériens intensifs sur Dahiyet al-Assad», a affirmé l'OSDH, assurant par ailleurs que «les frappes russes se poursuivent sur les zones de combats et à la périphérie ouest d'Alep, mais ont cessé sur les quartiers est». Un correspondant de l'AFP s'étant rendu à Dahiyet al-Assad a rapporté des raids aériens et des tirs d'artillerie qui ont causé d'importants dégâts sur le quartier aux rues désertes. «Le prochain objectif c'est l'académie militaire, et le

quartier de Hamdaniyé», un secteur de l'ouest d'Alep tenu par le régime, a indiqué à l'AFP un commandant militaire, Abou Moustafa, membre d'une coalition regroupant des rebelles islamistes et des djihadistes, Jaich al-Fatah. Les combats, tirs d'artillerie et explosions de voitures piégées qui ont secoué la deuxième ville de Syrie au premier jour de l'offensive ont fait au moins 18 morts parmi les forces du régime et les combattants engagés à ses côtés, selon l'OSDH. Dans la nuit de vendredi à samedi, des frappes aériennes ont également visé le quartier rebelle de Salaheddine, qui se trouve sur la ligne de démarcation, selon un autre correspondant de l'AFP présent côté rebelle.

«Dépouilles algériennes»⁽¹⁾ au Musée de l'Homme de Paris Pour un processus de restitution approprié

Par Dr Mourad Betrouni

Suite et fin

Si nous convenons, que la dimension éthique et déontologique agit et milite partout et de plus en plus en faveur du principe de la restitution des restes humains, (12), il demeure, qu'en France tout particulièrement, la difficulté d'assumer les erreurs d'un passé colonial, est surmontée, maladroitement, d'ailleurs, par la construction de toute une artillerie juridique de blocage et d'obstruction à la restitution des restes humains à leur pays d'origine, fondée sur ce qu'il a été convenu d'appeler le principe de l'INALIENABILITE des collections.

Ce n'est pas un hasard si, en 2002, une loi, concernant les musées (13), est prise, pour renforcer le principe de l'inaliénabilité des collections relevant du domaine public. Cette loi a introduit un article L 451-7 au code du patrimoine qui dispose que « Les biens incorporés dans les collections publiques par dons et legs ou, pour les collections ne relevant pas de l'Etat, ceux qui ont été acquis avec l'aide de l'Etat ne peuvent être déclassés ». Une disposition juridique qui, dans une première lecture, devait rassurer les donateurs sur la pérennité de leurs dons et legs mais qui, en seconde lecture, était destinée à « bloquer » le processus de restitution des restes humains, constitutifs des collections publiques des musées français et qui proviennent quasiment toutes de dons et legs, tout particulièrement ceux d'Algérie, qui forment la partie la plus importante ;

Ce verrouillage juridique – frein au déclassement - loin de pallier les difficultés et d'éloigner la crainte de la désolidarisation des collections françaises, a eu l'effet inverse, puisque la restitution en 2002, de la Venus Hottentote (Saartjie Bartman) à l'Afrique du Sud, de l'indien Charrua à l'Uruguay et de l'ensemble des têtes maoris à la Nouvelle Zélande, en 2011, a été réalisée en transgression du principe juridique de l'inaliénation, les trois cas de figure de restitution relevant de dons ou legs. Il aura fallu produire des lois spéciales (loi du 6 mars 2002 pour la Venus Hottentote et loi du 18 mai 2010 pour les têtes maoris) pour autoriser les restitutions dont la portée était plus symbolique et protocolaire que juridique. A ce sujet, il est utile de rappeler le refus de restitution de la tête Maori du musée de Rouen, prononcé en 2007 par la ministre de la culture Christine Albanel et confirmé par le tribunal administratif de Rouen et ceci en opposition au vote du conseil municipal de Rouen, au motif de l'inaliénabilité. Une décision qui sera bientôt remise en cause par son successeur Frédéric Mitterrand, qui avait approuvé le vote, en 2010, d'une loi autorisant la restitution de restes maoris conservés dans les différents musées français et qui, scandalisé et dans un sursaut d'indignation déclara «ON NE CONS-



TRUIT PAS UNE CULTURE SUR LE TRAFIC. ON CONSTRUIT UNE CULTURE SUR LE RESPECT ET L'ECHANGE».

CONCLUSION

Aux termes de cette réflexion sur les aspects conservation et exploitation de restes humains au sein des institutions muséales et tout particulièrement les « dépouilles algériennes », maintenues dans les réserves du musée de l'Homme de Paris, conduite selon l'approche éthico-déontologique – les dimensions juridique et politique n'ayant pas encore dépassé le stade de la controverse pour réaliser les articulations nécessaires entre la préservation du patrimoine et l'identité de l'individu - il se dégage un ensemble d'indicateurs utiles, qui pourraient éclairer et aider à la décision. Nous les déclinons ci-dessous par ordre d'importance et de pertinence :

1- la conservation, l'utilisation et la manipulation des « dépouilles algériennes » dont les conditions d'acquisition relèvent d'un négoce de corps humains en relation avec des pratiques ignobles et abjectes de la mutilation volontaire de cadavres massacrés, est en soi une reconnaissance et une légitimation des outrages et des offenses commises à l'endroit de populations algériennes opprimées, et par la même, une prorogation du dispositif colonial de hiérarchisation raciale (14).

2- D'aucuns considèrent que les « dépouilles algériennes » font partie du domaine public pour leur intérêt scientifique. Dans ce cas, il faudrait préciser la nature et la pertinence de cet intérêt scientifique. Aux déclarations mêmes des conservateurs et scientifiques du Musée de l'Homme, ces « restes osseux » sont plus embarrassants qu'utiles, de là leur empressement pour une demande algérienne de restitution. Il est utile des souligner ici, à propos d'intérêt scientifique, que les « restes osseux » du musée de l'Homme ont subi de multiples traitements dont des tests ADN qui alimentent une énorme base de données sur

leurs caractéristiques. Cette question ouvre un autre débat, plus complexe, sur le prélèvement d'éléments du corps humain et la collecte de ses produits sans le consentement préalable du donneur et sur la publicité et le droit de propriété. Ceci est une autre question.

3- Les « dépouilles algériennes », ayant été incorporées dans les collections du musée de l'Homme de Paris, sous la forme de dons ou de legs, ne constituent pas des « biens culturels » et ne relèvent donc pas des dispositions du code du patrimoine culturel. Pour rentrer dans la définition culturelle, il faudrait qu'elles participent d'une signification culturelle. Dans le droit français, pour que le régime de la domanialité s'applique, il faudrait que les biens appartiennent à une personne publique (ici le Musée de l'Homme) et que ces biens offrent un intérêt culturel et sont affectés à un usage ou à un service public (objets sacrés, os transformés en artefacts...). Ce second élément de la domanialité publique, celui-là même qui justifie et légitime le principe de l'inaliénabilité n'étant pas rempli, il s'en suit que les « dépouilles algériennes » relèvent du seul registre des « restes humains » et des lois relatives au respect du corps humain. L'article 3 de la loi sur le respect du corps humain de 1994 (15) avait introduit un article 16-1 au Code Civil qui dispose que « chacun a droit au respect de son corps. Le corps humain est inviolable. Le corps humain, ses éléments et ses produits ne peuvent faire l'objet d'un droit patrimonial ». L'Article 16-5 du même code précise, par ailleurs, que « Les conventions ayant pour effet de conférer une valeur patrimoniale au corps humain, à ses éléments ou à ses produits sont nulles ».

4- « les dépouilles algériennes », ne relèvent pas du cas de figure du « matériel culturel sensible » prévu par les articles 2.5 du code de déontologie du Conseil international des musées (ICOM) (16)., dans la mesure où ils ne rentrent pas dans la définition cul-

turelle et patrimoniale et ne sont nullement concernés par la mesure du déclassement (au sens juridique du terme).

5- Le premier acte du processus de restitution des « restes humains » identifiés, relevant du registre des droits de l'homme et des lois de la bioéthique, tel le cas des « dépouilles algériennes » doit nécessairement être produit par le Musée de l'Homme lui-même, en tant que dépositaire, à travers la publication d'un inventaire documenté de ces restes humains pouvant susciter des demandes et des réclamations. La relation d'Etat à Etat ne se situant qu'en aval de ce processus.

6- Objectivement et au-delà de l'attitude de l'Etat, éventuellement demandeur, c'est à l'Etat détenteur – à travers ses institutions gardiennes - d'initier le processus de restitution des restes humains datés du 19^{ème} siècle, relevant de la période coloniale et dont les conditions de collecte, de transaction et d'acquisition procè-

dent de pratiques dégradantes et immorales. L'attitude du Royaume Uni vis-à-vis de cette question est exemplaire, dans ce sens où en 2004, une loi, The « Human Tissue Act », a été votée, permettant aux musées d'accepter les demandes de retour de restes humains datant de moins de 1000 ans, sans avoir recours au déclassement. Une manière intelligente et pragmatique du Royaume Uni pour régler son problème colonial.

7- Les restes humains fossiles (paléontologiques), en l'état ou servant d'artefacts, provenant de fouilles licites et illicites exécutées dans le territoire algérien et faisant partie, aujourd'hui, de collections françaises ou autres, tel que l'Atlantropus de Tighennif au Musée de l'Homme de Paris, procèdent d'un autre principe de restitution relevant du registre des biens et du patrimoine archéologiques.

CONCLUSION

D'un point de vue du principe, le débat sur la restitution des « dépouilles algériennes » doit impérativement reposer sur les instruments juridiques adossés aux droits de l'Homme, en considérant la restitution comme droit fondamental. Les instruments de protection des biens et du patrimoine culturel ne sont pas applicables à un sujet qui n'a aucun contenu culturel et aucun intérêt scientifique y afférent. Le Principe de l'inaliénabilité est sans effet dans ce cas. L'article 16-1 du code civil français dispose que « le corps humain et ses produits ne peuvent faire l'objet d'un droit patrimonial ». L'article 16-5 du même code stipule que « Les conventions ayant pour effet de conférer une valeur patrimoniale au corps humain, à ses éléments ou à ses produits sont nulles ». D'un point de vue opérationnel, la restitution des « dépouilles algériennes » doit être menée par des scientifiques habilités, dans le cadre d'une approche scientifique qui garanti les intérêts de l'Algérie.

Renvois :

(12) Rapport du CCNE : « La France devrait aborder la question des restitutions de certains vestiges humains lorsqu'ils sont réclamés par les peuples d'origine dans le respect de la Déclaration des Nations Unies que notre pays a ratifiée en 2007. Plutôt que de les éluder, il est préférable de se confronter loyalement à ces questions dont la portée n'est pas seulement diplomatique mais revêt également un caractère éthique. Chaque peuple doit pouvoir exprimer son devoir envers ses morts ».

(13) Loi n° 2002-5 du 04/01/2002 relative aux musées de France, JORF du 05/01/2002, p. 305.

(14) Sur cet aspect, il est intéressant de reproduire ici, le point de vue courageux de Laurent Berger, dans « Des restes humains, trop humains ? », La Vie des idées, 26 septembre 2008. : « ... La restitution doit être envisagée comme un acte symbolique de repentance et de reconnaissance collective des erreurs et injustices passées

commises à l'égard des populations dominées ; elle est de cette façon un processus thérapeutique menant au pardon et à l'oubli des exactions et traumatismes subis, acte et processus dont leurs descendants contemporains ont besoin pour tourner la page et construire une histoire commune et partagée sur des bases plus égalitaires ».

(15) Loi no 94-654 du 29 juillet 1994 relative au don et à l'utilisation des éléments et produits du corps humain, à l'assistance médicale à la procréation et au diagnostic prénatal (JORF n°175 du 30 juillet 1994 page 11060)

(16) « les collections composées de restes humains ou d'objets sacrés ne seront acquises qu'à condition de pouvoir être conservées en sécurité et traitées avec respect. Cela doit être fait en accord avec les normes professionnelles et, lorsqu'ils sont connus, les intérêts et croyances de la communauté ou des groupes ethniques ou religieux d'origine »

TÉBESSA

La rénovation de l'hôpital tarde à venir

Ali Chabana

En arrêt, le projet de réhabilitation et équipement de l'hôpital M'hennia-Ben Djeddah, sis au centre-ville du chef-lieu, risque de s'éterniser encore quelque temps. Les travaux engagés en 2008 font du sur-place, en dépit de l'enveloppe financière de plus de 248 millions de DA allouée à ce projet pour doter enfin la commune de Tébessa d'un établissement hospitalier digne de ce nom, avec au programme le transfert à terme de certaines spécialités médicales de la médecine interne de l'EPH Boulaâres- Bouguerra de Bekkaria, ainsi que l'ouverture d'un service de pédiatrie. C'est le constat observé par le wali

durant sa tournée dans certaines infrastructures sanitaires, services d'urgences médicochirurgicales, clinique chirurgicale ou encore polycliniques. Des contraintes techniques et logistiques soulevées, sans en convaincre le wali Ali Bouguerra, d'ailleurs pas du tout satisfait de ce qui se fait sur le site : « Vous avez obtenu votre ODS, cela fais 9 mois; qu'est-ce vous avez fait depuis ce temps-là ? », en s'adressant au chef d'entreprise. Ce dernier a tenté d'expliquer les conditions de travail depuis l'ouverture du chantier. A cela, le wali a répondu en instruisant les responsables des services et entreprises engagés pour la réalisation de ces structures vitales, en matière de santé publique, d'accélé-

rer la cadence des travaux et rattraper le retard accumulé, tout en tenant compte des normes de la qualité et la viabilité des travaux. A noter que l'hôpital M'hennia-Ben Djeddah comprend 120 lits et le nouveau bloc en construction sera doté d'une partie administrative, un laboratoire et une salle de conférences. Le wali a fixé aussi une date butoir pour la réception du projet, ce sera le 5 juillet prochain. A vrai dire, le secteur de la Santé occupe une place importante dans les programmes de la wilaya, d'autant plus que des localités, en particulier celles à vocation rurales demeurent peu pourvues en structures médicales, de même pour ce qui est de l'encadrement médical et paramédical.

EL-TARF

Des mesures contre les inondations

A. Ouelaa

Le chef-lieu de la wilaya d'El-Tarf, plusieurs de ses quartiers, cités, des sièges comme celui de la Sonelgaz, la Cnas ou le lycée Merzoug endurent le calvaire des inondations durant chaque hiver. Et pour parer à ces impondérables aux conséquences gênantes, la commune d'El-Tarf a

mobilisé tous les moyens humains et matériels pour un hiver sans inondations et flaques d'eau d'autant plus que la ville a connu des aménagements salutaires en matière d'amélioration urbaine.

En ce sens, dira Hatem, maire de la commune d'El-Tarf, que plus de 450 avaloirs curés et 05 km de cours d'eau sont concernés par cet-

te opération, grâce à des équipements sollicités auprès d'une entreprise. Et si l'enlèvement des ordures se fait d'une manière régulière durant toute la semaine, malgré le manque d'effectif, le seul point noir demeure certaines cités durant le week-end où ces enlèvements posent encore problème, en attendant de leur trouver une solution radicale.

OUARGLA

Pour accélérer les travaux du nouvel hôpital

Des mesures urgentes ont été prises pour accélérer le rythme des travaux de construction du nouvel hôpital de 240 lits en chantier à Touggourt (160 km au nord de Ouargla), a-t-on appris auprès des services de la wilaya. Ces mesures visent à rattraper le retard accusé dans les travaux de réalisation de cette structure de santé, confiés à une entreprise chinoise (Sinohydro corporation limited), a-t-on précisé. Le chef de l'exécutif de wilaya de Ouargla a mis l'accent, lors de sa récente visite d'inspection au projet actuellement réalisé à 75%, sur la nécessité de renforcer le chantier par les moyens requis, humains et matériels, afin de rattraper le retard dans les travaux entamés depuis février 2012, avec

initialement un délai d'exécution fixé à 38 mois. Abdelkader Djellaoui a suggéré aux représentants de l'entreprise réalisatrice la mise en place d'un système de travail de 3x8 dans le but d'accélérer le rythme des travaux et de rattraper ce retard dû à des aléas climatiques (canicule et tempête de sable), selon eux. Dans le même sillage, le wali a insisté sur le respect des délais de réalisation, ajoutant que les pénalités de retard restent toujours applicables dans le cas où les arrêts de travail ne sont pas justifiés. Pour l'extension de cette structure, M. Djellaoui a insisté, en outre, sur la prise en charge d'installations d'accompagnement dont des hôtels pour accueillir les malades venant de régions éloignées, ain-

si que des logements de fonction pour les praticiens, en plus de multiplier les parkings. Ce futur hôpital est appelé, une fois opérationnel, à renforcer les prestations médicales et soulager l'Etablissement public hospitalier Slimane- Amirat de Touggourt, qui n'arrive plus à faire face au nombre important de patients issus de cette agglomération et des régions limitrophes. Couvrant une superficie totale de 60.000 m², le projet d'hôpital 240 lits dispose d'une bâtisse de trois étages, composée notamment d'un service des urgences, un autre de réanimation et soins intensifs, un bloc opératoire avec six salles, des laboratoires d'analyses et des unités d'hospitalisation, selon sa fiche technique.

BOUIRA

Agressions sur la RN 30 et 33, sept arrestations

Farid Haddouche

Sept malfaiteurs qui agressaient les passagers, notamment des couples, sur les RN 30 et 33 menant vers la station climatique de Tikjda en haute montagne ne sévissent plus.

Les victimes qui ont eu à subir leurs forfaits pour avoir été délestés de leur argent, bijoux et autres objets de valeur, avaient déposé des plaintes auprès des services de la gendarmerie territorialement compétents. Les victimes, venant des différentes régions du pays pour profiter des plaisirs de la montagne dans la station climatique de Tikjda, ne se doutaient pas qu'en empruntant les itinéraires de la RN 33 et 30

qu'elles allaient être agressées par ce groupe, au moment de marquer une halte à la hauteur des espaces forestiers qui jonchent ces passages, pour prendre un bol d'air.

C'est à cet instant même que choisissent les malfaiteurs de sortir des bois pour bondir encagoulés, en s'en prenant à ces paisibles passagers généralement des couples. Les éléments de la gendarmerie n'ont pas tardé à ouvrir une enquête suite aux nombreuses plaintes déposées par les victimes.

C'est ainsi que l'un des assaillants fut identifié grâce aux dépositions données par certaines victimes qui se sont avérées importantes dans les identifications et indications don-

nées sur les malfaiteurs. Le bandit arrêté portait un tatouage qui a été reconnu par ses victimes lorsqu'il fut confronté à elles. Il ne tardera pas ainsi à dénoncer ses acolytes qui ont été arrêtés à leur tour en avouant leurs méfaits. Ces derniers se scindaient en deux groupes, l'un surveillait à bord d'une voiture de location, les allées et venues desdites routes, pour repérer les endroits des potentielles victimes à dépouiller, l'autre bande passait à l'action une fois les indications précises sur les victimes reçues.

Présentés au parquet et mis sous mandat de dépôt par le magistrat instructeur, les 7 malfaiteurs auront à répondre de leurs délits criminels.

AÏN DEFLA

Vol et agression : 1 et 4 ans de prison pour les auteurs

Bencherki Otsman

Suite à une plainte déposée par une ressortissante ivoirienne, étudiante à l'université de Tiaret, faisant état d'agression suivie de vol commis au niveau de Hai Ennedjma sis à Khemis Miliana, par un malfrat, des éléments de la Brigade mobile de la police judiciaire de la sûreté de daïra de Khemis Miliana ont mené une enquête qui a abouti à l'identification puis à l'arrestation du présumé agresseur. Ce dernier s'est emparé du sac de la victime contenant outre ses papiers personnels un téléphone portable Ga-

laxie S4 et une somme d'argent de 4.300 dinars. Selon le chargé de communication de la sûreté de wilaya d'Aïn Defla, « le signalement fourni par la victime quant à son agresseur a permis aux policiers de l'appréhender rapidement; il était en possession de plusieurs comprimés de psychotropes ». Traduit devant la justice, jeudi dernier, l'accusé a éclopé d'une peine d'un an de prison ferme. Par ailleurs et toujours concernant le volet sécuritaire, et au niveau de la ville de Miliana, les policiers ont traité une affaire de vol sous la menace d'arme blanche d'une moto. Le propriétaire de la

motocyclette qui roulait à une heure tardive de la nuit dans un endroit isolé à proximité de l'hôpital de la ville s'est vu « confisqué » sa moto sous la menace d'un couteau. Toujours et grâce au signalement donné par la victime aux policiers, l'agresseur fut vite arrêté alors qu'il roulait sur la moto volée. Au cours d'une audience tenue jeudi dernier, le tribunal d'Aïn Defla le condamna à quatre ans de prison ferme. Toutefois, il faut souligner que les mis en cause dans ces deux affaires distinctes, âgés respectivement de 22 et 23 ans, sont des repris de justice.

ALGER

Plaidoyer pour le livre religieux algérien



Des académiciens et des chercheurs ont insisté, vendredi à Alger, sur l'importance de «promouvoir» le livre religieux algérien. Intervenant lors d'une conférence sur «le rôle du ministère dans la promotion du patrimoine religieux algérien», organisée en marge de la 21^e édition du Salon international du livre d'Alger, le directeur de la culture islamique au ministère des Affaires religieuses et des Wakfs, M. Bouzid Boumediene, a indiqué que la domination du livre religieux oriental «pose toujours un problème» estimant que l'éditeur oriental, contrairement à l'éditeur algérien, se distingue par la présentation de livres de «qualité» à des «prix raisonnables» et qu'il utilise les médias pour faire la promotion de ses livres.

Dans ce contexte, M. Boumediene a proposé plusieurs solutions, notamment l'acquisition par les universités algériennes à hauteur de «20%» de livres algériens y compris ceux à caractère religieux, ainsi que la «contribution du Fonds de soutien du livre» relevant du ministère de la Culture, dans l'impression du livre religieux algérien. De son côté, M. Moussa Ismail

de l'université Alger I estime que la production nationale du livre religieux est «faible par rapport à la production orientale», appelant à une «meilleure considération» des hommes religieux algériens, et de les «faire connaître auprès du public», à l'instar de Abderrahmane El Khodri El Biskri et Cheikh Mohamed Youcef Senouci El Tlemcani. Par ailleurs, M. Mohamed Idir Mechane de l'université Alger I et directeur de l'orientation religieuse et de l'enseignement coranique au ministère des Affaires religieuses et des Wakfs, a appelé à «ne pas craindre» le livre religieux oriental, particulièrement à l'ère de la mondialisation et de l'Internet, ajoutant que la solution réside dans «la promotion du livre religieux local».

Pour rappel, le ministère des Affaires religieuses et des Wakfs avait publié 86 titres dans le cadre de la manifestation "Constantine capitale de la culture arabe 2015", titres qui entrent dans le référent religieux algérien et traitent, en plus de la religion, d'autres domaines à l'instar de l'histoire, l'urbanisme, les biographies et le soufisme.

Trafic de drogue : une bande sous les verrous

Les services de la sûreté de la wilaya d'Alger ont procédé récemment au démantèlement d'une association de malfaiteurs composée de dix (10) personnes âgées entre 30 et 40 ans, dans la circonscription administrative de Dar El Beïda, pour trafic de drogue dans le cadre d'un réseau organisé, a indiqué vendredi un communiqué de la sûreté de la wilaya d'Alger. Le procureur de la République territorialement compétent a ordonné la mise en détention préventive de huit (8) d'entre eux, tandis que les deux autres ont été placés sous contrôle judiciaire, a indiqué le communiqué. Les services de sûreté ont saisi

10 kg de cannabis, une somme d'argent de 140 millions de centimes, 3 véhicules touristiques, des cartouches de 7,65 mm, des armes blanches et des portables, ajoute-t-on de même source. Les faits remontent au jour où les services de sûreté ont mis la main sur un individu en possession d'une importante quantité de drogue au niveau d'une cité, dans la circonscription administrative de Dar El Beïda. Suite aux aveux de l'accusé, il a été procédé à l'élargissement de la compétence à deux wilayas intérieures, ce qui a permis l'arrestation du reste de la bande criminelle et la saisie d'une importante quantité de cannabis.

MÉDÉA

Electricité et gaz : plus de 3.370 foyers raccordés aux réseaux

Plus de 3.370 foyers, dans la wilaya de Médéa, ont été raccordés depuis janvier aux réseaux de distribution électrique et de gaz naturel, a appris l'APS auprès des responsables de la Société de distribution de l'électricité et du gaz du centre (SDC). Ainsi, pas moins de 2.412 foyers, éparpillés sur huit communes, ont été raccordés au réseau de distribution de gaz naturel, durant les dix premiers mois de l'année en cours, selon ces responsables. Le programme de raccordement a touché plusieurs agglomérations urbaines et semi-urbaines, situées au niveau des communes de Boghar, Tizi Mahdi, Derrag, Ksar El-Boukhari, El-Omaria, Khems-Djouamaa, Berrouaghia et des quartiers périphériques de la ville de Médéa, a-t-on noté de même source. Deux cent sept (207) kilomètres de canalisation et un nombre important de centres de distribution publics (DP) de gaz naturel ont été réalisés, à la faveur de ce

programme qui devrait s'étendre, dans les prochains mois, à d'autres agglomérations urbaines de la région, a-t-on fait savoir. Les responsables font état, d'autre part, du raccordement au réseau local de distribution électrique de 964 foyers ruraux, situés dans les zones éparses de la wilaya.

Une trentaine de villages et hameaux isolés, ventilés à travers quatorze communes rurales, parmi lesquels El-Aïssaouia, Guelb-el-Kebir, Chellalet-el-Adhaoura, Kef Lakhdar, Sidi-Ziane, Souagui, Ouamri et Si-Mahdjoub, ont été ciblés par les 1^e et 2^e tranches du programme quinquennal 2010/2014, a-t-on indiqué. Des lotissements sociaux, situés au niveau des communes de Médéa et Draa-Smar, ont également bénéficié de ce programme de raccordement, a-t-on ajouté, précisant que les travaux de raccordement électrique ont nécessité la réalisation de 68 km de lignes et la pose de neuf (9) transformateurs électriques.

Horaires des prières pour Alger et ses environs				
28 mouharram 1438				
El Fedjr 05h43	Dohr 12h32	Assar 15h30	Maghreb 17h56	Icha 19h15



Hamma Bouziane
L’appel des habitants de Bekira

Se disant inquiets de leur cadre de vie qui se dégrade continuellement, un groupe d’habitants de la partie basse de Bekira, ceux de la cité Berrehal plus particulièrement, a contacté hier notre journal pour étaler les problèmes et les conditions de vie dans lesquels évoluent les riverains de ce quartier qu’ils n’ont pas hésité à qualifier de «quartier oublié».

A. Mallem

Selon leurs déclarations, «les points noirs» dans leur quartier se résument en une dizaine de chapitres essentiels, parmi lesquels l’aménagement urbain et l’équipement occupent une bonne place. Ils ont estimé que leur quartier n’a jamais bénéficié d’un aménagement quelconque. « En ce qui concerne la route qui traverse le quartier, par exemple, commencent-ils, celle-ci n’a jamais été refaite et le goudron dont elle avait été revêtue il y a plus d’une dizaine d’années a complètement disparu pour laisser la place à une chaussée difficilement carrossable. A tel point que les bus de transport public qui passent par cette route gondolent dangereusement sur une chaussée défoncée et trouée de nids-de-poule et les véhicules menacent de s’effondrer ».
 Les riverains de la cité Berrehal ont expliqué aussi qu’ils sont confrontés depuis longtemps au phénomène des fuites d’eau potable que la Seaco n’a pas réussi à éliminer. « Il y en a qui sont encore là et coulent depuis maintenant plus de deux ans », ont affirmé les plaignants. Citant le problème de

l’éclairage public inexistant, ils ont signalé qu’à l’aube de chaque jour, « les fidèles se déplacent à la mosquée dans l’obscurité totale ». Nos interlocuteurs ont posé aussi le problème de la bibliothèque dont la finition est bloquée depuis bientôt 4 ans, le marché couvert qui a été construit et terminé il y a 3 ans, mais qui demeure toujours fermé. Les espaces verts et les absences de terrains de sport pour une population de 45.000 habitants, les caves de bâtiments qui sont inondées d’eau et dont ni l’Opgi ni l’APC ne s’en soucient, disent-ils.

Enfin, ils terminent en signalant l’état dans lequel se trouve Oued Ziad qui descend par le quartier, « transformé en décharge publique », ont-ils affirmé. Et de lancer à l’intention des autorités de la commune de Hamma Bouziane qui administrent leur cité, qu’en soulevant tous ces problèmes ils ne font que réclamer le minimum d’attention de leur part, sachant que leur règlement pourrait se faire de manière progressive.

Contacté hier, M. Bentazir Sebti, secrétaire général de la commune de Hamma Bouziane, a soulevé quelques réserves sur les plain-

tes des habitants de la partie basse de Bekira, notamment en ce qui concerne l’état de la route. Sur ce sujet, le SG a signalé que l’entreprise chargée de la réfection de cette route est sur place et elle travaille pour sa remise en l’état. « Certes, il y a des lenteurs, mais l’essentiel est que le travail à ce niveau a considérablement avancé », a affirmé M. Bentazir. Pour l’éclairage public, il a objecté que les équipes de l’APC sont toujours sur le terrain et le travail avance de ce côté-là aussi. Il reconnaîtra néanmoins des insuffisances dans quelques endroits isolés.

Pour l’Oued Ziad, le SG de l’APC a d’abord fait observer qu’une partie de cet oued est située sur le territoire de la commune de Constantine. « Mais quoi qu’il en soit, notre camion est toujours sur la brèche pour débarrasser ce cours d’eau des débris et des ordures jetés par les citoyens dans son lit ». Sur les autres sujets, M. Bentazir fera remarquer que les choses iront en s’améliorant car l’administration de Bekira est sérieusement prise en charge par la commune. « Aux citoyens de faire preuve de patience. Et de civisme surtout », lancera-t-il.

Cinéma et mémoire pour le 1^{er} Novembre

A. E. A.

A l’occasion des festivités du 62^{ème} anniversaire du 1^{er} Novembre 1954, la maison de la culture Malek Haddad abrite depuis hier samedi 29 octobre et jusqu’au 05 novembre prochain, un programme riche et varié d’expositions diverses avec l’organisation de journées cinématographiques, sous le thème « le cinéma et la mémoire » et ce, en collaboration avec l’association « Numédia art ». Ainsi, la journée d’ouverture a vu la tenue d’une exposition photos, qui a été suivie après par la projection du film « Le Puits » du réalisateur Lotfi Bouchouchi, qui est une production

de l’agence algérienne pour le rayonnement culturel.

A indiquer que ce film sera projeté en boucle pratiquement deux fois par jour, à 11 heures et 15 heures, tout le long de la semaine que durera la manifestation.

Aujourd’hui dimanche 30 octobre, la séance de projection du film « Le Puits » sera suivie de celle de films documentaires tournant autour des actions de la lutte pour l’indépendance du pays. Il y aura également, lors de la même journée, une exposition de timbres en rapport avec les événements du 8 Mai 45, de la révolution du 1^{er} Novembre, des manifestations du 17 Décembre 1960, du 20 Août 55 et 56. Le program-

me de lundi prochain comportera les mêmes activités, à savoir des expositions, des projections de films, suivies dans l’après-midi par l’organisation d’un concert de musique. Tandis que la journée du 1^{er} Novembre, sera marquée par la présentation sur scène d’un monologue « Ras El Mehna. » Les mêmes activités seront reproduites durant les autres jours de la semaine, à l’exception, cependant, du vendredi, veille de la clôture des festivités en question, où des pièces de théâtre pour enfants seront présentées sur les planches de la maison de la culture, et des conférences sur la Guerre de libération seront animées par des moudjahidine.

El Khroub
L’échangeur opérationnel ce mardi



A. Mallem

Un responsable de la direction de wilaya des travaux publics, M. Aber, a déclaré hier que l’échangeur d’El-Khroub sera opérationnel à partir de ce 1^{er} novembre 2016. M. Aber a précisé ainsi que les travaux de finition qui se déroulent à grand rythme au niveau de cet ouvrage, réalisé pour un montant de 550 milliards de centimes, sont sur le point de se terminer et que l’échangeur sera livré à la date prévue. Il ajoute que cette nouvelle infrastructure dans le secteur des travaux publics viendra à coup sûr régler le problème de la circulation au niveau de ce carrefour qui se trouve être le point de jonction avec plusieurs wilayas voisines de celle de Constantine, à l’instar de Guelma, Oum El-Bouaghi et Batna.

Et cette nouvelle réalisation a été bien accueillie par ceux qui en sont direc-

tement concernés, à savoir la population de la ville d’El-Khroub, localité qui, trouve située au carrefour de tous les échanges intenses entre le Sud et le Nord, l’Est et l’Ouest du pays. Interrogé hier à ce propos, le professeur Abdelhamid Aberkane, président de l’Assemblée populaire communale d’El-Khroub, a tout d’abord considéré que cette nouvelle infrastructure routière viendra comme une délivrance pour sa ville qui a toujours souffert du nœud d’étranglement constitué par ce carrefour et de l’intensité du trafic routier qui l’emprunte.

« L’extrême importance de cet ouvrage n’est pas discutable car cet échangeur fait partie des travaux qui ont été lancés ces dernières années pour désengorger l’entrée et la sortie sud d’El-Khroub », a commenté le maire. Et de lier ensuite cette réalisation avec tout le travail qui a

été fait pour le dédoublement de la route reliant sa ville à celle de Ain Abid, en notant que la fluidité de la circulation sur cet axe et sur d’autres s’en trouve considérablement augmentée. « Cela nous permettra aussi d’envisager l’aménagement de certains secteurs à l’intérieur de la ville pour améliorer davantage la circulation et le confort des gens, pour équiper la ville, la structurer de façon moderne », a considéré encore M. Aberkane, ajoutant que la mobilité est un facteur essentiel dans la vie des gens.

En tous les cas, pour ce dernier, les choses ne seront plus comme avant où les gens éprouvaient beaucoup de difficultés pour se rendre à leur travail, pour communiquer avec d’autres régions, etc. « Donc tout ce qui est édifié pour faciliter la communication est un bienfait général pour la ville », a conclu notre interlocuteur.

Chambre d’agriculture
L’AG électorale fixée au 3 novembre

A. El Abci

La chambre d’agriculture renouvelle son conseil d’administration, composé de huit membres, le 3 novembre prochain, et ce après deux reports successifs, les 20 septembre et 20 octobre derniers. Selon le secrétaire général de la chambre de l’agriculture, M. Kadri, les élections seront organisées au niveau du siège de la direction des Services agricoles. « Et jusqu’à aujourd’hui, ajoute-t-il, nous avons 14 candidats en lice et nous nous attendons à ce que ce chiffre grimpe à une vingtaine, d’ici la clôture des dépôts de candidature fixée au 31 du mois d’octobre en cours ». Et d’indiquer que l’assemblée générale électorale de la chambre est constituée de 93 membres,

dont 50 professionnels, 10 opérateurs économiques en rapport avec l’activité agricole (vendeurs de matériel) et de 33 représentants des directions exécutives (Services agricoles, Hydraulique, TP, etc.), ainsi qu’un représentant de l’Union des paysans, l’UNPA. La commission chargée de l’organisation des élections a donné son aval à 12 associations qui sont désormais agréées, contre seulement cinq qui l’étaient au mois de septembre dernier.

Selon le SG de la chambre, le 3 novembre prochain, l’assemblée générale aura à élire six candidats parmi les professionnels du secteur et deux opérateurs économiques, soit huit membres composant son nouveau conseil d’administration. Le président

de la filière des céréales de la wilaya, A. Benkahoul, pense pour sa part que les élections vont se dérouler dans la transparence, car la commission de suivi est formée du directeur des Services agricoles, qui représente le wali, du SG de la chambre et d’un représentant de chaque filière, qui sont au nombre de dix, c’est dire qu’elle sera en mesure de veiller au grain. Et d’estimer que globalement les craintes d’une représentation biaisée du secteur ont été levées par une hausse des associations agréées, d’une part, et par la présence de 50 professionnels dans l’assemblée électorale, d’autre part. L’enjeu est de dégager une équipe pluridisciplinaire à même de booster le secteur aux 1res places, conclura-t-il.

Horaires des prières pour Constantine et ses environs

28 mouharram 1438

El Fedjr
05h30

Dohr
12h18

Assar
15h17

Maghreb
17h43

Icha
19h02





Hyundai Motor Algérie
filiale du groupe



MEGA PROMO chez HYUNDAI !



Jusqu'à **500 000 DA** de remise sur la gamme camions & bus.

www.hyundai-algerie.com

Info client : 021 98 45 15

Succursales : Oued Smar – Tél. : +213 (0) 23 92 02 61 / Hassiba Ben Bouali – Tél. : +213 (0) 21 67 57 17 / Oran – Tél. : +213 (0) 41 72 88 48

Distributeurs : Alger – 2H Auto – Mob. : +213 (0) 7 70 14 57 68 / Bou Saâda – Mahrab Auto Sarl – Mob. : +213 (0) 5 60 03 07 45

جائزة الحذاء الذهبي

لكوندور و الخير الرياضي

هداف الموسم
2015-2016



Condor
Prenez votre envol !



N°Vert 3075

www.condor.dz

Oued Tlélat Remise des clés des 700 logements sociaux

D. B.

Après une attente de plus de deux décennies, les mal-logés de la commune de Oued Tlélat et de ses localités vont, enfin, bénéficier de logements décentes. Selon un communiqué émanant de la wilaya, le wali d'Oran, procédera, aujourd'hui, à la remise des clés des 700 logements sociaux. Ces familles bénéficiaires de pré-affectation, seront relogées dans 3 sites.. Cette opération s'inscrit dans le cadre de la résorption de l'habitat précaire et vient en application des directives du wali d'Oran. Dans ce registre, on saura que le programme a été réparti entre 3 localités, avec un quota de 400 unités, pour le chef-lieu de Oued Tlélat, 200 logements à Mahdia, et 100 logements sociaux à Toumiat. Ces chantiers sont achevés. En effet, la daïra de Oued Tlélat a bénéficié d'un programme de 9.000 logements sociaux locatifs qui sont en cours de réalisation. Ce projet dont les travaux de réalisation sont à un taux d'avancement appréciable, a été inscrit dans le vaste programme de résorption de l'habitat précaire, au profit des familles de certains quartiers d'Oran. Ainsi sur les 1.000 logements réalisées, l'APC de

Oued Tlélat va bénéficier d'un quota de 300 logements ce qui fait au total 2.700 logements sociaux attribués à cette localité. La liste des bénéficiaires des 700 logements sociaux locatifs de la commune de Oued Tlélat a été affichée, le 20 septembre dernier. Les bénéficiaires ont exprimé leur satisfaction après l'affichage, affirmant qu'ils vivaient dans des conditions déplorables, marquées essentiellement, par la précarité et qu'ils attendaient avec impatience la distribution de ces logements. Toutefois, nombre de demandeurs de logements n'ayant pas figuré parmi les bénéficiaires avaient exprimé leur mécontentement.

Pour les relogés d'Oran, le choix de Oued Tlélat, pour la réalisation de ces logements est dicté par le manque latent d'assiettes et la saturation du foncier, dans la commune d'Oran. Ces logements viennent s'ajouter, à plus de 17.000 autres, à travers la wilaya, dont une partie a été réceptionnée et une autre le sera, avant la fin 2016.

La daïra de Oued Tlélat, signalons-le, a déjà accueilli plus de 1.000 familles venues de différents quartiers d'Oran notamment, El Hamri, Mediouni, Douar Cheklaoua, etc.... dans le cadre des gran-

des opérations de relogement des familles du vieux bâti, entamées depuis le début de l'année 2015. Par ailleurs et selon le directeur de l'OPGI, les opérations de relogement et d'éradication de l'habitat précaire se poursuivront, tout au long de cette année. M. Saber a souligné que le programme de relogement, lancé le 4 novembre 2015, a permis à des milliers de familles, occupant des habitations précaires, de bénéficier de logements décentes. Le directeur de l'OPGI a ajouté que l'année 2017 sera marquée par la réception de 21.000 logements sociaux.

Depuis 2014, près de 20.000 logements ont été attribués à Oran. Les opérations de relogement des familles sinistrées, résidant dans des immeubles en ruine, a permis, en 2015, de reloger 10.300 familles. Les listes des bénéficiaires ont été élaborées, en coordination avec les comités des quartiers. Aussi, cette année, pas moins de 6.400 familles ont été concernées par ce programme. Ces familles ont été répertoriées suite au dernier recensement, lancé le mois de novembre dernier, à travers les secteurs urbains de la commune d'Oran. Il s'agit des familles habitant des immeubles menaçant ruine, dans la ville d'Oran.

La 2^{ème} édition de la foire s'ouvre demain La production nationale à l'honneur

K. Assia

La production nationale sera à l'honneur à travers la 2^{ème} édition de la foire 'Mantoudj bladi' qui sera organisée du 31 octobre au 8 novembre par «Even Pro Expo» au palais des Expositions d'Oran. Pas moins de 120 exposants nationaux vont prendre part à cette manifestation économique et commerciale dédiée à la région-ouest du pays, a noté M Nemouchi organisateur de cet événement. Plusieurs créneaux ont été retenus, notamment l'agroalimentaire, l'ameublement, l'électronique, l'électroménager, des produits du bâtiment, la literie, les détergents, les effets vestimentaires, les chaussures et accessoires.

Des produits de l'artisanat allant de la pâtisserie à la maroquinerie seront, également, présentés à cette manifestation par les producteurs. L'objectif de cette manifestation est de

promouvoir les investissements producteurs et créateurs d'emplois et de richesses dans l'optique d'un développement économique durable. Cette manifestation intervient dans le sillage des mesures prises par le gouvernement qui est, plus que jamais, déterminé à donner une nouvelle impulsion à l'appareil de production nationale, considéré comme principal levier de diversification de l'Economie du pays.

Les objectifs attendus de cette initiative permettront de promouvoir et de protéger le produit national, ainsi que la sauvegarde et la création d'emplois et par conséquent, la fin de la dépendance presque exclusive de l'Economie nationale des recettes des hydrocarbures. A noter que des organismes bancaires à l'exemple de la BDL, la CNEP, entre autres, prendront part à cette manifestation.

Partenariat algéro-espagnol Convention entre l'USTO et l'Institut Cervantès

L'Université des Sciences et de la Technologie d'Oran «Mohamed Boudiaf» (USTO-MB) a échoffé ses partenariats par la signature d'une nouvelle convention avec l'Institut Cervantès d'Oran, à caractère académique et culturel, a-t-on appris, mardi, des responsables de l'USTO-MB.

«La promotion des échanges par des conférences académiques et des activités culturelles constitue l'axe majeur de l'accord paraphé par les deux parties, lors d'une cérémonie tenue, lundi, au rectorat de l'USTO-MB», a précisé à l'APS le vice-recteur chargé des relations extérieures et de la coopération, Pr Amine-Bouziane Hammou.

La convention a été signée par la rectrice de l'USTO-MB, Pr Nassira Benharrats et le directeur de l'Institut Cervantès, Gonzalo Mangano de Garay, en présence de plusieurs cadres de l'université et du Consul général d'Espagne à Oran, Antonio Rodriguez de Liévana, a indiqué le Pr. Hammou.

Des facilités d'accès à l'apprentissage de la langue espagnole au profit des enseignants, étudiants et travailleurs de l'USTO-MB, au

sein de l'Institut Cervantès, figurent, également, parmi les objectifs du partenariat, a-t-il signalé. La qualité de la coopération académique algéro-espagnole a été mise en relief lors de cette cérémonie, a souligné le vice-recteur de l'USTO-MB, rappelant que son établissement compte 48 conventions de dimension internationale, dont 15 conclues avec des universités espagnoles. La multiplication des partenariats avec des universités et laboratoires scientifiques étrangers a incité l'USTO-MB à créer un Centre d'enseignement intensif des langues (CEIL) qui dispense, déjà, plusieurs langues étrangères, dont le russe, le chinois et le turc.

A l'échelle nationale, l'USTO-MB a noué des partenariats avec 37 établissements, dont 15 entreprises.

Le dernier accord remonte au 13 octobre avec la mise en place d'un nouveau cursus professionnalisant, dédié à la filière «Emballage et Qualité», conclu avec l'Université 'Abderrahmane Mira' de Bejaia, en partenariat avec une entreprise algérienne spécialisée, en ce domaine.

Pont Zabana Un homme mortellement écrasé par une voiture

La route a, encore, fait des victimes. Vendredi, en fin d'après-midi, un homme âgé de 35 ans, a été mortellement écrasé par une voiture sur le pont 'Zabana' non loin du lieu-dit Mobilart. La victime a été heurté par une voiture de marque Jetta Volkswagen et a rendu l'âme sur place.

Sa dépouille a été déposée à la morgue de l'hôpital d'Oran et une enquête a été ouverte.

J.B.

ILS NOUS ONT QUITTES HIER

BRAHMI Saïd, 59 ans, Chteïbo
SAFTA AEK, 91 ans, Cité Lobet
BOUNIF Farouk, 50 ans, El Mohgoun
TRARI AEK, 35 ans, rue Chougrani Djillali

Horaires des prières pour Oran et ses environs

28 moharram 1438
El Fedjr 05h59 Dohr 12h47 Assar 15h47 Maghreb 18h13 Icha 19h31



Du nouveau à l'Aéroport «Ahmed Benbella»

J. Boukraa

L'aéroport international «Ahmed Ben Bella» a été doté, en fin de semaine, d'un nouveau tapis à bagages (carrousel à bagages). Selon la chargée de communication de l'établissement de gestion des Services aéroportuaire (EGSA) d'Oran, «l'inauguration de l'extension de la nouvelle salle d'arrivée internationale, à l'aéroport «Ahmed Ben Bella» a eu lieu mercredi. Cette salle qui est dotée d'un nouveau tapis à bagages, a été inauguré en la présence des passagers du vol Barcelone - Oran de la compagnie nationale Air Algérie ainsi qu'en la présence des responsables de l'EGSA». Cette opération a permis d'accroître la capacité d'accueil et la qualité de service, à travers l'extension de la salle d'embarquement. Selon notre interlocutrice, avec un nouveau tapis à bagages, on passe de deux à trois tapis à bagages pour l'arrivée internationale. Donc maintenant la salle peut accueillir 3 vols, à la fois, afin d'améliorer le confort des passagers, fluidifier les conditions de circulation».

La réfection et l'agrandissement des salles d'arrivées avec de nouveaux tapis de livraison des bagages de dernière génération entre dans le cadre de la politique de modernisation de l'aérogare, en prévision de la croissance future du trafic. L'ensemble de ces caractéristiques doit permettre d'améliorer le flux des opérations de débarquement et limiter les temps



d'attente des passagers, à l'arrivée. Sur-tout que la nouvelle ligne aérienne Paris-Charles de Gaulle / Oran est opérationnelle depuis le 27 juillet dernier. La compagnie, qui assure, actuellement, trois vols par semaine, compte renforcer progressivement ses vols, à destination d'Oran, en passant à quatre vols par semaine, est la programmation d'un vol quotidien entre Oran et l'aéroport CDG, à Paris, à partir de mars 2017. Pour ce qui est du futur terminal aéroportuaire d'Oran, actuellement, en cours de réalisation, le ministre des Travaux publics et des Transports, Boudjema Talai, a instruit les responsables, en charge du projet de nouvelle aérogare de l'aéroport international «Ahmed

Ben-Bella», d'accélérer les procédures permettant le lancement des travaux d'aménagement, dans les plus brefs délais, afin de livrer l'infrastructure avant la fin de la prochaine année. Le projet dans sa nouvelle version s'étale, désormais, sur une superficie globale de 41.000 m² et selon la norme universelle qui fixe la surface de 12. 000 m² pour le traitement annuel d'un million de passagers. Les modifications retenues porteront sur l'augmentation du nombre de banques d'enregistrement qui passera de 18 à 32 ainsi que le nombre de tapis à bagages (carrousel) à l'arrivée qui passera de 3 à 4 permettant ainsi de traiter simultanément 4 arrivées internationales.

Tranche de Vie

Par El-Guellil

Bis repeftita



avait généralement deux. Le premier vous demandait qui vous cherchez et le second vous répondait qu'il n'est pas là. Quand vous arrivez à le convaincre que vous avez un rendez-vous, grimpez au premier palier. Vous en trouvez un autre. «Ana brassak birou el...» Vous n'avez pas encore fini et c'est

chouf el foug. Au deuxième c'est «ils t'ont dit el foug c'est el foug. Moi j'ai rendez-vous avec moulana. C'est l'heure de la prière.» Vous arrivez el foug. Vous trouverez trois plantons. Le premier ne s'occupe que du téléphone, il ne sait dire que oui j'écoute, vous êtes bien el foug, mais il faut d'abord voir avec en bas». Le deuxième demande qui vous demandez. Et le troisième vous propose une fiche qu'il faut remplir. Si vous ne savez pas écrire, il faut redescendre au premier palier pour vous faire aider. Car plus vous grimpez el foug plus le niveau est bas. Quand vous «descendez en bas» le personnel a changé, ce ne sont plus des plantons, mais des vigiles... Ils attendent que la voiture du monsieur de el foug el foug soit avancée, pour laisser la place à d'autres. Mais ceux-là ne sont ni plantons ni vigiles. Ils sont veilleurs de nuit. Ils s'endorment et ils dorment.

Aujourd'hui que toutes ces entreprises ont coulé. Tout ce personnel refuse que l'entreprise soit bradée. Les autres, les capables avaient déjà quitté le bateau en prenant leur part de gâteau très tôt.

Aujourd'hui est un autre jour. Mais chaque jour qui vient nous renvoie, comme des bekri à bekri.

Bekri, au temps où le chômage se devait de chômer. Contraints de présenter des chiffres icharfou le socialisme scientifique à l'Algérienne, pour démontrer que chez nous koulchi yemchi belbaraka et koulchi yakhloss bel-pétrole, on avait opté pour le plein emploi. On était unis comme un bloc contre l'impérialisme et l'exploitation de l'homme par l'homme. Le bloc s'est effrité, le mur de berlin n'est plus et l'exploitation de l'homme par l'homme a vu naître son contraire; l'exploitation de l'homme par l'homme. On importait de partout et partout pourtant il y avait des organigrammes où tous les profils étaient prévus. Il y avait même des doublures.

Dans ce bled de bekri c'était extraordinaire tout était organisé pour que nul ne soit dérangé. Déjà on recrutait des gens qui sont tout de suite mis aux portes: les plantons. A l'entrée, il y en

De plus en plus de Subsahariens envahissent les communes côtières

Les plages d'Aïn El Turck pour rejoindre l'Europe



Ph.: B. H. Karim

R. Boutlelis

La présence de 19 clandestins subsahariens, de différentes nationalités, parmi les 42 harraga, qui se sont entassés dans des boat people, pour tenter d'atteindre les côtes de la péninsule ibérique et ayant été, finalement, interceptés au large des Andalouses par les gardes-côtes de la façade maritime ouest, semble, à priori, relancer les débats sur les folles traversées clandestines. En effet, leur arrivée, lundi dernier, sous bonne escorte de la gendarmerie nationale, au tribunal d'Aïn El Turck et ce, pour leur comparution, cette « nouvelle vague » de candidats à l'émigration clandestine, venus de différents pays subsahariens, a suscité beaucoup de curiosité et autant d'interrogation, parmi nombre de personnes, présentes sur les lieux. Un grand nombre parmi les présents a manifesté son inquiétude quand à l'éventualité de la transformation des côtes de la contrée d'Aïn El Turck en un tremplin pour tenter de rallier, par la voie maritime, le vieux continent pour ces centaines de migrants clandestins subsahariens. « Cette éventualité est synonyme d'un rush considérable de clandestins, déjà nombreux, vers notre contrée » a commenté un riverain de la localité de St Germain, dans la commune d'Aïn El Turck. Il importe de noter, dans ce contexte, la relative accalmie, qui a duré un peu plus d'une année, du phénomène de la traversée clandestine, qui a par la suite refait, subitement, son apparition en force, dès la fin du mois dernier et ce, avec un décompte de près de 200 harraga interceptés, à ce jour, par les gardes-côtes de la marine nationale, au large des côtes de la contrée d'Aïn El Turck. Les bonnes conditions météorologiques, avec une mer calme et l'absence de vent, qui perdurent en cette période automnale, ont incité nombre de harraga à tenter la folle aventure, en n'hésitant pas à exposer leurs vies au péril. Selon des sources concordantes, les plages

des localités La Madrague et les Corallès et à un degré moindre les Andalouses, dans la contrée d'Aïn El Turck, ainsi que celles de Madagh, sur le territoire de la commune d'Aïn El Kerma, dans la daïra de Boutlélis, ont constitué le point de départ pour ces boat people. La grande majorité de ces embarcations de fortune, payées au prix fort, n'ont évidemment pas tenu la mer et ce, au grand dam de ces jeunes et moins jeunes, subjugués par le chant des sirènes, venus de différentes régions de l'ouest du pays pour la plupart. Nos sources font état des agissements frauduleux de rabatteurs, faisant partie de réseaux spécialisés dans l'organisation de traversée clandestine, qui ont pour mission de ferrer le poisson, en louant les éloges de leurs prétendues réussites de traversées clandestines. Notons, dans ce même contexte, que de plus en plus de Subsahariens sillonnent les rues et les boulevards du chef-lieu de la daïra d'Aïn El Turck, en faisant la manche. Leur nombre s'accroît, au fil des jours, et certains d'entre eux s'expriment même avec quelques expressions du dialecte oranais, qu'ils ont appris en côtoyant les riverains, pour quémander de l'argent. D'autres encore ont été recrutés dans des chantiers de construction ou pour des travaux d'aménagement et de jardinage, chez des particuliers. Ces derniers leur offrent généralement l'hébergement et parfois la nourriture. Un certain nombre de ces Subsahariens a loué des habitations dans les quartiers de la commune d'Aïn El Turck où ils cohabitent et s'entassent, en surplus, dans des espaces exigus où l'hygiène de vie est, complètement ignorée.

Un nombre plus restreint a élu domicile dans les bidonvilles essaimés à travers cette partie de ladite daïra où ils ont réussi à dénicher une location. Les espaces publics, plus particulièrement, les cafés et les établissements de restauration, constituent les lieux de prédilection pour ces Subsahariens, venus du Mali, du Cameroun et du Burkina Fasso, entre autres,

dont l'âge oscille entre 18 et 30 ans environ, selon leurs propres déclarations. Ils argumentent leur présence, à travers les troubles prévalant dans leur pays d'origine mais grand nombre d'entre eux envisagent de traverser, clandestinement, la Méditerranée pour rallier les côtes de la péninsule ibérique, qui sont à quelques miles seulement de la contrée d'Aïn El Turck. Ceux-là économisent durant des mois l'argent nécessaire pour les remettre à des passeurs qui organisent ces folles traversées.

Toujours est-il que selon le constat un grand nombre des ces Subsahariens, contrairement, aux ressortissants syriens, travaillent dans des chantiers essaimés, à travers cette région côtière, pour subvenir à leurs besoins entre autres. Ils sont, généralement, rémunérés à la journée et parviennent en ce privant, beaucoup, à mettre de côté un peu d'argent destiné, pour certains, à tenter de rallier, clandestinement, l'Europe via l'Espagne notamment. « Avec mes économies, j'envisage de régler mon voyage vers l'Europe où se sont déjà installés mes compatriotes », a fait remarquer, en substance, au « Quotidien d'Oran » un jeune ressortissant malien, recruté en qualité de maçon et peintre chez un particulier, dans le village de Cap Falcon. Des déclarations similaires ont été formulées, à ce propos, par un Camerounais qui semble, à priori, s'être bien adapté au mode de vie et au us de la population de cette région.

Un autre nombre moins important de ces Subsahariens s'est reconverti en revendeurs à la sauvette et s'est installé dans les abords immédiats du marché de fruits et légumes de la commune d'Aïn El Turck. Etalant leur marchandise à même le sol où sur des tréteaux de fortune, ces revendeurs occasionnels, qui ont réussi, avec le temps, à s'intégrer dans le paysage, proposent différents articles allant du khôl aux bâtons d'encens, en passant par la feuille de henné utilisée contre les pellicules.

pluie pour transformer toute la zone en un vrai bourbier. En été, la poussière fait suffoquer les habitants. Ces derniers réclament aussi la réalisation d'un marché de fruits et légumes. Nos interlocuteurs ont ajouté que leurs enfants n'ont pas où aller jouer, car il n'y a ni aires de jeu, ni espaces verts.

Certains habitent dans cette localité depuis plus de 20 ans dans l'absence totale de toutes les commodités. Là, la patience des habitants a atteint ses limites en attendant, depuis de très longues années, le règlement des innombrables problèmes qui font de leur vie un calvaire au quotidien. Les habitants interpellent les autorités locales, notamment le wali, pour qu'ils puissent bénéficier de certains projets de développement susceptibles d'améliorer leur cadre de vie.

Face à une sécheresse persistante Les agriculteurs appelés à se tourner vers les légumineuses

J. Boukraa

Le président de la chambre d'agriculture de la wilaya d'Oran vient de lancer un appel aux agriculteurs locaux de se tourner vers la culture de légumineuses et en particulier celle du pois chiche. Pour le hadj Brachemi, cette culture est très peu gourmande en eau et peut apporter d'énormes bénéfices à l'économie nationale. Ce dernier défend sa demande par le fait que la production de pois chiche ne demande pas de moyens matériels et humains colossaux surtout que la mécanisation nécessaire existe et est facilement accessible et pourrait aider à réduire la facture d'importation de plusieurs millions de dollars. Il ajoutera « la culture de pois chiche peut se faire tardivement, c'est-à-dire au mois de janvier et elle contribuera de manière significative à enrichir les sols cultivés en azote et phosphate de façon naturelle. On n'aura plus à recourir aux engrais chimiques dont les prix ont pris une courbe ascendante ces dernières années ». Selon ce dernier, les pouvoirs publics aspirent à arriver à 200 hectares de parcelles dédiées à cela cette année.

Très courant en région méditerranéenne, le pois chiche est simple à cultiver. Peu exigeant en entretien comme en arrosage, le pois chiche est idéal au potager. De plus, il possède de nombreuses propriétés nutritives. Le pois chiche fait partie de la famille des fabacées et possède de nombreuses vertus, il est riche en

protéines, glucides et fer, mais aussi en vitamines B et C. A titre d'exemple, dans le cadre des efforts consentis par les pouvoirs publics, via différents programmes de développement, la superficie destinée à la production des légumes secs dans certaines communes sera augmentée. En effet, les légumes secs, lentilles, haricots, fèves, pois chiches sont des denrées alimentaires très prisées en cette saison.

Les légumineuses trouvent une place importante dans le quotidien. Riches en protéines et en fibres, elles apportent, en combinaison avec les céréales, les acides aminés essentiels que le corps ne sait pas fabriquer et que seuls la viande et le poisson fournissent. Pauvres en graisses, elles sont à mettre à l'honneur aussi souvent que possible. Près de 50% de la production est cultivée dans des parcelles dans la circonscription de Bethioua.

Il y a aussi lieu de rappeler que le secteur de l'agriculture à Oran sera doté d'une unité de stockage de 30.000 tonnes de céréales et légumes secs répondant aux normes internationales. Ce silo sera réalisé à Oued Tlélat, commune à vocation agricole, sur une superficie de trois hectares.

Confié à une société chinoise, ce projet prévoit des équipements sophistiqués permettant de renforcer les capacités de stockage des céréales, en adéquation avec le développement de cette culture ces dernières années à Oran.

Aïn El Turck Un cambrioleur présumé arrêté

Rachid Boutlélis

Un repris de justice répondant aux initiales K.B., âgé de 35 ans, a été appréhendé en fin de week-end après plusieurs jours de recherches menées par les enquêteurs de la police judiciaire relevant de la sûreté de daïra d'Aïn El Turck, apprend-on de sources policières.

L'interpellé faisant partie d'une bande de malfaiteurs, neutralisée quelques jours auparavant, qui a perpétré un cambriolage dans la commune d'Aïn El Turck, a été présenté devant le tribunal correctionnel d'Aïn El Turck. Au terme de son audition, il a été placé en détention provisoire.

Cet individu est membre d'un gang, des habitués du prétoire, âgés entre 30 et 40, demeurant dans le bourg Sidi El Bachir, sur la banlieue Est d'Oran, spécialisés dans le cambriolage, qui ont été arrêtés par les mêmes éléments de la PJ de ladite sûreté. Cette affaire a été qualifiée de criminelle par ledit parquet et devra donc par conséquent être enrôlée

sur le calendrier de la prochaine session criminelle siégeant au niveau du tribunal compétent près la Cour d'Oran. Selon des sources policières, ces repris de justice, réputés pour leur violence extrême, ont été neutralisés par les éléments de la police judiciaire à l'intérieur d'une habitation, sise au niveau de l'Allée des Villas, appartenant à un haut cadre de l'Etat. Ces malfaiteurs auraient exercé au préalable une étroite surveillance sur les occupants de la villa, avant de passer à l'action après s'être assurés de leur brève absence sur les lieux et ce, en exploitant des renseignements récoltés auprès d'un informateur.

Lors de leur interrogatoire, les cambrioleurs, qui ont été trouvés en possession d'un arsenal d'armes blanches et d'une bombe lacrymogène, ont reconnu être les auteurs de cinq autres cambriolages et du vol d'une moto perpétrés quelques semaines auparavant, par intermittence, au niveau de l'Allée des Villas et ses alentours immédiats, sur le territoire de la commune d'Aïn El Turck.

Manque latent de transport dans les localités de Bethioua

L'interminable calvaire des habitants de Ayayda

J. Boukraa

Les habitants de la localité de Ayayda relevant de la commune de Bethioua subissent quotidiennement le calvaire du manque de moyens de transport, malgré leurs appels incessants et répétés aux différentes autorités. Les usagers sont contraints de parcourir des centaines de mètres à pied ou d'opter, en ultime recours, pour les taxieurs clandestins qui imposent leur diktat en matière de prix. « Au moment où le gouvernement envisage des programmes visant l'amélioration du cadre de vie des citoyens des zones rurales, les responsables locaux ignorent les problèmes quotidiens des citoyens de Ayayda », dira un riverain.

Les petits bus de transport de voyageurs exerçant au niveau de cette bourgade sont

insuffisants particulièrement durant le matin, et ce, malgré les appels pressants et incessants des habitants qui revendiquent des moyens de transport.

Les travailleurs, les écoliers ainsi que les enseignants peinent à rejoindre à l'heure leurs établissements respectifs, notamment en saison d'hiver, car plusieurs d'entre eux nous confirment qu'ils trouvent des difficultés à se déplacer jusqu'à la commune afin de retirer leurs documents d'état civil. En l'absence de bus et de taxis, les habitants sont obligés de se soumettre au diktat des clandestins qui exigent souvent des tarifs exorbitants, allant de 50 à 500 DA. Les habitants de cette bourgade n'ont que la misère et un quotidien fait de privations et de frustration. Plusieurs citoyens se sont plaints du cadre de vie. Il suffit de quelques gouttes de

TLEMCEM

Le Commissaire de l'UA félicite les étudiants gradués

Le Commissaire de l'Union Africaine chargé des Ressources humaines, de la Science et de la Technologie, M. Martial De-Paul Ikounga, a exhorté les 26 étudiants gradués des 12 pays africains à être les dignes ambassadeurs de l'Union africaine et de l'Algérie.



Khaled Boumediene

S'exprimant à l'occasion de la cérémonie de remise des diplômes de Masters en ingénierie de l'eau et de l'énergie, aux étudiants de l'Institut panafricain des sciences de l'eau et de l'énergie à l'université 'Abou Bekr Belkaid' de Tlemcen, le commissaire de l'UA n'a pas tari d'éloges, jeudi dernier, l'Algérie et son peuple, sur le rôle joué au sein de l'Union Africaine (UA). « Nous célébrons, aujourd'hui, comme il se doit un moment important : la naissance du produit de la coopération tripartite, d'un très haut niveau, entre la Commission de l'Union Africaine, l'Algérie, pays hôte, et l'Allemagne, partenaire thématique clé, qui est au cœur de la réussite de l'Institut 'PAUWES'. Aujourd'hui, nous savourons tout le succès de cette collaboration, qui se caractérise par le grand accomplissement de l'Institut 'PAUWES'. Permettez-moi, chère assistance, d'exprimer mes grands remerciements d'abord au peuple algérien et à ses dirigeants ! Ces jeunes qui sont ici devant vous, ils vous ont été confiés par leurs différents pays ! Ils se sentent totalement chez eux ! Merci aux autorités et aux habitants de Tlemcen ! Merci à l'Université de Tlemcen ! Merci aussi aux partenaires allemands ! Merci tous d'avoir cru en nous ! », a indiqué le Commissaire de l'Union africaine. S'adressant aux étudiants, en présence du wali de Tlemcen, Saci Ahmed Abdelhafid,

des autorités civiles et militaires de la wilaya, du directeur général de l'Enseignement supérieur, M. Ghoulali Noredine, du recteur de l'Université de Tlemcen, Djaafour Mustapha, de la chargée de la Coopération allemande avec l'UA, Barbara Schaefer, et des invités internationaux de renom de l'UA, à la faculté de Médecine de Tlemcen, M. Ikounga a ajouté : « Mes félicitations à vous tous, vous êtes allés au bout ! Nous comptons sur vous aujourd'hui ! Soyez des étudiants, qui incarnent la vision de la Commission de l'Union africaine, lors de la création de l'Université panafricaine. Vous devez nourrir la qualité, exemplifier l'excellence et renforcer l'intégration panafricaine. Vous deviendrez, ainsi, un jour des experts africains en charge de lutter contre l'un des plus grands enjeux de l'Afrique, le changement climatique, pour ainsi contribuer au développement du continent ! Soyez des ambassadeurs dignes de l'Union africaine et de l'Algérie ! Faites mieux pour l'honneur de l'Algérie et de l'Afrique ! Dites que c'est l'Algérie qui vous a formés ! ». Le Commissaire se dit convaincu que : « ces jeunes futurs cadres, une fois revenus dans leurs pays respectifs, sauront relever les défis de l'Afrique, ce continent le plus vulnérable aux effets de la sécheresse, de la mondialisation et au changement climatique, qui pourront anéantir la plupart des progrès déjà réalisés en matière de développement ».

Pour sa part, le wali de Tlemcen a

souligné que : « La création de cet Institut panafricain est une preuve tangible de la grandeur de la politique extérieure de notre pays, qui ne ménage aucun effort pour jouer un rôle majeur dans le développement durable au sein de l'UA. Aujourd'hui, nous nous réjouissons de l'aboutissement de l'Institut 'PAUWES' ».

Il faut rappeler, dans ce cadre, que le projet panafricain a été créé dans un contexte particulier lié par les questions du changement climatique, et l'accès aux ressources de l'eau et de l'énergie, qui constituent un problème majeur pour les populations d'Afrique et la croissance économique.

Aujourd'hui, l'accès à l'énergie est une composante essentielle du développement économique, social et politique. Pour atténuer les effets et les causes de cette situation, l'Afrique doit, bien et ef-ficacement, gérer ses res-sources en eau (pour l'agri-cul-ture) et son éner-gie qui sont, aujourd'hui, in-dis-pen-sables à tout développement ». Il faut souligner dans ce cadre, que l'Afrique est le deuxième conti-nent le plus sec après l'Aus-tra-lie et de nom-breux Afri-cains sont, sans cesse, vic-times de pé-nu-rie d'eau alors même que le conti-nent re-gorge de res-sources hy-driques, entre les grands fleuves (fleuve Congo, le Nil, fleuve du Niger, etc.) et les lacs (le lac Tchad et le lac Vic-to-ria). Les pays africains doivent façonner aujourd'hui leur avenir commun. Il leur faut, maintenant, agir résolument.

La maintenance industrielle en question

Khaled Boumediene

La chambre de commerce et d'industrie (CCI-La Tafna) organise les 2 et 3 novembre prochains un séminaire international sur « La maintenance industrielle au service de l'entreprise » au Parc national de Lalla Setti à Tlemcen et ce, en collaboration avec l'association française des ingénieurs et responsables de maintenance (AFIM), la société maghrébine de mécanique de précision et de maintenance industrielle (SOMEMI), et avec l'appui de l'union des ingénieurs et scientifiques utilisant la langue française (UISF-UATI-UNESCO). Selon les organisateurs, ce séminaire a pour objectif de réunir des spécialistes du domaine de la maintenance industrielle, afin de faire le point sur les derniers développements de la recherche en Algérie

dans ce domaine, favoriser les échanges entre les professionnels et universitaires dans le domaine du management et de l'ingénierie de la maintenance industrielle, contribuer à la valorisation des métiers et des formations en maintenance industrielle et œuvrer pour la préservation et la modernisation de l'ensemble du parc national des équipements et installations industrielles.

Plusieurs thématiques seront abordées par des professeurs d'université, experts en management, et responsables d'entreprise lors de ces deux journées. On peut citer : le management et l'ingénierie de la maintenance industrielle, maintenance de qualité, sûreté de fonctionnement des équipements et des installations industrielles, diagnostic et techniques avancées de la maintenance industrielle, optimisation de la gestion des pièces de rechan-

ge en maintenance, prototypage, CFAO et GMAO, maintenance et maîtrise des risques, maintenance, normalisation et législation, instrumentation et techniques de mesure en maintenance, externalisation et contrats de maintenance, métiers et formation en maintenance industrielle, et la maintenance et le développement durable. Face à la nouvelle conjoncture économique et dans le cadre de la dynamique visant la mise en place d'une économie hors hydrocarbures, les entreprises algériennes ne peuvent plus se permettre de négliger la maintenance de leurs équipements et moyens de production. Ces entreprises dans leur diversité doivent intégrer le concept du « développement durable » et lutter contre les accidents de travail et les maladies professionnelles, particulièrement dans la pratique de la maintenance industrielle.

OUED EL ABTAL

Réfection des routes défectueuses

Mohamed Belkecir

La défectuosité de certains tronçons du réseau routier constatée depuis longtemps a fait que les pouvoirs publics ont été amenés à aller inspecter sur le terrain l'état d'avancement des différents chantiers qui entreprennent les travaux adéquats à l'effet de remettre en l'état les axes dégradés. Ainsi, avant l'arrivée de la localité de Oued El Abtal, sur la route menant à Relizane à 48 km, la réhabilitation du CW 13 qui va de la RN 91 vers cette wilaya, sur une longueur de 12 km est en voie d'être livré au plus tard dans deux semaines, considérant son taux à 98%. Cette voie permettra le désenclavement

de la région et facilitera l'accès vers l'autoroute Est-Ouest via Relizane. Aussi, il a été pris connaissance de la route de Oued El Abtal vers Tiaret sur un trajet de 7 km réalisée aussi à 99% et dont la réception n'est que pour très bientôt à savoir la mi-novembre où elle sera ouverte à la circulation.

Toujours dans les parages, afin de désenclaver Oued El Abtal vers le sud, les autorités locales ont donné le coup d'envoi aux travaux de réfection de CW 35 long de 10 km qui va de la RN 93 au douar Ouled Achour. Cette réhabilitation est prévue dans deux mois qui suivent, promesse faite par l'entreprise. Ces travaux entrent dans le cadre du programme de développement local.

TIARET

La radio locale souffle sa 18^{ème} bougie

El-Houari Dirmi

Quelques jours après l'installation de sa nouvelle directrice, Mme Houria Ould Bensaid, la radio locale a fêté cette semaine son dix-huitième anniversaire, avec un riche programme concocté pour l'occasion. En effet, un riche programme a été concocté pour marquer cet anniversaire, avec notamment un tournoi de football inter-stations radiophoniques dédié à la sensibilisation contre la violence dans les stades.

Un déjeuner a également été offert à l'ensemble des représentants de la presse nationale au

milieu d'une ambiance bon enfant.

Le média sonore local dont des journalistes femmes ont été honorées à l'occasion de la Journée nationale de la presse, le 22 octobre, connaît un essor remarquable, élargissant son audience chaque jour un peu plus.

Fière de ses deux microphones d'or et diverses distinctions décrochées pour le travail d'information de proximité qu'elle bat quotidiennement, l'équipe de journalistes, animateurs et autres techniciens de la station comptent bien aller plus loin avec de nouveaux programmes, au plus grand bonheur de ses auditeurs.

TLEMCEM

6^{ème} Congrès méditerranéen et panafricain de cardiologie du sport

Khaled Boumediene

Le 6^{ème} Congrès panafricain et méditerranéen de cardiologie du sport se tiendra, pour la 1^{re} fois, en Algérie. Une grande satisfaction pour tout le monde sportif algérien et plus particulièrement tlemcénien, puisque cet important événement de la médecine sportive se tiendra, les 4 et 5 novembre prochains au palais de la Culture 'Abdelkrim Dali' de Tlemcen. A cet effet, le comité d'organisation propose un programme riche et attractif, s'intéressant, essentiellement, au domaine de la cardiologie du sport. Durant deux jours, des conférenciers maghrébins, africains et européens animeront des ateliers, et mettront en lumière toutes les controverses et feront le point sur des actualités, dans le domaine de la cardiologie du sport.

Selon le Dr. A. Chabane Sari, président du conseil de l'Ordre des médecins de Tlemcen, ce congrès sera organisé, en collaboration avec l'association de lutte contre l'athérosclérose de Tlemcen, le conseil de l'Ordre, l'association 'Cœur et vaisseaux de Sousse', le club des cardiologues, la direction de la Jeunesse et des Sports, ainsi que le club des cardiologues du Sport.

« Les thèmes de cette 6^{ème} édition aborderont les aspects médicaux légaux dans la pratique du sport, l'activité sportive et le risque cardiovasculaire, la mort subite liée au sport, les gestes qui sauvent, l'échocardiographie et le test d'effort, la déontologie médicale, les troubles du rythme chez le sportif, la pratique du sport chez l'enfant cardia-

que, le sport et le cancer, l'endofibrose iliaque chez le cycliste, le certificat d'aptitude au sport, la visite de non contre-indication au sport, ainsi que les nouvelles recommandations européennes, en cardiologie du sport », a indiqué, hier, à notre journal Dr. A. Chabane Sari, qui précise que d'éminents médecins et spécialistes prendront part à ces deux journées de la médecine sportive. On peut citer MM. A. Bekkat (Alger), Chague (France), A. Boulbenza (Tlemcen), K. Benabdallah (Oran), A. Oussadit (Tlemcen), A. Bedjaoui (Tlemcen), A. Kane (Sénégal), A. Mahdhaoui (Tunisie), M. Yahiaoui (Alger), M. Mostefa Kara (France), H. Kamoun (Tunisie), S. Smourali (Tunisie), M. Belhachemi (Tlemcen), H. Benahmed (Tunisie), Mesli, Meziane Tani (Tlemcen), L. Merad Boudia (Oran), R. Bali (Tlemcen), M. Ghannem (France), M. Zaabi (Tunisie), I. Izemrane (Alger), A. Daib (Oran), S. Othmane (Tunisie), M. Tahmi (Alger), S. Quali (Tunisie), A. Benhalima (Tunisie), A. Messaoudène (Alger), S. Kacheboura (Tunisie), Y. Aoudia (Alger), M. Benthari (Tlemcen), M. Sari (Tlemcen), L. Bouziane (Oran), et S. Kara (Oran).

« Le comité d'organisation de ce congrès tient à remercier M. le wali de Tlemcen, pour tous les efforts qu'il a déployés en vue d'attirer cette 6^{ème} édition de cardiologie du sport en Algérie et plus précisément à Tlemcen. D'ailleurs, c'est une première qu'une réunion scientifique d'une telle envergure se tienne, en Algérie, après celle tenue à Sousse en Tunisie ».

SIDI TIFFOUR

La localité désenclavée par un nouveau tronçon routier

Hadj Mostefaoui

Faisant du désenclavement de toutes localités enfouies dans les profondeurs de la steppe ainsi que du suivi des différents chantiers ouverts à travers les 22 communes de la wilaya son cheval de bataille, M. Abdallah BENMAN-SOUR, wali d'El-Bayadh, accompagné des membres de son exécutif, s'est rendu ce week end dans le chef-lieu de la commune de Sidi-Tiffour (Daïra de Boualem) pour constater de visu le taux de réalisation des projets en cours d'exécution tout en profitant de cette sortie pour rencontrer les citoyens afin de recueillir leurs doléances par l'entame d'un véritable dialogue axé sur leurs réelles préoccupations quotidiennes. Posant pied à terre dans cette localité en début de matinée, le wali a pu s'enquérir sur l'état d'avancement du projet portant sur la réalisation d'un quota de 20 logements de type public locatif concrétisé à plus de 90 % et ceci en dépit des contraintes liées à l'éloignement et au déficit criard d'entreprises de réalisation, ce qui est généralement le cas pour d'autres chantiers ouverts, telle la réalisation de la digue destinée à protéger l'agglomération contre des risques d'inondations des habitations qui ont payé un lourd tribut en vies humaines lors des crues de 2006. Sur son itinéraire, le chef de l'exécutif a fait une longue halte dans la nouvelle cité d'habitat rural groupé du hameau Deir Hassiane, qui a bénéficié d'une série d'opérations de viabilisation et d'amélioration urbaine. La bonne nouvelle pour les habitants de ce hameau profondément isolé dans le Grand Sud, leur a été apportée lors de cette visite. Il s'agit de la réalisation d'une seconde voie d'accès plus au

Sud le reliant au chef-lieu de la commune de Tajrouna (W. de Laghouat) sur une distance de 54 kilomètres. Laghouat ne sera plus désormais qu'à 170 km d'El-Bayadh contre 240 pour les usagers qui emprunteront ce nouvel axe routier dont une première tranche de 12 kilomètres, pour un montant de 450 millions DA a été totalement achevée et livrée par la direction des Travaux publics de la wilaya et dont 138.439.000,00 DA seront débouqués pour la réalisation d'un ouvrage d'art. Il faut dire qu'il s'agit de travaux titanesques à entreprendre face aux nombreux oueds dont les très fortes et imprévisibles crues risquent de ralentir les travaux et pour ce faire des sommes colossales devront impérativement être engagées par les deux wilayates concernées, pour mener à terme cette opération d'envergure. Lors d'une brève pause à Deir Hassiane en milieu de matinée et sachant que les élus locaux des communes rurales sont à plusieurs années lumières des préoccupations de leurs citoyens, le premier responsable de la wilaya a saisi cette occasion pour rencontrer les notables locaux et les membres de la société civile, leur expliquant au passage sans détours et sans ambages les tenants et les aboutissants de la crise financière très difficile que traverse le pays, et que cette conjoncture très difficile n'a jamais empêché l'Etat de poursuivre sans relâche ses efforts de développement. Une population qui attend de bénéficier du réseau gaz de ville d'autant plus que la bonbonne de gaz leur revient à plus du double de son prix réel. L'Etat ne lésine pas sur les moyens, devait-il dire, pour mener à terme l'ensemble des projets inscrit dans le cadre

du développement local et plus particulièrement ceux à caractère socio-éducatif et culturel, ainsi que l'ouverture de nouvelles voies d'accès susceptibles de donner une nouvelle impulsion à l'essor économique local. Les citoyens de la localité de Deir-Hassiane ont fait part au wali de leur souhait de voir leur foyer alimenté en gaz de ville, du renforcement des moyens de transport public de voyageurs et scolaire. En réponse à leurs légitimes préoccupations et lors d'un dialogue empreint de franchise et rassurant à la fois, le wali n'a pas manqué de les assurer que dans le cadre de l'exécution de l'actuel programme quinquennal, l'Etat a toujours pris les devants en mettant tout le paquet pour garantir un meilleur cadre de vie aux citoyens des zones déshéritées et enclavées, interpellant au passage les élus locaux afin qu'ils restent en permanence en contact à l'écoute de leurs administrés qui ont le droit d'être informés sur les projets réalisés et concrétisés. Un message qui a été on ne peut plus clair, également valable pour le reste de l'ensemble des locataires des 22 hôtels de ville de la wilaya et cet appel pressant a instantanément fait le tour de toutes les collectivités locales et a vite fait de parvenir aux oreilles des maires. A signaler également que le wali a présidé la cérémonie de raccordement de 30 foyers au réseau public de distribution de gaz de ville, ainsi que le lancement de trois internats d'une capacité d'accueil de 300 lits au sein du nouveau lycée, réservés aux élèves issus de la zone éparsée. Un chantier mené sur les chapeaux de roue par la direction des Equipements publics de la wilaya qui a fait le pari de le livrer avant la fin du trimestre de cette année en cours.

KALAA

La polyclinique de Semmar en quête d'un remède

Mahi Ahmed

La population de l'agglomération de Semmar dans la commune de Kalâa dans la wilaya de Relizane est désappointée et ne sait à quel saint se vouer pour faire entendre sa voix aux responsables compétents du secteur de la santé. Les habitants se plaignent énormément de la situation actuelle qui prévaut au sein de la polyclinique, une structure sanitaire réhabilitée à coups de millions de centimes sans présenter les prestations sanitaires attendues. Dans ce contexte, il est fait état d'un manque flagrant dans la prise en charge des citoyens au niveau de cette polyclinique. Dans une lettre adressée au wali de la wilaya, l'on évoque beau-

coup de carences au niveau des services des urgences, de la chirurgie dentaire et de la radiologie qui ne fonctionnent pas à plein régime d'où les défaillances qui agacent les citoyens qui se rendent dans cet établissement sanitaire. En outre, pour procéder à des analyses médicales, les patients sont contraints de se payer une seringue dans la pharmacie pour être servi. Le problème crucial signalé dans la missive est relatif à la maternité qui ne reçoit aucune parturiente, de jour comme de nuit, ce qui nécessite l'évacuation vers l'EPSP de Yellal ou parfois l'EPH de Relizane. Les signataires de la pétition souhaitent vivement l'intervention du wali en personne pour faire évoluer les choses dans le sens positif.

RELIZANE

74 kilogrammes de kif saisis

Les gendarmes relevant du Groupement de la gendarmerie nationale de la wilaya de Relizane ont réussi à intercepter un véhicule de marque Volkswagen à 8 kilomètres de la station des services de H'madna sur l'autoroute Est-Ouest à bord duquel une quantité de 74 kg de kif a été découverte dans l'arrière du véhicule en question sous forme de 147 pla-

quettes. Le conducteur a été arrêté le 27 du mois en cours vers minuit suite à des informations parvenues aux éléments de la gendarmerie les renseignant sur le transport de la drogue dans une Volkswagen, ce qui a permis aux hommes en vert de dresser un guet-apens au chauffeur avant de saisir cette importante quantité de kif.

M. A.

MERDJET SIDI ABED

L'ex-maire meurt électrocuté

L'ex-maire de Merdjet Sidi Abed en l'occurrence B.M, 62 ans, dans la daïra d'Oued R'hieu dans la wilaya de Relizane est mort électrocuté en fin de semaine dernière à la suite d'un accident domestique. L'infortuné a trouvé la mort en recevant une décharge électrique alors qu'il procédait à la réparation d'une pompe à eau. Le corps de la

victime a été évacué à la morgue de l'EPH Ahmed Francis d'Oued R'hieu.

La triste nouvelle s'est répandue telle une trainée de poudre à travers les quatre coins de cette petite localité. Les services de la gendarmerie ont ouvert une enquête pour déterminer les circonstances exactes de ce drame.

M. A.

CHLEF

Un homme abuse d'une fillette de 8 ans

Un homme de 36 ans, répondant aux initiales M.H, a été mis en examen et incarcéré jeudi dans le cadre de l'enquête sur le viol d'une fillette âgée de huit ans, a-t-on appris auprès du parquet de Chlef. Selon nos informations, la petite fille a été emmenée dans un coin isolé où elle fut abusée sexuellement par son ravisseur. Après avoir remarqué un changement dans le comportement de leur fille, les parents de celle-ci l'ont soumise à un examen médical qui s'est révélé « compatible avec l'acte sexuel ». Aussitôt la police a pris l'affaire en main et a réussi dans un laps de temps très court, à identifier puis interpellé le suspect. Par ailleurs il faut souligner que c'est le troisième viol commis sur mineur en l'espace de quatre jours. Les deux précédentes victimes étaient âgées de 16 ans.

Une voiture chute dans un oued: deux morts

Deux personnes sont mortes dans un accident de la route survenu dans la commune côtière de la Marsa située à environ une quarantaine de km à l'ouest de Ténès. Les victimes, âgées de 29 et 30 ans, circulaient à bord d'un véhicule de type Renault Clio. Les gendarmes parlent d'une perte de contrôle du véhicule qui aurait fini sa course au fond de l'oued « Didbene ». Les pompiers qui ont été appelés en cette circonstance ne purent que constater le décès du conducteur et du passager sur les lieux même de l'accident. Les dépouilles des deux victimes ont été transportées à la morgue de l'hôpital « Zighout Youcef » de Ténès. Une enquête a été ouverte par la brigade de gendarmerie de la ville de La Marsa pour déterminer les causes et circonstances de cet accident mortel.

Bencherki Otsmane

AÏN-TEMOUCHENT

Une campagne oléicole prometteuse

Mohamed Bensafi

La campagne oléicole, qui vient à peine d'être entamée, s'annonce prometteuse dans la wilaya d'Aïn-Temouchent où l'on table sur une production de 125.000 quintaux d'olives, soit l'équivalent d'un volume qui avoisinerait les deux (02) millions de litres d'huile estimant le rendement moyen en olives à 18 qx/ha, alors qu'il est attendu une jauge moyenne en huile de 14 litres par quintal, a indiqué notre source. Cette production oléicole est escomptée pour son obtention sur une superficie de 9.956 hectares dont 7.008 productive contre 9.434 / 6.923 en 2015 ayant généré une production de 119.100 quintaux d'olives, a-t-on ajouté. La superficie des oliveraies productives est aujourd'hui à 913.780 unités dont 450.422 en masse et 463.358 en isolé. La qualité de l'huile d'olive produite est en constante amélioration. Pour l'heure, 04 espèces d'olives sont cataloguées dans la wilaya d'Aïn-Temouchent. La « Sigoise » qui trône à la première place (50%) dans les 02 filières (olive de table et huile), suivie par « chemlal » (huile) avec 25%, « azeradj » (24%) et « manzoline » (1%). Pour les besoins de la trituration de la production d'olives, la wilaya dispose d'un parc oléicole de 05 huileries modernes, dont deux sont localisées dans la commune de



Hamam-Bouhadjar et une dans chacune des communes d'Aïn-Temouchent, Aïn-El-Arbâa et Oued-Sebbah. Parmi ces huileries, certaines ont bénéficié du soutien de l'Etat dans le but d'augmenter les rendements et d'améliorer la qualité de l'huile. La wilaya compte aussi deux unités pour l'olive de table (confiseries) à Hamam-Bouhadjar et Aïn-El-Arbâa. Parmi les mesures recommandées pour l'obtention d'un meilleur rendement en huile au double plan de la quantité et de la qualité, les techniciens de l'oléiculture recommandent, entre autres, d'entamer la récolte des olives dès que la couleur du fruit tourne au violet rouge, avant qu'il ne passe au stade noir et ne s'expose à la dégradation, a expliqué cet agronome, en réfutant l'idée erronée, mais forte-

ment ancrée dans le milieu oléicole local, prônant de laisser l'olive mûrir au maximum pour obtenir plus d'huile. L'évitement du gaulage comme mode de cueillette, car abîmant les jeunes rameaux et blessant les olives, le remplacement des sacs de jute par des caisses en plastique pour le stockage des fruits afin de leur épargner la fermentation, donc de l'acidité de l'huile qui en est issue, ainsi que la trituration, dans de courts délais, des récoltes amassées au niveau des huileries afin d'éviter leur dégradation, ont été parmi les conseils prodigués par les techniciens agricoles. On notera enfin que la cueillette des olives se poursuit jusqu'à la fin de l'année et les services de la DSA d'Aïn-Temouchent font tout pour qu'elle se déroule dans les meilleures conditions.

FENETRES

AIR ALGÉRIE

Dimanche	
Vol	Départ
Oran - Alger	07h00
Oran - Alger	09h05
Oran - Alger	13h35
Oran - Alger	17h45
Oran - Alger	21h05
Oran - Constantine	15h30
Oran - Adrar	09h00
Oran - Tindouf	21h45
Alger - Oran	07h00
Alger - Oran	11h30
Alger - Oran	15h05
Alger - Oran	15h40
Alger - Oran	20h30
Constantine - Oran	17h35
Adrar - Oran	12h15
Tindouf (j+1) - Oran	00h45

Lundi	
Vol	Départ
Oran - Alger	07h00
Oran - Alger	08h45
Oran - Alger	09h05
Oran - Alger	13h35
Oran - Alger	15h55
Oran - Alger	17h45
Oran - Alger	21h05
Oran - Annaba	15h30
Oran - Constantine	18h30
Oran - Adrar	09h00
Oran - Béchar	16h20

Vol	Départ
Alger - Oran	07h00
Alger - Oran	11h30
Alger - Oran	11h35
Alger - Oran	14h15
Alger - Oran	15h40
Alger - Oran	19h00
Alger - Oran	20h15
Annaba - Oran	18h20
Constantine - Oran	15h45
Adrar - Oran	12h15
Béchar - Oran	13h05

INTERNATIONAL

Dimanche	
Vol	Départ
Oran - Paris-Orly	08h00
Oran - Barcelone	08h25
Oran - Marseille	09h00
Oran - Toulouse	09h30
Oran - Lyon	13h15
Oran - (Paris-CDG)	14h50
Oran - Alicante	15h20
Oran - Djeddah	17h40

Vol	Arrivée
Paris-Orly - Oran	14h10
Barcelone - Oran	12h15
Marseille - Oran	18h45
Toulouse - Oran	13h40
Lyon - Oran	18h35
Paris (CDG) - Oran	21h00
Alicante - Oran	18h20
Djeddah(j+1) - Oran	07h15

Lundi	
Vol	Départ
Oran - Paris-Orly	08h00
Oran - Marseille	09h00
Oran - Toulouse	09h30
Oran - Casablanca	14h05
Oran - Paris-CDG	14h50
Oran - Alicante	15h20
Oran - Medine	22h45

Vol	Arrivée
Paris-Orly - Oran	14h10
Marseille - Oran	18h30
Toulouse - Oran	13h40
Casablanca - Oran	18h15
Paris-CDG - Oran	21h00
Alicante - Oran	18h20
Madrid j+1 - Oran	12h10

AIGLE AZUR	
VOL	DEP/ARR
Dim/Mar/Mer/Jeu/Ven	
Paris-Orly - Oran	15h00/ 16h25
Lun/Mer/Ven	
Paris-CDG - Oran	15h15/ 16h45
Dim/Mar/Mer/Jeu/Ven	
Marseille - Oran	09h00/ 09h40
Dim/Mar/Mer/Jeu/Ven	
Oran - Paris-Orly	17h40/ 21h00
Dim	
Oran - Lille	10h40/ 14h15

الخطوط التونسية TUNISAIR	
Tunis/ Oran	Oran/ Tunis
Arrivée	Départ
Lundi/ Jeudi	
09h45	10h30

TRAIN



DÉPART	ARRIVÉE
ORAN - OUED TLELAT	
08h15	08h36
09h30	09h51
13h20	13h41
19h15	19h36

OUED TLELAT - ORAN	
08h50	09h15
10h00	10h25
13h50	14h15
19h45	20h10

-----ORAN - ALGER-----	
06h25	11h29
08h00	12h00
12h30	17h39
15h00	19h00

-----ALGER - ORAN-----	
06h25	11h29
08h00	12h00
12h30	17h39
15h00	19h30

ORAN - MAGHNAIA	
07h30	11h05
12h50	16h22
16h00	19h42

MAGHNAIA - ORAN	
04h45	08h09
08h50	12h22
14h05	17h26

ORAN - BECHAR	
20h30	05h46

BECHAR - ORAN	
20h00	05h00

ORAN - CHLEF	
16h15	18h22

CHLEF - ORAN	
06h50	09h11

ORAN - TÉMOUCHENT	
08h10	09h40
17h02	18h32

BÉNISAF - TÉMOUCHENT	
05h40	07h14
14h30	16h05

ORAN - SBA	
17h00	18h22

SBA - ORAN	
05h40	06h58

ORAN - RELIZANE	
17h15	18h47

RELIZANE- ORAN	
05h25	07h17

COURRIER EXPRESS

EL MOUNAKASSA
EL DJAZAÏR

Tél : 0560 06 95 01
0560 06 95 03
0560 05 60 00
0559 70 26 61

BRYA EXPRESS

Oran: 041 51 14 33/34
Alger : 0770 30 51 60
Annaba : 0770 30 57 04
www.bryaexpress.com

TRANSPORTEUR SAFIR

Oran - Alger: 061.20.20.45
Constantine: 0557.37.73.57
El Eulma: 0665.96.32.00
Sétif: 071.43.61.49

TRASMEDITERRANEA

DÉPART	ARRIVÉE
ORAN / ALMERIA	
Dim 30 - 21h00	Lun 31 - 06h00
Dim 06 - 21h00	Lun 07 - 06h00
Dim 13- 21h00	Lun 14 - 06h00
Dim 20- 21h00	Lun 21 - 06h00
ALMERIA / ORAN	
Sam 29 - 23h59	Dim 30 - 08h00
Sam 05 - 23h59	Dim 06 - 08h00
Sam 12 - 23h59	Dim 13 - 08h00
Sam 19 - 23h59	Dim 20 - 08h00

BALEARIA

DÉPART	ARRIVÉE
MOSTAGANEM / VALENCE	
Dim 30- 11h00	Dim 30 - 23h30
Lun 31- 18h30	Mar 01 - 07h30
Mer 02- 18h30	Jeu 03 - 07h30
Ven 04- 17h00	Sam 05 - 05h00
VALENCE / MOSTAGANEM	
Lun 31- 01h00	Lun 31- 12h00
Mar 01- 18h30	Mer 02- 07h30
Jeu 03- 18h30	Ven 04- 07h30
Sam 05- 08h00	Sam 05- 18h00

INSTITUT FRANÇAIS

Art de la scène SPEED CARAVAN



► **Judi 03 novembre à 18h00**
à l'Hôtel le Méridien Oran
► **Samedi 05 novembre**
à 19h00 à l'IF de Tlemcen
► **Lundi 07 novembre**
à 19h00 à l'IF à Constantine
► **Mercredi 09 novembre**
Théâtre Régional de Annaba
Speed Caravan, c'est un son rock au croisement de l'Orient et de l'Afrique. Mehdi Had-dab, nourri du psychédéisme des sixties et du heavy metal des seventies, est un héros du oud comme on parlait naguère des « guitar heroes ».

Conférence

Les Algériens si méconnus

LES ALGÉRIENS si méconnus
Thierry Perret



► **Lundi 07 novembre**
à 18h00 au Centre
Pierre Clavier
d'Oran
► **Mardi 08 novembre**
à 17h30
Librairie Alili - Fg
Kiffane de Tlemcen
► **Judi 10 novembre**
à 17h00 à l'IF
Constantine
Conférence animée
par Thierry Perret,
journaliste auteur de «Les Algériens» (Editions Ateliers Henry Dougier/ Editions Chihab, 2016). Désenchantés, les Algériens ? Le qualificatif revient souvent et résume assez bien un sentiment national fait de fierté, mais aussi de colère et de frustrations.

CINÉMATHÈQUE D'ORAN

► **Aujourd'hui**
-14h00: «Ponyo Sur la falaise»
De hayao Miyazaki Japon 2008
-16h30: «Harry Potter et la chambre des secrets»
de Chris Collumbus USA /2002

► **Lundi 31 octobre**
-14h00: «La colline aux coquelicots»
de Goro Miyazaki Japon/2011
-16h30: «Les aventuriers de l'Arche Perdue»
de Steven Spielberg Usa/1981

MÉTÉO

AUJOURD'HUI	DEMAIN
ORAN	
Ensoleillé Max.23 - Min.12	Ensoleillé Max.24 - Min.12
MOSTAGANEM	
Ensoleillé Max.24 -Min.19	Ensoleillé Max.24 -Min.12
TLEMSEN	
Ensoleillé Max.24- Min.9	Ensoleillé Max.23- Min.9
MASCARA	
Ensoleillé Max.24- Min.11	Ensoleillé Max.24- Min.12
TIARET	
Ensoleillé Max.23- Min.9	Ensoleillé Max.24- Min.8
CHLEF	
Ensoleillé Max.24- Min.11	Ensoleillé Max.26- Min.11
BÉCHAR	
Ensoleillé Max.24 -Min.13	Ensoleillé Max.24 -Min.14
ALGER	
Ensoleillé Max.22- Min.13	Ensoleillé Max.22- Min.13
CONSTANTINE	
Ensoleillé Max.23 -Min.7	Ensoleillé Max.24 -Min.8
ANNABA	
Ensoleillé Max.23 -Min.11	Ensoleillé Max.23 -Min.12

CRASC, Technopôle USTO - ORAN

مركز البحث في الأنثروبولوجيا الاجتماعية والثقافية
Centre de Recherche en Anthropologie Sociale et Culturelle

Séminaire

Rapport National sur le Développement Humain 2013-2015

Présenté par M. Faouzi AMOKRANE (coordinateur du RNDH, CNES)

Lundi 31 octobre 2016 à 14h00 - Au siège du CRASC

www.crasc.dz

Cotations hebdomadaires des billets de banque et des chèques de voyage

Billets	Achat	Vente
1 USD	109,04	115,70
1 EUR	118,69	125,99
1 CAD	82,34	87,39
1 GBP	133,42	141,62
100 JPY	104,99	111,45
1 SAR	29,06	30,86
1 KWD	359,64	382,10
1 AED	29,69	31,50
100 CHF	10.956,82	11.631,66
100 SEK	1.224,73	1.299,94
100 DKK	1.595,70	1.693,38
100 NOK	1.327,78	1.409,53

Chèques de voyage	Achat	Vente
1 USD	110,15	115,70
1 EUR	119,90	125,99
1 CAD	83,18	87,39
1 GBP	134,77	141,62
100 JPY	106,06	111,45
100 CHF	11.068,06	1.631,66
100 SEK	1.237,16	1.299,94.

USA

Un avion prend feu au décollage, une vingtaine de blessés



Une vingtaine de personnes ont été légèrement blessées vendredi quand le flanc droit d'un avion d'American Airlines a pris feu sur une piste de l'aéroport O'Hare de Chicago au moment du décollage, ont indiqué les services d'urgence. Plusieurs causes ont été invoquées pour cet accident: les pilotes ont rapporté qu'un pneu avait éclaté selon l'agence fédérale de l'aviation civile (FAA), la compagnie aérienne parlant d'un "problème lié au moteur". Les passagers ont été évacués

après l'interruption du décollage, selon la FAA, qui enquête sur les faits. Le vol 383 d'American Airlines, avec à son bord 161 passagers et 9 membres d'équipage, devait quitter Chicago, dans le nord des Etats-Unis, pour rejoindre Miami, en Floride à la pointe sud-est. "Nous avons transporté une vingtaine de patients avec des blessures légères dans différents hôpitaux", a déclaré Juan Hernandez, représentant du département des pompiers de Chicago lors d'une conférence de presse. Des images de médias lo-

caux, reprises sur les réseaux sociaux, montraient des passagers sortant en urgence de l'avion sur les toboggans d'évacuation, une colonne d'épaisse fumée noire et des flammes s'échappant de l'autre côté de l'appareil, sur son flanc droit.

La compagnie American Airlines a indiqué dans un communiqué qu'elle allait "mettre les passagers sur un autre vol vers Miami ce soir" vendredi. Plusieurs causes ont été invoquées. Selon la FAA, l'avion a été victime de l'éclatement d'un pneu, mais le porte-parole de l'agence Tony Molinaro a affirmé à l'AFP que cette information rapportée par les pilotes était encore préliminaire. La compagnie aérienne a évoqué quant à elle "un problème lié au moteur", selon un communiqué. Le chef des pompiers de Chicago Timothy Sampey a précisé que le feu avait pris dans un des moteurs de l'avion. "Il y a eu un feu important sur le flanc droit de l'appareil", a-t-il déclaré. "Il y a eu une fuite de carburant importante." L'accident a provoqué des retards de vols mais pas d'annulation à l'aéroport O'Hare, selon la FAA.

L'Italie craint d'autres forts séismes

De forts séismes pourraient suivre les deux de cette semaine et celui, meurtrier, d'août dans le centre montagneux de l'Italie, a averti vendredi l'organisme italien chargé d'évaluer les risques majeurs. "Il n'y a aucune preuve à l'heure actuelle que la séquence (sismique) en cours touche à sa fin", a déclaré la Commission nationale pour la prévision et la prévention des risques majeurs (CGR). Celle-ci a souligné avoir identifié à la suite du tremblement de terre qui a fait près de 300 morts le 24 août trois zones dans lesquelles il risquait de se produire une forte activité sismique.

Elles sont toutes "adjacentes à la faille (dans la croûte terrestre, ndlr) responsable" de cette tragédie dans laquelle des villages entiers ont été détruits, a expliqué la CGR dans son communiqué.

En outre, ces zones n'avaient "pas connu de récents et grands tremblements de terre" (au moment où l'étude a été faite) et étaient susceptibles de subir "des séismes de magnitude élevée (6-7)". Les tremblements de terre de mercredi (respectivement de magnitudes 5,5 et 6,1)



"ont activé une des zones identifiées par la Commission, au nord du séisme d'août, tandis que les deux autres n'ont pas bougé", toujours selon la CGR. Ces deux dernières zones, situées dans les Appennins, en Italie centrale, "constituent de possibles sources de futurs tremblements de terre dans la région", met-elle en garde. La Commission dit en particulier qu'elle ne "peut pas exclure la poursuite d'activités sis-

miques au nord du Vettore-Bove", du nom de deux monts à la limite entre les régions de l'Ombrie et des Marches. Elle décrit par ailleurs les séismes de mercredi, qui ont fait s'effondrer des maisons mais n'ont pas fait de morts, comme étant typiques de ceux enregistrés dans les Appennins et avertit que l'histoire a montré que de très forts tremblements de terre peuvent se suivre, même avec quelques mois d'écart.

Bob Dylan prévoit d'aller recevoir son Nobel «stupéfiant, incroyable»



Bob Dylan, silencieux depuis l'annonce de son prix Nobel de littérature le 13 octobre, annonce dans une interview publiée vendredi par un quotidien britannique qu'il fera le voyage de Stockholm pour recevoir cette récompense "stupéfiante, incroyable". "C'est difficile à croire", déclare l'auteur-compositeur-interprète américain de 75 ans au quotidien Daily Telegraph. "Qui rêverait à quelque chose de pareil?" Interrogé sur le point de savoir s'il participerait au banquet à Stockholm le 10 décembre, donné par le roi de Suède, Dylan répond: "Absolument. Pour autant que se soit possible". Huit jours après l'annonce du prix, un membre éminent de l'Académie suédoise avait fustigé le comportement de Bob Dylan qui n'avait ni répondu aux appels téléphoniques répétés de l'Académie ni d'aucune façon réagi.

"C'est impoli et arrogant. Il est ce qu'il est", a tonné l'académicien et écrivain suédois Pär Per Wästberg. Le soir même de l'annonce, Dylan avait donné un concert à Las Vegas où il avait simplement chanté, sans rien dire à son public. Il avait terminé son spectacle en reprenant une chanson de Frank Sinatra: "Why Try To Change Me Now?" (Pourquoi vouloir me changer maintenant?), possible clin d'oeil à sa proverbiale aversion aux médias. Au Daily Telegraph qui lui demandait de s'expliquer, il a lancé: "Et bien, me voici".

A Paris, les campements de migrants grossissent à vue d'œil



Par Simon Valmary

Dans les quartiers du nord de Paris, les campements de migrants ont déjà été évacués à maintes reprises. Mais depuis plusieurs jours, les tentes se multiplient, au moment où, à 300 kilomètres de là, les autorités françaises démantèlent l'immense bidonville de Calais. "Il y a trois jours, on distribuait 700 à 800 repas. Aujourd'hui, on est à plus de mille. Je ne sais pas comment on va faire", confie Charles Drane de l'ONG Adventist Development and Relief Agency (Adra) qui fournit de la nourriture aux migrants dans le XIXe arrondissement. Ce quartier populaire de la capitale concentre les campements de fortune des exilés, qui comptent aujourd'hui près de 2.000 personnes selon les autorités. Damage collatéral de l'évacuation de la "Jungle" de Calais, dans le nord du pays, qui abritait encore la semaine dernière entre 6.000 et 8.000 migrants ? La ministre française du Logement, Emmanuelle Cosse, assure que non: "Il n'y a pas d'arrivée massive de Calais sur Paris", dit-elle, alors que près de 6.000 des occupants de Calais ont été répartis dans des centres d'accueil dans toute la France. "Des contrôles ont été mis en place, sur les routes, sur les voies ferrées, et rien n'indique à ce stade qu'il y ait un afflux de migrants venus de Calais", a également assuré le représentant de l'Etat dans la région parisienne, le préfet Jean-François Carenco. "Beaucoup de migrants vont à Paris" en bus, par train ou en voiture, affirme au contraire à l'AFP une source policière travaillant dans le nord de la France: "Certains sont récupérés directement par des voitures venues de Paris". "Difficile de dire d'où ils viennent mais une chose est sûre: ça grandit de manière inquiétante", souligne Violette Baranda, une élue parisienne. Et il y a désormais des familles avec des enfants, parfois de quelques mois. Les tentes, isolées à la hâte avec des bâches ou des couvertures de survie, s'entassent sur plus de 700 mètres sur l'avenue de Flandres, grande artère du nord-est parisien. Du linge sèche sur des fils

tendus entre deux arbres, on discute sur une chaise de bureau à roulettes ou un fauteuil défoncé. Sous le métro aérien tout proche, le moindre bout de trottoir accessible est recouvert de dizaines de tentes ou de matelas en mousse posés à même le sol.

TOUS LES MALHEURS DU MONDE

Soudanais, Somaliens, Ethiopiens, Erythréens, Syriens, Libyens, Afghans... "Il y a tous les malheurs du monde ici", sourit Ibrahim Zakaria, originaire du Darfour soudanais. A Paris depuis un mois, l'Afghan Wahidullah Karimi, 26 ans, ancien ingénieur dans l'énergie, attend impatiemment avec ses camarades une évacuation "pour pouvoir dormir au chaud, qu'on nous sauve de cette situation". Comme les autres, un ex-soldat de l'armée libyenne, rêve d'un lit et d'un toit, "même dans une petite chambre avec trois ou quatre autres personnes". "La vie est difficile ici. Il fait froid, on mange et on s'habille avec ce qu'on nous donne, on se lave dans des douches publiques quand on peut... On ne veut pas passer notre vie comme ça, dans la rue", explique ce jeune homme de 25 ans, qui veut rester anonyme et s'exprime dans un français correct. Une évacuation aura lieu "dans les jours qui viennent", promet la Mairie de Paris qui prévoit d'ouvrir prochainement le premier centre d'accueil provisoire de la capitale pour accueillir les migrants, avec une capacité initiale de 400 lits. Aucun des migrants interrogés par l'AFP ne dit avoir eu vent d'arrivées depuis la "Jungle" ces derniers jours. Mais plusieurs y sont déjà passés, comme Bokaloï, revenu il y a un mois après y avoir passé vingt jours. "A Calais, c'était pas bon, il y avait beaucoup de mafias.

Ici, il n'y a pas de violence mais c'est quand même dur", confie cet Algérien, emmitoufflé dans un sac de couchage, sa capuche enfoncée sur la tête. Un peu plus loin, un homme a mis son rêve par écrit sur l'arrière d'une tente: "No place like home" ("Rien de mieux que chez soi"). (AFP)

Santé Appel à la «mobilisation générale» contre le cancer



Par Elisabeth Zingg

Quelque 3.500 délégués de plus de 110 pays représentant les acteurs majeurs dans la lutte contre le cancer doivent se réunir à Paris à partir de lundi pour faire le point et mobiliser la société face à un fléau grandissant, qui tue plus de 8 millions de personnes par an dans le monde. "L'objectif est de sonner la mobilisation générale de la société civile dans tous les pays", explique le Pr Jacqueline Godet, présidente de la Ligue contre le cancer, une des deux associations hôtes du Congrès mondial contre le cancer. Organisé tous les deux ans, il sera ouvert lundi en fin d'après-midi par le président français François Hollande. "Nous disposons de tous les outils pour lancer cette lutte mondiale, il ne reste plus qu'à réveiller les consciences contre ce qui s'annonce comme un fléau, notamment en Afrique", souligne le Pr Godet, alors que les facteurs de risques (tabagisme, alcool, obésité, sédentarité, infections à virus, pollution) sont de mieux en mieux connus, que le dépistage progresse et que des thérapies innovantes voient régulièrement le jour. Si rien n'est fait pour endiguer le problème, le nombre de nouveaux cancers recensés chaque année dans le monde pourrait atteindre près de 22 millions en 2030 (contre 14 millions en 2012) et le nombre de décès 13 millions, selon des projections du Centre international de recherche sur le cancer (CIRC/IARC), l'agence cancer de l'Organisation mondiale de la santé (OMS).

SITUATION PRÉOCCUPANTE EN AFRIQUE

Alors que dans certains pays développés, le nombre de nouveaux cas commence à se stabiliser et qu'on guérit en moyenne 6 cancers sur 10, la situation est nettement plus préoccupante dans les pays en développement (Afrique, Asie

et Amérique latine) où se concentrent 60% des nouveaux cas de cancers et 70% des décès dus aux cancers dans le monde. Rien qu'en Afrique, 600.000 cas de cancer sont déclarés chaque année et parmi les personnes touchées, 500.000 en meurent. Or ces chiffres devraient connaître un "développement spectaculaire" dans les années à venir, parallèlement au vieillissement de la population et à l'adoption de "modes de vie à risques", souligne la Ligue contre le cancer. Principal accusé et principal facteur de risque évitable, le tabagisme devrait être au centre des débats consacrés à la prévention. Il est actuellement la principale cause de cancer du poumon, soit un mort toutes les six secondes dans le monde, et joue également un rôle dans le cancer du sein.

Mais les discussions porteront également sur les autres facteurs de risques, sur la nécessité d'un dépistage précoce et sur les prix "exorbitants" de certaines thérapies innovantes contre lesquels plusieurs pays ont décidé d'agir au niveau international. Les cinq prochaines années devraient être "déterminantes" pour prendre "le bon virage dans la lutte contre le cancer", selon le porte-parole de la Ligue contre le cancer Christophe Leroux. Pour y arriver la Ligue et l'Alliance des Ligues francophones africaines et méditerranéennes contre le cancer (Aliam), l'autre hôte du Congrès, préconiseront la mise en place d'un plan cancer mondial pour "accompagner les pays qui éprouvent des difficultés" et inciter les femmes "qui sont plus conscientes des enjeux de santé" à jouer un rôle de premier plan dans la prévention. Piloté par l'OMS, le plan cancer mondial devra tenir compte des multiples facteurs à l'origine de la maladie et être "pensé selon les enjeux spécifiques à chaque pays", précise la Ligue.

Environ 350 intervenants dont 70 chercheurs prendront la parole pendant le Congrès qui doit s'achever jeudi. (AFP)

New Delhi va installer des purificateurs d'air

La municipalité de New Delhi a annoncé vendredi qu'elle allait installer des purificateurs d'air aux principaux carrefours pour lutter contre la pollution atmosphérique qui a atteint des niveaux alarmants. La capitale indienne va en outre être plongée pendant des jours dans un nuage de fumée sombre, les hindous s'apprêtant à célébrer la fête des lumières, Diwali, marquée par des tirs de feux d'artifice et l'explosion de pétards. "Nous comptons installer des purificateurs d'air à cinq carrefours importants pour réduire le taux de pollution", a déclaré au cours d'une conférence de presse le ministre de la Santé de la ville de New Delhi Satyendra Jain. Les autorités projettent également de mettre en place un brumisateur à l'un de ces carrefours, "peut-être dans un mois ou deux", car la brume contribue à fixer les particules polluantes, selon lui.

L'agence gouvernementale indienne System of Air Quality Weather Forecasting and Research a enregistré cette semaine des taux très inquiétants de particules fines en suspension dans l'atmosphère, considé-



rées comme responsables de l'augmentation des cas de bronchite chronique, cancers du poumon ou maladies cardiaques. M. Jain a demandé aux habitants de la capitale de ne pas faire exploser de pétards dimanche pour la fête des lumières, soulignant que les problèmes respiratoires s'étaient fortement aggravés dans la population de New Delhi, l'une des villes les plus polluées du monde d'après les mesures de la

qualité de l'air. Le Centre pour la Science et l'Environnement (CSE) a émis vendredi un avertissement contre "l'impact mortel" des pétards avant l'arrivée de l'hiver, l'air étant déjà saturé de particules polluantes. La qualité de l'air à New Delhi s'est détériorée ces dernières années à la suite d'une urbanisation croissante, de la présence de centrales électriques au charbon et de la pollution causée par les moteurs au diesel.

Un ballon lâché en France atterrit... à Chicago



Un ballon lâché début juillet par un écolier de l'est de la France a été retrouvé à Chicago par une Américaine qui lui a envoyé une carte postale expliquant sa découverte, a raconté à l'AFP la mère de l'enfant. Florian, 8 ans, avait inscrit son prénom et son adresse sur une vignette attachée à un ballon, gonflé à l'hélium et lâché avec 150 autres lors de la ker-

messe de l'école à Serrières-de-Briord, a précisé sa mère Nadine Schweitzer, confirmant une information parue dans la presse locale. Cette semaine, la famille a reçu une carte postale de Chicago, datée du 18 octobre et signée "Stephany". Le message en anglais, accompagné de la vignette identifiant Florian, précisait qu'elle avait découvert le ballon "dans

un endroit, cher à son cœur" et disait "prends bien soin de toi". Étonnant, mais "pas impossible pour un objet léger comme un ballon ou un sac plastique de parcourir des milliers de kilomètres, porté par les vents en altitude", assure à l'AFP Étienne Kapi-kian, prévisionniste à Météo France. "On ne peut émettre que des hypothèses, mais (...) on peut envisager par exemple que le ballon ait été emporté vers l'Europe de l'Est puis ait bifurqué vers le nord de la Russie, longé les côtes arctiques puis soit redescendu via l'Alaska vers Chicago", ajoute-t-il. La mystérieuse correspondante américaine "n'a donné ni son nom de famille, ni son adresse. Nous souhaiterions la connaître, mais c'est comme chercher une aiguille dans une botte de foin", relève Nadine Schweitzer. Il reste néanmoins un espoir tenu de retrouver sa trace. Une connaissance à Chicago "doit faire paraître l'histoire de Florian et Stephany dans un journal local. Et puis, il y a les réseaux sociaux. Peut-être, alors, aurons-nous une réponse...", dit Nadine. Une autre "bouteille à la mer" lancée outre-Atlantique grâce à ce ballon voyageur.

Une île, deux fuseaux horaires: les Chypriotes davantage séparés par l'heure d'hiver

Lorsque les Chypriotes se réveillent dimanche, leur île sera non seulement divisée, comme depuis plus de 40 ans, par une zone-tampon administrée par l'ONU, mais ils se retrouveront en plus dans deux fuseaux horaires différents.

Car si les montres reculeront d'une heure dans le sud chypriote grec, l'heure restera inchangée dans le nord chypriote turc. En septembre, la Turquie a en effet décidé de mettre définitivement fin au passage à l'heure d'hiver. La République turque de Chypre du Nord (RTCN, autoproclamée et reconnue seulement par Ankara) l'a suivie, étant lié à la Turquie par les secteurs bancaire, aérien et des affaires. Mais la République de Chypre, en accord avec les membres de l'Union européenne dont elle fait partie, va elle changer d'heure à l'aube dimanche.

Selon la fédération des travailleurs

chypriotes, cette situation provoquera des désagréments pour les près de 5.000 Chypriotes turcs travaillant dans le sud. Quelques dizaines seulement de Chypriotes grecs font des affaires ou ont d'autres activités dans le nord. Cela aura aussi un impact sur les centaines d'écoliers chypriotes turcs qui traversent la ligne de séparation tous les matins pour se rendre en classe dans le sud. Ce dernier développement intervient au moment où les dirigeants chypriotes sont engagés dans des discussions cruciales, soutenues par l'ONU, pour tenter de réunifier l'île. Un porte-parole des Nations unies à Chypre, Aleem Siddique, a indiqué à l'AFP que l'ONU restait engagée à "assister les parties dans leurs efforts pour arriver à un règlement global dès que possible. Les deux parties décideront quand et comment faire face à cette différence de fuseau horaire". Une

campagne pour attirer l'attention sur cette différence horaire d'une heure --en vigueur du 30 octobre jusqu'en avril-- a été lancée sur les réseaux sociaux. Les Chypriotes sont appelés à se photographier dimanche avec le coucher de soleil en arrière-plan et à publier leur photo avec le hashtag iUnitedByHope (Unis par l'espoir) et le slogan "Divisés par l'heure, unis par l'espoir".

Avec cette nouvelle séparation, Chypre sera l'un des rares endroits au monde où le Nouvel an pourra être célébré deux fois, parfois juste en traversant une rue. L'île est divisée en deux depuis l'invasion en 1974 de sa partie nord par la Turquie, en réaction à un coup d'Etat visant à rattacher Chypre à la Grèce. L'autorité de la République de Chypre ne s'exerce plus de facto que sur les deux tiers sud de l'île, où vit la communauté chypriote grecque.

APPARTEMENTS

■Location F3 - 4^{ème} étage - Cuisine équipée - Chauffage central - à Gambetta - ORAN - Refait à neuf - Tél : 0550.69.29.36

■Loue F2 Cuis. - SDB - Gd Hall - Sup. 80 m². Ttes Commod. Avec Garage - dans une Villa. Entrée indépendante - Cité résidentielle à Point du Jour - pour Couple sérieux - Tél : 0553.07.99.29

■Location : F3. 1^{er} étg., meublé à Gambetta + F5. 2^{ème} étg. sans meuble en face Aqyl + F2. 2^{ème} étg. Haï Yasmine + F3. 1^{er} étg. Akid Lotfi - Tél : 0555.11.71.13 - 0772.25.08.10

■A vendre des Appartements : F4. 1^{er} étg. Akid Lotfi + F2. 4^{ème} étg. Sananès + F5. 5^{ème} étg. Haï Yasmine + F3. 1^{er} étg. avec box Fernand-Ville - Tél : 0555.11.71.13 - 0772.25.08.10

■Vds : 3 F4. 1^{er} et 2^{ème}. Sup. 156 m² - 164 m² et 254 m² avec Box à Canastel + 2 F2 100 m² 2^{ème} et 3^{ème} à Castors Rue Heredia + Loue F4 luxe à Canastel + Vds Terrain 355 m² à Bon Accueil - Ag. Immo. 0550.29.31.16 - 0771.83.36.30

■A vendre beaux Apparts F3 - F4 - F5 - Cuisines équipées. Chaudière. Placards. Garage - Avec des Locaux commerciaux - à : Maraval - Belgaïd - Tél : 0550.46.18.22 - 0550.66.39.67 - 0790.34.64.76

■A louer un Studio en face l'hôtel Royal - Tél : 0557.13.36.20

■Vends joli Appartement F3 - 79 m² - Situé à Cité Lobet - ORAN - Refait à neuf - Au Rez-de-chaussée - Tél : 0554.01.97.56

■Loue ou Echange 3 Pièces « Open » à Boudjedda - TLEMCCN au 1^{er} étage S/Bd - Tél : 0792.03.07.23

■Vends ou Echange 3 P. Cuisine équipée - 2 façades - Face Hasnaoui - 8^{ème} étage, Ascenseur devant la porte - Tél : 0662.41.99.30 - 041.70.66.76

■Loue ou Echange Appart F5. RDC. 3 façades. Libre. Bon voisinage à St-Hubert. ORAN ou contre Terrain 80 m² ou vieille Bâtisse à ORAN. Etude toutes propositions - Tél : 0771.77.09.38

■A louer Appartement grand standing dans Maison de 3 étages : 5 Pièces - Cuisine équipée - + 1 place de garage 1^{ère} occupation. Prix : 10 Millions - Tél : 0560.94.61.78

■Couple sans enfant cherche Location à ORAN ou environs - Tél : 0555.20.05.90

■Echange Appart F3 Cité Ahmed Zabana - ARZEW contre Appart à ORAN - Tél : 0554.16.95.72

■Loue F3 HLM. 86 m² luxe et Ttes Commod. 3 Faç. RDC à côté Salle des fêtes « RIAD » ORAN - Loue Local 40 m² Av. Sidi Chahmi. Delmonte. ORAN avec Ttes Commod. pour bureau avec soupenle de 25 m² luxe - Tél : 0699.34.11.55

■Loue : F3 USTO. RDC (3 U) - F4 meublé Ben M'hidi 3^{ème} (6 U) - F6 Larbi Ben M'hidi 2^{ème} (7 U) - Villa Canastel (6 U) - Villa El-Kerma (4 U) - AG. « ABDALLAH » - 041.29.14.59 / 0770.40.87.48

■ORAN - Vends Appart F3 - Acté - à Grande Terre - Sup. 75 m² - 4^{ème} étage - Bien aménagé - 2 façades - en face Ecole et Marché - Tél : 0553.78.59.19

■Appartement F3 - 8^{ème} étage à Haï El-Yasmine / ORAN - Avec Ascenseur - Tél : 0661.14.27.15

■A vendre un Appartement neuf de type F4 de 107 m², 1^{er} étage avec 3 façades, dans une nouvelle cité à AIN TEMOUCHENT à côté de l'Université - Tél : 0552.37.80.61

■Loue à partir du 20/11/2016 bel F3 à Ain El Turk, Haï Bensmir, 5^{ème} étage, sans vis-à-vis, 3 façades dont vue sur mer. Chauffe-eau + petit Frigo neuf, dans cité calme, sécurisée. Bon voisinage. Parking gratuit. 3 U/mois négociable - 1 an avance - Tél : 0668.24.25.21

ANNIVERSAIRE

Et Le Divin te créa un 30/10/2015. Fiers ta mère et moi, oui nous le sommes ; on se sent particulièrement heureux d'être parents :
GAFAITI Chahla Aïcha Rekia
a ajouté du bonheur à la plus simple des journées comme une jolie fleur ! Tes grands-parents : GAFAITI A/ Hamid et BELKACEM Aïcha - BAH! AEK dit « Tarek » et BELAYAT Rekia (ALLAH Yerhamhoum) d'ici et de là-haut expriment tout l'amour que nous ressentons depuis ta naissance.
Rachid Med et Hibat ALLAH

■SIDI BEL ABBES : A vendre F5 - 110 m² - 3^{ème} étage - 3 façades - Bien situé face Maternité SIDI YACINE avec toutes commodités - Parking - Acté + LF - Tél : 0551.21.68.13

■A vendre F3 - 88 m² - 4^{ème} étage - Acté - Double façade - Sans vis-à-vis - à Yasmine 2 à proximité Ecole - CEM - Lycée - Vue sur 4^{ème} Bd - Toutes commodités - Ch./C. - Citerne - Tél. - Internet - Cuisine équipée AVI-VA - Pas Prom. Vente et Pas Crédit / B - Tél : 0560.00.95.30

■Loue courte durée très beau F3 entièrement équipé plus Wifi et Garage - Endroit très calme Point du Jour - uniquement pour Famille - Tél : 0550.53.95.39

■Vends ou Loue joli F3. Sup. 85 m², 4^{ème} étage. Meublé. TV. Internet. Citerne Eau. 2000 L. Clim. Immeuble sécurisé. Ecole. CEM. Lycée : Rayon 50 m à côté mosquée Benaïcha - Tél : 0696.11.53.74

■Vends un joli F1 au HLM Gambetta au 1^{er} étage - Acté + Livret - Lumineux - Près de toutes commodités - Libre de suite - Pas de Promesse de vente - Offert 460 M - Tél : 0776.27.07.33

■Vends F3 - 130 m² - 1^{er} étage avec ou sans garage, dans petit immeuble de 2 étages - Cuisine équipée Open Space à Panorama Belgaïd - Tél : 0542.040.996 - Prix après visite

■Vends ou Echange un super F3 - 3 façades - 3^{ème} étage à côté de la wilaya - Pas de vis-à-vis - Endroit calme et bon voisinage - Echange contre un Terrain ou une petite Maison à ORAN - Tél : 0557.55.65.49

■Vente Appartement F4 - Salle de bain + Cuisine - Le tout équipé - Haï Es-Salem - ORAN - 1^{er} étage - Tél : 0557.64.62.97

■A vendre F3, 3^e étage, acté, ascenseur, libre de suite, sis à l'avenue d'Oujda Eckmühl en face du marché - Tél : 0772.26.14.54 - 0556.89.35.13

■Loue des appts meublés et équipés, toutes commodités, garage eau h24, dans un quartier très calme résidentiel Trouville Ain El-Turck, Oran - Tél : 0783.11.00.82

■A.V F4, 2^e étage, 99m² acté, 3 façades, USTO HLM côté clinique Benmansour - 0790.65.30.36 - 0773.56.20.22

■A vendre appartement duplex 120m² Résidence Hasnaoui, F3, 2 salles de bain, 1 grande terrasse, 3 grands balcons. Tél. 0771.14.07.40

■Promoteur vend Apparts sur plan de F1 à F5 des Lofts Duplex vue sur mer - Pisc. Salle de Gym - Sauna - Parking - Ascens. - S/Cam. - Durée des travx 30 mois - Tél : 0553.78.91.79

■Vends bel appart spacieux, grand standing, 5e étage, ttes commodités, immeuble sécurisé, logt acté, Oran Centre. Curieux s'abstenir - tél. pour RDV visite : 0676.38.36.01 ou 0550.75.96.14

■Vends joli appart Bousfer Ville 4 pièces, cuis, SDB, 110 m², 1er étage de villa construction récente - tél : 0661.20.51.37

■Vends sur plan F2 - F3 - F4 - F5 haut standing Résidence El Mass, en face l'université de Belgaïd - Appelez au 041.82.48.28 ou 0554.14.98.15 - Possibilité de crédit bancaire

■Vends sur plan F3 - F4 haut standing Résidence Jade, vue sur mer à Belgaïd - Appelez au 041.82.48.28 ou 0554.14.98.15 - Possibilité de crédit bancaire

■A louer Rez-de-chaussée d'une Villa comportant F3, SC, un garage 40 m² + cour, jardin à Kara II - ES-SENIA - Tél : 0776.56.08.68

■Loue à ORAN (Ain El Turk, Cap Falcon) Apparts F2 et F3 équipés, garage, vue sur mer - Possibilité location courte durée + Local (35 m²) à Mers El Kébir - Tél : 0774.42.78.56 - 041.10.52.15 - 0773.59.09.23

VILLAS

■Location d'un 1^{er} étage d'une Villa sise à ORAN : 03, Rue BOUCHRIHA Ahmed - Saint Eugène - Composé de : 03 Pièces - Salon - Hall - Cuisine - SDB - WC - 02 Terrasses - Jardin - Location pour Société - Tél : 0778.31.07.52

■Vends Maison de Maître au bord de la mer (Pieds dans l'eau) à Claire-Fontaine - Ain El Turk - ORAN - Tél : 0541.63.53.57

■A vendre des Villas avec piscine ou sans à : Canastel - Fernand-Ville - Point du Jour - Bir El Djir - Pépinière - Saint-Hubert - Sainte-Clotilde (El Marsa) - Tél : 0555.11.71.13 - 0772.25.08.10

■Vends M.M. - Actée - Sup. 158 m² à Belgaïd R+2 - 2 façades - Finie à 100% - Composée de : 6 Pces - 2 Salons - 2 Hammams - 3 SDB - Garage 2 Vles - 2 Cours - B. Eau et Ch. Cent. - Certificat de conformité - P.D. : 35 MS - Tél : 0667.52.51.27

■Vends / Echange Villa R+1 - 243 m² - Actée + Livret F. - RDC : Local - 1^{er} : F4 + Cour + Terrasse - 1 Studio au RDC - Villa double façade - Centre de GDYEL (ORAN) - Tél : 0770.41.13.96

■Villa à vendre (RDC + 1^{er}) à Boutlélis (CNEP) - Contacter le : 0774.65.49.18

■Vends à Hassi Ben Okba 586 m² - Acté - Bâti 300 m² sur 2 niveaux - 2 façades - Pour Activité ou Habitation - Situation exceptionnelle - Tél : 0561.94.28.13 ou 0771.30.90.49

■Vends dans une Villa - RDC : Grand Salon - 3 Grandes Pièces - 1 Grande Cuisine - 1 Garage - Jardin - Une Cour - SDB - WC - Pas loin de l'Hôpital de Pédiatrie de Canastel 6 Le prix après visite - Tél : 0790.62.85.77 - 0553.86.23.77

■A vendre Villa - Actée - Neuve - Luxe - Bien finie à Es-Senia - R + 2 étages : 6 Pièces - Salon - Terrasse 180 m² - Cuisine - Garage 4 V. - Cave - Haouch - 2 WC - SDB - Bâche à eau - Tél : 0771.86.73.03

■A vendre Haouch Boulevard Tahtaha Médina Djedida. Bd de l'Indépendance - Acté - Libre de suite. 50 m² + Magasin. 2 étages. 2 façades. Prix après visite SVP - Contacter : 0771.86.73.03 - 0555.58.47.43

■Vends Villa 380 m² - R+3 - Façade 17 m - Jardin 80 m² - Bâche à eau + Garage - Cité résidentielle Point du Jour - ORAN - Tél : 0551.07.08.79 - 0771.98.46.84

■Vends Haouch 64 m². Acté + Livret foncier - Puits - Convient Habitation ou Dépôt - 320 Nég. - Tél : 0553.02.53.87

■Pas d'intermédiaire - Vends Villa R+1 - 2 façades - 400 m² à La Lofa - ORAN - Tél : 0798.37.02.61

■Vends Chalet américain T5 - 2 SDB - Garage - Petit jardin - Superf. 320 m². Bâti sur 100 m² - Bethioua. Camp 5 à 20 min d'ORAN. Libre de suite. Acté. Bon voisinage - Tél : 0550.28.71.02

■A vendre belle Villa. Actée. Double façade. Rez-de-chaussée : 3 Locaux. Gd Hall. Une Chambre. Garage + Cour avec Puits - 1^{er} étage : 3 Chambres. Gd Hall. Gd Salon. Cuisine. WC et Douche - Kara - Es-Senia (ORAN) - Tél : 0774.45.34.09

■Vends Maison (R+3) MOHAMMADIA (W. 29) : 3 Magasins. 8 Pces. 2 SDB. 1 Cuis. Terrasse. Buanderie - Sup. Sol. 110 m² (5 x 22). Sup. Totale environ 500 m². Cité résidentielle Centre-ville. Ttes commodités. Près la piscine, stade scolaire et collèges - Tél : 0560.70.17.04 - Pas de courtier

■Ag. : 0668.95.22.02 - Vend des Villas avec et sans piscine + Terrains 205 m² + 448 m² + 1 F3 + 1 F4 à Ain El Turk + 8.000 m² à Ain Kerma urbanisable + Villa à Aïn Beïda 220 m² (ORAN)

■Vends Maison type colonial couverte en tuile plus 2 Maisons construites - Superf. totale 1.378 m² clôturée + garage sur Faç. de 56 m² le long de la route principale. Le tout Acté - 900 U Nég. Bon voisinage et à 100 de la mosquée - Adresse : Cité Monier les Planteurs. ORAN - Tél : 0555.14.71.49 / 0559.87.90.50 / 0762.54.65.06

■Vends Niveau de Villa en pleine Route Nationale en face l'hôpital des handicapés à Hassi en allant vers Misserghine : Garage - 4 Chambres - Cuisine - SDB - WC - Gde Buanderie et Terrasse - Permis de Construire - Prix : 1 Milliard 600 - Tél : 0696.60.51.33

■TLEMCCEN - Vends Immeuble de 120 m² en R+4 à Bab Ouahran - 02 Niveaux de commerce + 02 Appartements - Tél : 0550.16.72.24 - Prix après visite

■Vends Villa à Fernandville près du Bd Millenium - 230 m² - R + 2 - Terrasse - 6 Pièces - 2 SDB - 3 WC - Cuisine - 2 Garages - Chaudière disponible - Bien Actée - Tél : 0556.76.46.40

■Vends ou échange villa coloniale 618m² avec piscine renouvelée à neuf, quartier résidentiel à Claire-Fontaine à Ain El-Turck Oran contre similaire à Oran - Nabil : 0770.31.70.78

■Vend villa 318m² Maraval ORAN. Tél. 0791.30.71.05 / 0553.33.30.59

■Tlemcen : Vds maison R+2 avec acte, 144m² Kiffane - Tél : 0664.22.08.00 - 0775.55.71.12

■A vendre villa à Fernandville. Oran. Sup 375m². Façade : 14m². RDC : haouch 100m², salon, 4 ch. cuis. hall spacieux, SDB. Salle d'eau. Garage de 03 places. 1^{er} étage : 03 chambres, salon, salle d'eau, SDB, terrasse - Tél : 0553.83.89.75

■Vends Maison commerciale nouvelle construction : Place Fontanelle - Gambetta - ORAN - 2 façades - 358 m² - Rez-de-chaussée : Café + 2 Locaux + 2 Apparts au 1er étage - Tél : 0661.46.33.14

■Vend villa r+1 actée à Cap Falcon, Ain El-Turck entièrement renouvelée, 385m², clim. chauffage 0549.91.70.13

■Vd villa 1700m² 3 faç. à la sortie de Remchi, sur route principale en face du rond-point allant à Tlemcen, avec piscine, puits, 300m² batti, le reste terrain, façade idéale pour showroom, hôtel, salle des fêtes. Tél : 0696.55.99.66

■Vends villa+hangars 1800m² Savignon, acte+livret foncier. -Villa 800m² Savignon - Villa 600m² Bir El-Djir -Villa R+2, 260m² Plateau -Immeuble R+3, 400m² Ville-Nouvelle - 2 locaux comm. 70m² Ville-Nouvelle - Tél : 0540.800.714. Pas de courtier SVP

TERRAINS

■Loue un Terrain de 1.000 m² plate-forme pour Construction de Parpaing et Activité Matériaux de construction - Tél : 0549.56.19.65

■Vends Lot de Terrain 300 m² (10 m de façade) à TLEMCCEN Route de Sidi Athmane - Viabilisé - Livret foncier existant - Mob : 0554.17.62.42

■A vendre : Terrain 1 Hectare (10.000 m²) en face KNAUF (Usine Plâtre / BA13) à BENFREHA - Acté et Livret foncier - Tél : 0675.39.30.39

■Vends Lot de Terrain - Acté - Viabilisé - Fermé, murs et portail - 305 m² - Une (1) Faç. 12 ml - à Haï El Louz - Sidi El Bachir - ORAN - Tél : 0559.04.88.87

■A vendre un Lot de Terrain 170 m² à MIS-SERGHINE - Très bien situé - Tél : 0799.61.77.37

■Vends Parc double façade 1.138 m² - Acté - avec Hangar, une partie de l'ancien Contrôle Technique de la zone d'activités de Bir El Djir - ORAN - Tél : 0552.03.38.11

LOCAUX

■A louer une Chambre froide capacité de 500 m3 « Positive » située à GDYEL - Wilaya d'ORAN - Tél : 0542.14.29.74 - 0776.02.57.09 - 0552.03.78.21

■A vendre Cafétéria en cours d'activité, vieux bâti, 26 ans d'activité - 167 m² - Deux façades - en plein centre-ville de Bir El-Djir - ORAN - Tél : 0551.42.51.64

■A louer Local de 90 m² et 4,20 m de hauteur avec sanitaires - Bien aménagé - Situé à côté CASNOS - CANASTEL - Tél : 0552.86.22.98

■Vends Local 80 m² en RDC et 100 m² Mezzanine en dur à Haï Yasmine en face Hasnaoui + Bureaux à Haï Akid Lotfi - Tél : 0793.44.33.54 - 0560.26.54.75

■Location Local à Choupot 130 m² pour Restauration : Cuisine - 2 Sanitaires - Clim - Eau - Gaz - Elect. - Tél : 0771.48.59.43

■A vendre ou à louer Magasin 44 m² Place Gambetta - ORAN - Acté - Très bien aménagé - Tél : 0558.19.29.98

■A louer Local commercial situé au 1^{er} étage d'un Immeuble à Gambetta - Sup. 170 m² avec 2 sanitaires - Très bien aménagé - Prix demandé 6 M - Tél : 0541.74.64.69

■Vends Magasin Sup. 27 m² P.D. 2,6 M et Magasin Sup. 41 m² P.D. 3,2 M et Loue Magasin Sup. 27 m² P.D. 8,5 M. 2 ans D. à l'Avenue de Choupot - Mob : 0780.11.50.05

■A vendre à Zone Industrielle Chteïbo Route de Hassi Labiod : Usine complète avec Entrepôt de 1.500 m² avec Poste électrique 630 KVA sur 5.000 m² de Terrain + Bloc administratif 100 m² - A vendre Magasin en plein centre-ville de 17 m². Libre de suite - Tél : 0560.94.61.78

Ophtalmologie - Clinique de la Vision

Le Dr CHIALI informe son aimable clientèle du changement de toutes les lignes téléphoniques de la clinique.

Ne sont opérationnelles que les lignes suivantes :
0553.73.86.36 - 0699.86.80.02 - 0777.87.49.91

SARL COMPLEXE TOURISTIQUE RECRUTE 01 AIDE-COMPTABLE H/F

● CONDITION :

- Diplômé et qualifié.
- Expérience souhaitable.
- Sérieux.

Se présenter au complexe touristique « EL-MANARA » ST-ROCK AIN TURCK ou Appeler Num. : 0661 20 05 56
0661 20 79 01

■A louer Local R+2 - 45 m² - Grand boulevard Haï Ibn Sina à ORAN - Tél : 0777.69.63.18

■Echange - Vends : Hôtel - Restaurant 12 Ch. - 60 Couverts - à H. BOUHADJAR + Vends Local commercial à TERGA, route de la plage, 100 m² - Tél : 0771.54.30.13

■Location dépôt de stockage 500m² : cave couverte et 200m² ouvert. Total 700m² avec bureaux et toilettes +Vend F2 Haï Sabah désistement - Tél : 0775.75.41.59

EMPLOIS

■Société privée à ORAN cherche un Mécanicien « Lourd et Engins » - Qualifié - Expérience + 5 ans - N° Tél : 0541.61.16.60

■Un Salon de coiffure à Maraval cherche Coiffeuse - Contacter : 0778.58.00.00

■Complexe touristique El Manara recrute une Aide-comptable. Conditions : Maîtrise de l'outil informatique - Expérience et qualification exigées - Se présenter Complexe El Manara St-Rock Ain El Turck - Tél : 041.10.12.06

■Jeune Homme marié, 34 ans, Licencié en Droit + un Diplôme d'Informatique avec une expérience dans l'administration, cherche Emploi - Mobile : 0799.45.36.45

■Chauffeur Léger et Lourd cherche un Poste comme Chauffeur dans une entreprise étatique ou privée - Titulaire de Permis de conduire - Expérience professionnelle 34 ans - Tél : 0663.93.76.44

■Jeune Fille cherche Travail mi-temps pour tous travaux d'administration (Facturation -Paie - Déclaration CNAS / CACOBATPH - G50...) - Tél : 0557.19.62.95

■Maçon à ORAN, qualifié, professionnel, disponible pour travaux de Maçonnerie - Dalle de sol - Faïence et Peinture - Bien fini avec prix raisonnable - N.T. 0696.60.50.03

■Recrute Comptable avec expérience maîtrise la Comptabilité et l'Excel - Envoyer CV par mail : etsyoussef@gmail.com

■Une pharmacie sise à Haï El Yasmine cherche une Vendeuse expérimentée - Contacter : 0662.69.54.58

■Entreprise cherche Menuisier qualifié - Veuillez contacter le 0555.02.42.12

■Entreprise cherche Chauffeur Poids Lourds - Contactez le 041.67.80.67

■EURL ZIDOUR Innovation et Réalisation cherche Menuisier qualifié résidant à ORAN - Adresse : 30, Rue Dixmude - Delmonte - Tél : 0770.52.95.69

■Salon de coiffure situé à Plateau cherche Coiffeuse Esthéticienne et Coiffeuse Professionnelle pour Association - Tél : 0770.33.73.62

■Imp. Société recrute 1 Resp. Commercial, expérience exigée de 3 à 5 ans minimum - samia.chelil@transouest-dz.com

■Salam. Je suis Infirmière retraitée. Je cherche travail comme Nounou ou Gardemalade - Je me déplace - Hors wilaya non - N° Tél : 0560.56.77.43

■Société privée cherche : Ingénieur en Génie Civil - Mètreur Vérificateur - Responsable Marketing - Magasinier - Veuillez envoyer votre CV sur l'email : recrutement_entreprise@yahoo.fr

■ETS à MOSTAGANEM recrute Secrétaire niveau universitaire - Déposez CV + Photo au 1, Rue BOUAZZA Abdelkader - Pépinière - Tél : 0550.16.88.05

■Magasin détails recherche Vendeurs et Vendeuses qualifiés ayant expérience, maîtrisant l'outil informatique - Envoyer CV par e-mail : recrute@afric-sport.com

■Salon de coiffure pour Dames sis aux Castors - ORAN cherche Esthéticienne - Tél : 0540.01.34.28

■Promotion Immobilière cherche pour son chantier à ORAN : Entreprise de Traitement de façade (Monocouche) et Peinture extérieure - Tél : 0770.92.97.30 - email : sofiaarchi@hotmail.com

■Salon de coiffure - Plateau cherche Coiffeuse Esthéticienne qualifiée - Tél : 0549.60.44.15

■Je cherche des Employées femmes Couturières et Finition à ORAN - Tél : 0779.44.19.56 - 0557.06.63.99

■Salon de coiffure « Hommes » à l'hôtel Sheraton d'Oran cherche à rajouter Coiffeurs et Esthéticiens - Accepte des débutants - Tél : 0770.48.47.18

■Grossiste Parapharmaceutique à ORAN cherche Opératrice : 01 année d'expérience - parapharm31@yahoo.fr

■URGENT - Atelier de confection près du Rond-point de Morchid « Seddikia » recrute des Jeunes Filles dynamiques pour (Finition - Emballage

■ORAN - Possède trois Fourgons + Local pour stockage de M/Sec Portefeuille client dans les wilayas de TLEMCEM - MASCARA - SAIDA - MASCARA - Expérience Distribution : Recherche Partenaire - Contactez : 0778.59.75.64

■Salon de massage et d'esthétique mixte « La Main d'Or » à Akid Lotfi avec une équipe de femmes d'une grande expérience et de spécialité – Tél : 0540.74.39.12 - 0561.04.25.67

■Vends 2 Grugeoirs + 02 Soudeuses par point + Grignoteuse + Plieuse 2500 + Brodeuse – Tél : 0772.20.11.17 - 0772.36.60.77

■Vends très bonne Affaire en cours de production pour la fabrication du Saucisson Casher et Pâté. Bénéfice garanti. Affaire simple et rentable. Formation assurée – Tél : 0549.01.59.68

■Vends Ligne de gaufrette HAAS 24 Plaques : 01 Four 24 Plaques 27/37 + T.C.M. + Tartineuse + Coupeuse + Flowpack et 02 Fours 24 Plaques 27/37 et Flowpack en inox – Tél : 0540.06.55.91

■L'INSTITUT ANTAR annonce : Préparation concours résidanat Méd / Pharm. F.M.C. (Echo Gle - ECG - Doppler... etc.) - Délégué Méd / Pharm. – Contact : 041.33.70.34 / 041.51.84.14 – Site : www.ecoleantar.com

■Ecole de soutien scolaire N° 309 Haï Khe-misti Coop. Nour Bir El Djir recrute des Enseignants de tous les Niv. (Arabe - Français - Maths - Physique - Sciences - Anglais...) avec expérience + d'un (01) an dans l'enseignement - CV au : ecoleliss@yahoo.Fr ou Tél : 0541.88.55.25

■Loue une Licence de café à ORAN - Disponible - Tél : 0541.05.10.87 - 0556.42.37.14

■Offre logiciels sur mesure ou standards Stock, Facturation, Cabinet médical, Clinique médicale, Hôtellerie, Production et autres – Appelez 0559.84.24.62

■Centre de formation à distance en informatique. Formateur et attestation agréés par la commission des partenaires du marché du travail du Québec à Montréal (Canada) - 0540.64.53.12 – www.globalstrategix.com

■Vente rectifieuse vilebrequin léger lourd marque Muller 22000 bon état acheté des enchères – P.O 70 millions – 0770.52.87.53

■Prof de Physique - Chimie donne des cours au domicile de l'élève pour les niveaux suivants : 1^{ère} AS - 2^{ème} AS et 3^{ème} AS - Contacter : 0550.59.82.94 à ORAN

■Vends matériel de coiffure complet (dames) : 04 fauteuils avec séchoirs, 04 fauteuils + 02 lave-têtes + 04 postes de travail, divers appareils d'esthétique + séchoir à main, tendeuse électrique Babylliss, rouleaux + accessoires, jeux de lumière, spots - 0770.44.60.28

■Importateur dispose en stock : Tapis pour mosquée, papier peint, moquette, greflex, gazon synthétique et parquet stratifié. Produit d'origine européenne. Qualité 1^{er} choix. Points de vente : Oran, Alger, Sétif. Tél. 0560.01.51.78 - 0550.85.13.97

■Institut Selmane lances des formations diplômantes BTS HSE/ BT Topographie, CAP installateur sanitaire et gaz, CAP maçonnerie, CAP, Ag de saisie. Mob : 0554.585.608 facebook : selmanewayr

■Institut Selmane lance des formations pratiques : Consignataire de navire. Réparation Pc portable, Autocad, Archicad, Covadis, Robot, Epoxy. Facebook : selmaneway Mobile : 0554.585.608

■Institut Selmane lance des formations pratiques -Energie solaire. Instal caméra. Elect bât, indus. Réparation tél. portable, flashage décodage. facebook : selmaneway/Mobile : 0554.585.608

■Prof. de sciences naturelles, longue expérience, donne des cours en groupe ou en individuel pour les niveaux : 1ère AS - 2ème AS - 3ème AS - bac 2017 (lycée). Cité AADL à côté hôpital 1er-Novembre USTO - Tél : 0771.24.62.23

■Possède Camion Frigo léger, cherche Associé - Me contacter au : 0696.72.78.00 - ORAN

■Achat Véhicules accidentés ou en panne Légers ou Lourds – Tél : 0550.59.03.60 / 0771.39.49.82 / 021.91.35.62

■A louer Fourgon FORD 3,5 Tonnes - Châssis long - Etudie toutes propositions – Tél : 0778.21.11.59

■Location de Voitures équipées - Prix étudiés pour contrat longue durée – Tél : 0770.22.13.79 - 0542.69.62.70

COMPLEXE TOURISTIQUE NEW BEACH ORAN ANNONCE

Pour l'approvisionnement du complexe touristique NEW BEACH ORAN en produits alimentaires sous cités : les fournisseurs intéressés à cette offre doivent se présenter à la direction du complexe pour un éventuel entretien, munis d'une liste nominative des produits ainsi que leurs tarifs.

- 01) Produits agroalimentaires.
- 02) Viandes rouges et Volailles fraîches.
- 03) Poissons frais et surgelés.
- 04) Produits laitiers (fromage et yaourt).
- 05) Fruits et Légumes.
- 06) Œufs du jour datés et conditionnés.
- 07) Pains et Viennoiserie.
- 08) Droguerie.
- 09) Quincaillerie.

**Adresse : Complexe Touristique New Beach.
Route des Andalouses El Ançor. Oran.
Tél : 05-55-03-27-15**

Envoyez CV au : recruteperso2016@gmail.com

CONDOLÉANCES

*En ce jour du Mardi 01 Novembre 2016 - Date de la Commémoration
du 40ème jour du décès du regretté*

FETTOUCHE Nacer

- Frère de Mr FETTOUCHE Nourredine - Directeur Central -

*MM le Président du Groupe, le Gérant, le vice-Président Opérations et
l'ensemble des Cadres et du Personnel de la SARL KOUG. C. présentent
à toute sa famille et ses proches, leurs sincères condoléances et les
assurent de toute leur compassion.*

*Puisse Dieu, Le Tout-Puissant, accueillir le défunt en Son Vaste Paradis
et lui accorder Sa Sainte Miséricorde.*

A Dieu nous appartenons, à Lui Seul nous retournons.

**OFFICE PUBLIC : MAITRE BENHAMED ABDELLATIF
COMMISSAIRE-PRISEUR PRES LE TRIBUNAL DE TLEMCEM
BT - B - N° 09 RESIDENCE EL-BAHDJA - IMAMA - TLEMCEM
TEL & FAX : 043-22-10-63**

AVIS DE VENTE AUX ENCHERES PUBLIQUES

Le Commissaire-priseur met en vente, aux Enchères Publiques Verbales et Soumissions Cachetées, divers Matériels, Mobiliers de bureaux et autres.

Le Jeudi 10 Novembre 2016

A 09 HEURES : Au profit de l'Agence ANSEJ TLEMCEM - Résidence El Widad Cité IBN BADIS Imama TLEMCEM

LOT N°	DESIGNATION	SERIE N°	MLE
01	V.P. HYUNDAI ACCENT	4m076353	19621-103-16
02	V.P. HYUNDAI ACCENT	4m086707	11941-104-16
	V.P. HYUNDAI ACCENTAccidentée	8m186470	46154-107-16
03	Lot Mobilier et Equipement de bureau + Matériel Informatique et autres		

CONDITIONS DE VENTE : Habituelles
Pour tout renseignement complémentaire, s'adresser à l'Office du Commissaire-priseur.

Le Commissaire-priseur

Importante Société de Travaux Publics et Bâtiment Recrute pour les besoins de son chantier :

1- Métreur Vérificateur (01)

Profil :

- A- Maîtrise de l'Autocad
- B- Expérience minimum 5 années
- C- Maîtrise de l'outil informatique (Microsoft Office)
- D- Maîtrise parfaite de la langue française
- E- Disponible et ayant le sens de la responsabilité

Les candidats doivent adresser leur curriculum vitae
à l'adresse ci-après :

recrutedrhette@gmail.com

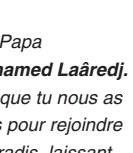
DÉCÈS

*Nous avons le regret
d'annoncer le décès du*
Docteur BABA AHMED Fethi
*survenu le 28/10/2016 à Oran -
Domicile mortuaire à Canastel
Oran.
Que Dieu, Le Tout-Puissant,
accueille le défunt en Son Vaste Paradis.*
*Ses enfants, petits-enfants et
toute la famille*



PENSÉE

Cher Papa
KHEDOUH Mohamed Laâredj.
*Voilà deux ans que tu nous as
quittés à jamais pour rejoindre
maman au paradis, laissant
derrière toi une absence et une
blessure ouverte à jamais dans
nos cœurs et âmes. Tes enfants
Zakia, Mounia, Djaâfar et Safia
comme tu m'as toujours appelée
et tes petites-filles Fadila et
Badiâ ne t'oublieront jamais.
Repose en paix papa.*
إنا لله و إنا إليه راجعون



PENSÉE

*28.10.2011 –
28.10.2016*
A notre adorée
Mme HAMIDI IDA épouse LAMARA MOHAMED TAYEB.
*Peut-on évoquer une pensée alors
que tu es toujours parmi nous,
toujours dans nos cœurs.
Nous supplions humblement Dieu
L'Eternel, Le Miséricordieux pour
t'accueillir en Son Vaste Paradis.*
*Ton époux, tes filles LINDA
et DALILA*
Tes petits-enfants



DÉCÈS

*C'est avec une
immense
tristesse que les
familles NADIR
& BERRI annoncent le décès de*
El Hadja NADIR YAMINA épouse BERRI
*survenu le 27/10/2016 à SIG et
remercient tous ceux et celles
qui ont compati à leur douleur.*
إنا لله و إنا إليه راجعون



PENSÉE

*A la mémoire de
mon cher époux*
Ahmed TLEMSANI
*qui nous a quittés
le 30-10-2014 -
Depuis cette date
tragique tu es toujours dans mon
cœur jusqu'au jour où je te
rejoindrai cher époux. (!) Hélas la
vie continue pour moi avec ses
malheurs.
Cher époux je prie Dieu de
t'accueillir dans Son Vaste Paradis.
Je demande à tous ceux qui l'ont
côtoyé, d'avoir une pieuse pensée
pour lui.*
Ta femme Cherifa ABDI



DÉCÈS

Les familles
KHELLIL - ADDI - MENAÏF - NEDDAR - ZEROUAL ont
*l'immense douleur d'annoncer le
décès de leur père*
KHELLIL ABED
*à l'âge de 86 ans le 28/10/2016
à Es-Senia.
Puisse Dieu, Le Tout-Puissant,
l'accueillir en Son Vaste Paradis.*
إنا لله و إنا إليه راجعون



KITEAL
Meubles et Décoration

GRAND MAGASIN DE MEUBLES ET DECORATION A ES-SENIA RECRUTE

- 01- UN CADRE COMPTABLE
- Licence en sciences financières ou formation équivalente
- Ayant au minimum 05 ans et + d'expérience
- Bonnes qualifications et expérience requises
- 01- UN CADRE EN MARKETING (H ou F)
- Licencié en sciences commerciales
- Expérience minimum de 05 années dans la fonction
- Une expérience dans la grande distribution souhaitée

Nous offrons :

- Bonnes conditions de travail
 - Salaire selon compétence
- Transmettre CV + photo récente
à kitealco@gmail.com*

KITEAL
Meubles et Décoration

GRAND MAGASIN DE MEUBLES ET DECORATION A ES-SENIA RECRUTE

- Assistantes de direction
- Conseillères de ventes
- Caissières
- Vendeuses
- Gestionnaire des stocks (+ 03 ans d'expérience)

Il est exigé :

- Niveau licence pour le poste d'assistante
- Niveau terminale bilingue pour les autres postes
- Bonne présentation et bonne élocution
- Résider à Essedikia, Fernandville, Belgaid

Nous offrons :

- De bonnes conditions de travail
 - Salaire selon compétence
 - Transport assuré
- Transmettre CV + photo récente à
kitealco@gmail.com*

Réseau AudiFel شبكة اوديفال

الأجهزة الطبية لتقوية السمع

www.audifel.com

هل عندكم نقص في السمع؟ Votre enfant entend mal ?

Audifel vous fait un test prothétique gratuit. اوديفال تفحص سمعكم مجاناً لبرمجة السماعة

وهران	الجزائر	تلمسان	غليزان	سعيدة	مستغانم	ثلف
0661.10.35.01	0661.10.35.02	0661.10.35.03	0661.10.35.04	0661.10.35.05	0661.10.35.06	0661.10.35.22
قسنطينة	عنابة	بجاية	تيزي وزو	سطيف	تيارت	مع تحيات فقال
0661.10.35.07	0661.10.35.08	0661.10.35.09	0661.10.35.10	0661.10.35.11	0661.10.35.16	

Football - Ligue 1 Le MCO rate le coche, l'ESS et l'USMBA euphoriques

M. Benboua

La neuvième journée du championnat de Ligue 1 s'est complétée hier avec le déroulement des trois dernières rencontres au programme du week-end. Ainsi, à Tizi-Ouzou, la JSK, toujours aussi instable, a évité une cuisante défaite à domicile face au MCO, qui avait ouvert le score à la 25' par Souibaâ, mais c'était sans compter sur la détermination des locaux, qui ont égalisé à la toute dernière minute par Ferahi, empêchant ainsi la formation oranaise de repartir avec les trois points et une première place au classement. Il faut tout de même avouer que la JSK a arraché un point inespéré, d'autant que son capitaine Ali Rial avait raté un penalty à l'heure de jeu, alors que le MCO avait terminé la partie à dix après l'expulsion du buteur Souibaâ. C'est tout de même un bon résultat pour le Mouloudia, qui partage la seconde place avec l'ESS et réduit à un point l'écart par rapport au leader. Par con-

tre, la JSK n'arrive toujours pas à s'imposer et continue de filer du mauvais coton. De son côté, l'USM Bel-Abbès, qui restait sur une victoire en déplacement face au CRB, a enchaîné hier à domicile par un autre succès aux dépens du DRBT, qu'on pensait plus solide.

Les gars de la Mekker, qui se sont fait surprendre dès la demi-heure du jeu par un penalty transformé par Elmouaden, ont réussi à renverser la vapeur de fort belle manière en inscrivant trois réalisations. C'est Balegh, auteur d'un triplé (33', 45', 47'), qui a offert cette belle et large victoire à son équipe et lui permet de relever la tête. Enfin, au stade du 20 Août de Ruisseau, le NAHD a essuyé sa troisième défaite d'affilée, cette fois devant l'ESS, qui avait ouvert la marque par Amokrane (44'), avant que son camarade Nadji (82') n'achève les locaux. Une énième déillusion qui ne fait pas les affaires du Nasria en nette perte de vitesse au classement. A l'inverse, l'Entente de Sétif poursuit tranquillement son ascen-

sion et termine cette étape sur le podium.

Ligue 1		
USMBA	3-1	DRBT
NAHD	0-2	ESS
JSK	1-1	MCO
CLASSEMENT		
	Pts	J
1- USMA	19	9
2-MCO	18	9
- ESS	18	9
4-MCA	14	8
5-CSC	12	9
- USMBA	12	9
- JSS	12	9
8-NAHD	11	9
- DRBT	11	9
- CAB	11	9
11-OM	10	8
12-JSK	9	9
13-CRB	7	9
14-MOB	6	6
- USMH	6	8
16-RCR	5	9

Sextape de Mathieu Valbuena Un des maîtres-chanteurs présumés remis en liberté

L'un des mis en cause dans l'affaire de la sextape du footballeur Mathieu Valbuena, Mustapha Zouaoui, présenté comme l'un des maîtres-chanteurs, a été remis en liberté jeudi, a-t-on appris vendredi auprès de son avocat.

Mustapha Zouaoui, qui avait été libéré une première fois en février dernier, avait été réincarcéré en juillet pour ne pas avoir

respecté son contrôle judiciaire. Il a retrouvé la liberté jeudi à l'expiration de la durée maximale de détention provisoire prévue par la loi, quatre mois, a précisé à l'AFP son avocat Me Serge Money. Au total, il aura effectué huit mois de détention. L'affaire de la tentative de chantage à la sextape avait éclaté à l'automne 2015, lorsque le footballeur Karim Benzema

avait été mis en examen, soupçonné d'avoir servi d'intermédiaire entre les maîtres-chanteurs et Mathieu Valbuena. Mustapha Zouaoui, homme à tout faire qui gravite depuis des années autour des footballeurs, est présenté par les enquêteurs comme le cerveau de l'entreprise. Après avoir quitté sa maison d'arrêt, il a de nouveau été placé sous contrôle judiciaire.

Ligue 2 Une première pour le GCM, l'USB se rebiffe

M. B.

Les deux derniers matches décalés de la huitième journée du championnat de Ligue 2, disputés hier, ont été favorables aux équipes locales, qui ont remporté deux précieuses victoires, notamment en ce qui concerne le GC Mascara, auteur de son tout premier succès de la saison, aux dépens de l'autre mal-

Résultats			
GCM	2	.....	RCA 0
USB	1	.....	USMB .. 0

MO Constantine Bras de fer Benaïssa-Guedri

A. Mallem

Esté en justice pour diffamation par un ancien membre de la direction du club, en l'occurrence Benaïssa Abdallah, l'ancien président du MOC Guedri Noureddine encourt une condamnation de six mois de prison ferme assortie de 15 millions de centimes d'amende. Rendu le 6 octobre dernier par le tribunal de Ziaïdia, ce jugement a surpris l'intéressé qui, de toute évidence, ne s'y attendait pas du tout. C'est pourquoi lorsque nous l'avions rencontré, Guedri Noureddine, qui a occupé le poste de président du MOC de février à mai 2016, nous a affirmé qu'il ignorait tout de cette affaire. Et il nous dira ensuite que, de toute façon, il interjetterait appel tout de suite lors-

que le jugement lui sera notifié officiellement. Il ne niera pas avoir traité son vis-à-vis de « voleur » quand il occupait la présidence du MOC, et ajoutera qu'il détient la preuve matérielle qui justifie l'accusation portée contre Benaïssa à l'époque. L'avocat du plaignant, Maître Adjali, qui nous a confirmé le jugement à la date indiquée, ajoutera que celui-ci est prêt pour la notification à l'intéressé. Aussi, vendredi dernier 28 octobre, lorsque nous avons repris contact avec Guedri Noureddine, ce dernier a déclaré que le jugement ne lui a est toujours pas notifié. « Je compte aller ce dimanche au greffe du tribunal pour retirer une copie du jugement et constituer un avocat pour faire appel, car ce jugement a été rendu en mon absence et en

première instance », nous a-t-il dit. Notons toutefois que l'ancien président des « Bleu et blanc », vétérinaire de profession, a laissé entendre qu'il avait oublié complètement cette altercation avec Benaïssa qui était disposé à un arrangement à l'amiable, sans recourir à la justice.

Quant à Benaïssa auquel nous avons fait part de cette intention de Guedri, il a rejeté la proposition de son adversaire et qu'il irait jusqu'au bout en faisant appliquer le jugement définitif qui sera rendu par la justice. « J'estime avoir été gravement touché dans mon intégrité et dans mon honneur, d'autant plus que l'accusation de Guedri s'est faite en présence de membres de l'assemblée générale du MOC », avait-il affirmé.

Espagne Guardiola a recalé le Real



Le Real Madrid aurait songé à recruter Pep Guardiola en remplacement de Rafael Benitez l'an passé. Une possibilité qu'a balayée le Catalan, qui n'a pas non plus nié l'information. Un refus catégorique. Même si des informations sur un possible contact entre le Real Madrid et Pep Guardiola ont filtré dans les médias espagnols, le Catalan ne s'estime pas un instant rallier la capitale espagnole. Sans nier la véracité de ces révélations, l'ancien entraîneur du Barça (2008-2012) ne se considère pas compatible avec la formation madrilène. «Je suis un adepte de Barcelone. Je ne conviens pas au Real Madrid et je n'irais pas», a-t-il lâché en conférence de presse vendredi, à la veille de la rencontre entre Manchester

City et West Bromwich Albion (10e journée de Premier League). Deux jours auparavant, Martin Perarnau, journaliste catalan et proche de l'ancien milieu de terrain, a révélé l'approche du Real Madrid l'année dernière. «Madrid a contacté Orobitg, l'agent de Guardiola, pour tenter de le recruter. Dès le début, il a été rejeté», a-t-il dévoilé sur les ondes de la Cadena SER.

A l'époque, la Maison blanche traversait une période de troubles avec Rafael Benitez à la tête de l'équipe première et a tenté de trouver une issue. «Entre novembre et décembre l'année passée, quand il y avait une crise importante avec Benitez, le Real Madrid a contacté son agent. Il a été demandé s'il existait la possibilité de s'entretenir en

chair et en os avec lui pour la saison prochaine», a-t-il ajouté, dans le cadre de l'émission «Què t'hi jugues!». En dépit de cette approche, les Madrilènes ont reçu une fin de non-recevoir. «Dès le départ, il était hors de question d'accepter l'offre, j'étais là, a poursuivi Perarnau. Je crois que le Real Madrid connaissait sa réponse à l'avance mais un grand club explore toujours ses différentes options». D'autant qu'à l'époque, Guardiola, qui a rejoint Manchester City depuis, officie déjà sur le banc du Bayern Munich. Quant à Rafael Benitez, il a cédé sa place à un certain Zinedine Zidane en janvier sur le banc du Real. Quatre mois plus tard, le Marseillais a décroché la Ligue des champions.

FC Barcelone

Suarez jusqu'en 2021, c'est presque fait

Après Neymar jusqu'en 2021 et Javier Mascherano jusqu'en 2019, un autre joueur majeur du FC Barcelone pourrait prolonger son contrat cet automne. Selon Mundo Deportivo, tout est presque

finalisé pour que Luis Suarez signe un nouveau bail jusqu'en juin 2021 avec les Blaugrana. Arrivé à l'été 2014 en Catalogne, l'Uruguayen de 29 ans a déjà marqué 94 buts en 109 matchs avec le Barça.

O. Marseille

Le grand ménage se poursuit

D'après La Provence, José Anigo n'est plus un salarié de l'Olympique de Marseille. Au club depuis des très nombreuses années, le Marseillais occupait le poste de recruteur en Afrique pour les Phocéens ces derniers mois. Le grand ménage se poursuit à Marseille. Dix

jours après la prise de pouvoir de Frank McCourt, nouveau propriétaire du club, les pages se tournent à la vitesse de la lumière. Exit Franck Passi (remplacé par Rudi Garcia), Gunter Jacob (remplacé par Andoni Zubizarreta) et bientôt José Anigo selon La Provence. Ce dernier

ne serait plus un salarié de l'Olympique de Marseille. Joueur (1979-1987), directeur du centre de formation, entraîneur (2001, 2004, 2014), directeur sportif (2005-2014) puis recruteur pour l'OM en Afrique, José Anigo a tout connu avec le club phocéen.

Handball - Division Excellence

Le GSP déroule, le CRBBA trébuche, le MCO, le MCS et l'OEO de mal en pis

A. Sadji

Petite surprise dans le groupe B où l'un des favoris le CR Bordj Bou Arreridj s'est incliné à Tadjanet devant une équipe du MBT qui avait déjà donné un aperçu de ses capacités

Résultats			
Groupe A			
OEO	21	.....	GSP 34
CRBM	22	.....	MCS 19
HBCEB ..	23	.....	ICO 22
Groupe B			
MBT	23	.....	CRBBA 22
ESAT	31	.....	MCO 24
CREA	23	.....	CCL 28

lors de la seconde journée à Baraki en tenant la dragée haute à une grosse cy lindrée le CRBB, avant de s'incliner par un petit écart de deux buts. Cette défaite des Bordjis fait les affaires de l'ES Ain Touta, logique vainqueur du MCO, qui rejoint le CRB Baraki exempt cette journée à la première place tout en reléguant le CRBBA au troisième rang en compagnie du C. Chelghoum Laid. Ce dernier n'a pas trouvé de problème pour enfoncer le promu le CREA El Harrouch qui ferme la marche au classement du

groupe B. Pendant ce temps dans le groupe A, le GS Pétrouliers a conforté sa position de leader à la faveur de sa victoire attendue en déplacement à El Oued face à l'OEO de mal en pis. Le GSP partage la première place avec le HBC El Biar, difficile vainqueur devant son public d'une formation de l'IC Ouargla volontaire à souhait et qui a dominé la quasi totalité des débats avant de s'incliner sur le fil dans les dernières secondes. Pour sa part, le CRB Mila a pris le meilleur sur le MC Saïda co-lanterne rouge avec l'OEO.

Equipe nationale Leekens s'adresse aux Algériens !



Kamel Mohamed

La FAF a choisi un nouveau mode de communication pour présenter aux Algériens le nouveau sélectionneur national, Georges Leekens. Ce dernier s'est adressé directement à ses «amis Algériens» à travers une vidéo postée sur le site web officiel de la fédération. Compte tenu des vagues soulevées par la désignation de Leekens, lequel ne fait pas l'unanimité, la FAF a posté cette vidéo dans laquelle le technicien belge tente de jouer sur les sentiments des Algériens. Il s'agit pour Leekens de rassurer les supporters algériens, qui lui tiennent rancœur pour son passage en 2003 et déçus aussi par ce qui se passe actuellement au sein de l'équipe nationale. En ce sens, Leekens s'est dit prêt à «relever le défi de la qualification au Mondial-2018». Mieux encore, il a assuré qu'il était «motivé» dans sa nouvelle mission à la tête de l'équipe nationale.

Quand Leekens évoque le Mondial-2018, il exerce une certaine pression sur lui-même et les joueurs. Il est tenu de ce fait de réussir sa première sortie avec l'Algérie, le 12 novem-

bre prochain contre le Nigeria pour le compte de la seconde journée des qualifications au Mondial-2018. L'Algérie, qui a déjà concédé le nul contre le Cameroun à Blida (1-1), doit impérativement éviter la défaite au Nigeria. Ce sera le premier test de vérité pour Leekens. Le technicien belge s'est également projeté sur la CAN-2017 au Gabon en affirmant qu'il veut «réussir un bon parcours dans ce tournoi». Leekens a également évoqué son passage en Algérie en 2003, relevant qu'il avait «une dette» vis-à-vis de tous les supporters algériens. «Je suis fier d'être une deuxième fois à la tête de la sélection algérienne. Nous allons tout faire pour nous qualifier à la coupe du monde 2018 en Russie et réussir un joli parcours à la CAN-2017», a-t-il dit. «Nous avons des objectifs à atteindre, il faudra se donner à fond. Les joueurs et le staff technique sont motivés pour réussir cette mission», a-t-il encore asséné. Leekens qui animera une conférence de presse ce mardi (11h 00) à la salle des conférences de l'Office du complexe olympique Mohamed-Boudiaf (stade du 5-Juillet), devrait communiquer la liste des

joueurs convoqués pour la rencontre Nigeria-Algérie.

UN CONTRAT SUR MESURE POUR LA FAF

Leekens a signé vendredi un contrat de travail le liant à la FAF jusqu'à la CAN-2019. Les objectifs assignés par la FAF restent les mêmes, à savoir la qualification au Mondial-2018 et atteindre au moins les demi-finales de la CAN-2017 du Gabon. Le salaire du sélectionneur national n'a pas été dévoilé, mais il ne devrait pas dépasser les 35 000 euros, a-t-on révélé à la FAF. Le contrat signé par Leekens est plutôt avantageux pour la fédération, laquelle pourrait le limoger sans qu'il perçoive la moindre indemnité. La FAF a également imposé à Leekens de travailler avec l'ancien staff de Milovan Rajevac, c'est-à-dire, Nabil Neghiz et Yazid Mansouri. En somme, Leekens a accepté toutes les conditions de la FAF et, de ce fait, toutes les injonctions et les immixtions du président de la FAF, lequel a pour habitude de s'occuper de tout au sein de l'équipe nationale. Il est vrai que Leekens, qui était en difficulté en Belgique, ne pouvait pas espérer mieux !

CS Constantine L'Espagnol Vaicaro succède à Didier Gomez

A. Mallem

Le CSC semble avoir trouvé enfin l'entraîneur qu'il cherchait pour remplacer le franco-portugais Didier Gomez parti il y a plus de 40 jours. Il s'agit de l'espagnol Michel-Ange Vaicaro. Contacté, Hamiti Abdelkrim, chargé de la communication du CSC, a confirmé l'information, ajoutant que la venue à Constantine de cet entraîneur est prévue aujourd'hui pour finaliser et parapher le contrat avec le club. Ceci évidemment après

que le conseil d'administration de l'entreprise majoritaire, l'ENTP, eut avalisé sa candidature et donné le feu vert pour son recrutement. Hamiti a révélé qu'il n'a pas d'informations sur cet entraîneur complètement inconnu du public algérien, et croit savoir que ce technicien est âgé de 60 ans ayant entraîné plusieurs clubs espagnols de la Liga, entre autres le Real Santander, club où a évolué l'ex-international algérien Medhi Lahcene. On en saura plus lorsque ce technicien prendra les rênes de l'équipe qui avait été

confiée au préparateur physique et qui se trouve maintenant à la dérive après avoir subi sa troisième défaite de la saison à Médéa pour le compte de la 9ème journée du championnat. Ce qui fait que le CSC se trouve à la cinquième place au classement, loin des prétentions affichées avant le coup d'envoi du championnat. Et ces échecs ont provoqué la colère des supporters qui sont revenus très déçus de leur déplacement à Médéa et n'ont pas cessé de fustiger les joueurs et les membres du directoire.

MC El Eulma La guerre des clans fait des ravages

M. Zeggai

Après huit journées de championnat, le Mouloudia d'El Eulma, qui avait pourtant participé dans un passé récent à la Ligue des champions d'Afrique, se trouve aujourd'hui dans une position de potentiel relégable. Du statut de sérieux postulant à l'accession parmi l'élite, le MCEE est en train de lutter pour éviter une rétrogradation qui se profile à l'horizon. L'inquiétude s'est installée dans le camp des supporters, car cette situation pourrait engendrer de fâcheuses conséquences pour le club. La guerre des clans continue de faire des ravages au Mouloudia d'El Eulma. «Le club est dans une situation désastreuse, et je déplore toutes ces manœuvres visant à le déstabiliser par tous les moyens», nous a affirmé Nouri Nahnah, le président du CSA/MCEE, avant-hier au stade Bouakeul. Il est vrai que son équipe est passée totalement à côté de la plaque, à l'exception du jeune Laouafi, une véritable découverte pour les présents à ce match par sa clairvoyance et ses grandes qualités techniques. En enregistrant sa troisième défaite de la saison à Oran, le MCEE est en train de filer du mauvais coton et risque d'hypothéquer ses chances de maintien. En conséquence, Nouri Nahnah a décidé de sortir de son mutisme et appelle à une prise de conscience, invitant tous les amoureux du club à l'union sacrée avant qu'il ne soit trop tard.

Tous les dirigeants et supporters que nous avons interrogés ont été unanimes pour dire que le MCEE est victime d'intérêts personnels et qu'il y a une opposition qui est en train de semer la zizanie. Face à l'ASMO, on a vu une équipe du Mouloudia sans âme, avec des joueurs qui n'ont, à aucun moment, prouvé qu'ils méritent de porter le maillot vert et rouge. Mais, selon notre enquête, le MCEE avait déjà perdu son match la veille après tout ce qui s'est tramé et les rumeurs annoncées dans les réseaux sociaux relatives à un arrangement de match par l'intermédiaire d'un pseudo manager connu sur la place publique, présent avec l'équipe eulmie dès son arrivée à Oran. Ceci a été évidemment démenti par le président du CSA qui a tenu cependant à évoquer lui-même le sujet, comme quoi «il n'y a pas de fumée sans feu». Dommage qu'un club professionnel se fait avoir par un manager connu par ses agissements néfastes par tout le monde. En tout cas, cette affaire a eu de fâcheuses retombées psychologiques au vu de la piètre prestation des Eulmis, une prestation qui a engendré la colère de quelques centaines de fans présents au stade Bouakeul. A présent, les clignotants sont au rouge au sein du club de l'ex-Saint-Arnaud, ce qui fait l'affaire de l'opposition. Mais là, ce sont ceux qui ont contribué à la création de ce club mythique et ceux qui l'ont porté haut qui sont les grands perdants.

Sidi Bel-Abbès Emouvantes retrouvailles entre anciens de l'USMBA et du MCA

Kadiri Mohamed

Relooké, le stade du 24 février 56 de Sidi Bel-Abbes a été samedi le cadre de chaleureuses retrouvailles entre les anciens joueurs du MCA et de l'USMBA des décennies 70-80. Cette manifestation, initiée par les autorités de la wilaya, fut suivie par un public ravi, ceci dans le programme des festivités de la commémoration du 62^e anniversaire du déclenchement de la Révolution. Les deux clubs en présence, nés dans la mouvance du réveil du nationalisme, ont eu, et à l'instar d'autres clubs algériens, toute une lignée de martyrs, joueurs talentueux et fidèles serveurs du football durant la période coloniale. Ceux de la post indépendance, à l'image de Bachi Zoubir (MCA) et Sennour Abdelkader (USMBA), ont mis l'accent sur le rôle éminent de leurs prédécesseurs lors d'une réception des plus conviviales qui a eu pour cadre le salon d'honneur du stade. Les membres de la délégation algéroise n'ont pas manqué de souligner la qualité de l'accueil et l'hospitalité de leurs hôtes. Pratiquement tous les anciens joueurs des deux

clubs ont répondu présent et visiblement très heureux de se revoir et d'échanger les souvenirs mutuels, après une confrontation marquée par les beaux gestes techniques des Betrouni, Bachta, Bachi, Mahiouz, Oudina, Abdi, Bouhadjar, El Kadi, Messaoudi, Belhadji, Bouhenni, pour n'en citer que ces derniers, car ils étaient nombreux à avoir participé à cette joute. Effectivement, les Bachta, Khelladi, Mehdad, Cheniti et bien d'autres se sont contenté d'encourager leurs camarades. Il est certain que l'essentiel, c'était les retrouvailles où furent évoquées les personnalités marquantes qui ne sont plus de ce monde ayant joué un rôle prépondérant, soit à titre de dirigeants, soit en tant que joueurs, léguant aux deux clubs un authentique mouvement sportif et une grande assise populaire. En témoigne notamment un point commun, à savoir les couleurs choisies par les deux associations qui étaient plus que des clubs de football, les intervenants ayant eu l'élégance de souligner la présence à cette période charnière d'autres clubs musulmans qui ont eu le même impact sur la société algérienne.

Barcelone Premier entraînement pour Thiago Messi !

A bientôt 4 ans, le fils de Lionel Messi s'est entraîné vendredi pour la première fois avec les jeunes pousses du FC Barcelone. Au début du mois de septembre, le FC Barcelone annonçait que Thiago Messi, fils de Lionel, allait intégrer son école de football, la FCB Escola. Près de deux mois plus tard, l'enfant de la «Pulga» a effectué vendredi son tout premier entraînement avec les jeunes pousses du club blaugrana. Chaussures bleues aux pieds et vêtu du survêtement du Barça, le petit garçon

bientôt âgé de 4 ans a pu se mesurer aux autres membres de l'académie catalane. Sans pression, son quintuple Ballon d'Or de père n'attendant pas spécialement de lui qu'il fasse carrière dans ce milieu. «Je ne suis pas du genre à lui acheter des ballons ou à le forcer parce que ça ne semble pas beaucoup lui plaire. Donc je n'insiste pas, affirmait récemment l'attaquant argentin à la télévision. On va voir s'il se prend au jeu ou non, ça serait déjà un bon début.» Son évolution sera suivie de près.



09.00 Bonjour d'Algérie (Direct)
10.30 Sihrl el mordjane
12.00 Journal télévisé en français
12.25 USMBA/DRBT en différé
14.05 Souffrances d'une femme

15.00 Twahacht bladi (Direct)
16.30 Kawni
17.00 Zeyene darek
17.30 Imzed
18.00 Journal télévisé en amazigh
18.25 Familetna
19.00 Journal télévisé en français

19.25 Relooking

20.00 Journal télévisé en arabe
20.45 Canal foot
22.00 Culture club
23.00 Dans le sens de l'islam
00.00 Journal télévisé en français



21.00 L'amour c'est mieux à deux



Avec Clovis Cornillac, Virginie Efira, Manu Payet, Annelise Hesme
Michel se marie et il a choisi son meilleur ami Vincent, avocat, pour être son témoin. Un an plus tard, dans le bureau de ce dernier, Michel signe les papiers de son divorce. Bientôt, Vincent pense lui avoir trouvé la femme idéale, en la personne d'Angèle et arrange un rendez-vous entre eux. Le courant passe et ils sortent ensemble.
22.40 Un jour, un destin
00.20 Ni vu ni connu
00.35 Dans la forêt lointaine



20.55 Les enquêtes de Murdoch



12.00 12/13 : Journal régional
12.10 Dimanche en politique
12.55 Les nouveaux nomades
13.35 Même le dimanche
15.15 Les carnets de Julie
16.15 Comme une envie de jardins...
17.15 8 chances de tout gagner
17.55 Le grand Slam
19.00 19/20 : Journal régional
19.30 19/20 : Journal national
20.05 Tout le sport
20.25 Zorro

Saison 9 - Episode 15
- Pour le gîte et le couvert
Avec Yannick Bisson, Thomas Craig, Helene Joy, Jonny Harris, Lachlan Murdoch
Jefferson Break, pensionnaire de l'hospice paroissial depuis deux semaines, est retrouvé mort dans sa baignoire, la gorge tranchée. Journaliste connu sous le nom de Kyle Graveman, il enquêtait en secret sur le traitement dispensé aux plus démunis. L'inspecteur Murdoch prend en charge l'affaire sous couverture.
23.55 Soir 3
00.20 Le désordre et la nuit



12.35 C l'hebdo
13.35 La cabane de mes rêves
14.45 Jharia, une vie en enfer
15.40 Royaumes secrets
16.35 La revanche du boeuf français
17.35 La face cachée du bio low cost
18.35 C politique
19.45 C polémique
20.55 Quand c'est gratuit, qui paye ?
21.40 Vente directe, du champ à l'assiette
22.35 Chirac, l'anti Américain
23.30 La grande librairie
01.00 L'aube des civilisations



11.45 Metropolis
12.30 Streetphilosophy
13.00 Square
14.00 La fabuleuse histoire de l'évolution
15.25 Une aventure polaire
16.55 Cuisines des terroirs
17.20 Sergueï Chtchoukine, le roman d'un collectionneur
18.20 Beethoven, symphonie «Pastorale»
19.05 Personne ne bouge !
19.45 Arte journal
20.00 Karambolage
20.15 Vox pop
20.45 Luther
22.45 Le monde selon Luther



09.40 American Pickers, la brocante made in U.S.A.
12.40 La mémoire volée des francs maçons
13.40 Kadhafi, notre meilleur ennemi
15.20 Les requins baleines de Ningaloo
16.10 Tout près du grand requin blanc
17.05 Planète safari
19.05 Merveilles des mondes invisibles
20.55 747, la jumbo révolution
22.35 Kadhafi, mort ou vif
00.15 Planète safari
01.10 Ivresse rouge



TF1 20.55

RIO

Né dans une florissante forêt près de Rio de Janeiro, Blu, perroquet d'une race très rare, a été capturé par des braconniers alors qu'il était bébé. Transporté à l'autre bout du continent, il atterrit par hasard chez Linda, aux Etats-Unis. Des années plus tard, il est totalement domestiqué. Un ornithologue brésilien demande à Linda de l'accompagner chez lui pour que Blu, ultime survivant mâle de son espèce, puisse se reproduire. A Rio, l'oiseau fait la connaissance de Perla, la femelle avec qui il doit s'accoupler. Mais les deux animaux sont bientôt capturés par des voleurs.

6 21.00

ZONE INTERDITE



- Disneyland Paris : les secrets du royaume de Mickey

Présenté par Ophélie Meunier

La journaliste dévoile les coulisses du parc à succès avec 14 millions de visiteurs par an. Derrière l'usine à rêve se cache une multinationale qui emploie 15 000 salariés dans 500 métiers différents. Parmi eux, Camille, 19 ans, vient d'être embauchée, payée au smic. Cédric Charpentier, un Vario cascadeur et danseur, assure avec les indiens Blackfeet, venus du Montana, un show spectaculaire et risqué au milieu des bisons.

CINE + FAMIZ 20.45



Avec Jim Carrey, Téa Leoni, Alec Baldwin, Richard Jenkins
Mari comblé et père de famille heureux, Dick Harper est nommé vice-président de la Globodyne Corp, une impressionnante multinationale. Mais le lendemain de cette fabuleuse promotion, la société, liée à un scandale financier, fait faillite. Dick se retrouve au chômage et ruiné, surtout qu'entre-temps, sa femme Jane avait quitté son propre emploi. Le couple décide alors de s'improviser braqueurs.

TÉLÉVISION



22.50 La momie : la tombe de l'empereur dragon



Avec Brendan Fraser, Jet Li, Maria Bello, Michelle Yeoh, John Hannah
Rick et Evelyn O'Connell s'ennuient ferme dans leur manoir anglais. Leur fils, Alex, a abandonné ses études pour diriger un chantier de fouilles archéologiques en Chine, où il espère découvrir l'entrée de la tombe du premier empereur du Milieu. Un jour, ses parents sont contactés par un agent du Foreign Office pour convoier un diamant extraordinaire jusqu'à Shanghai.
00.45 New York District



23.00 Enquête exclusive



- Oktoberfest de Munich : la plus grande fête foraine du monde
Présenté par Bernard de La Villardière
Six millions de personnes participent à la fête de la Bière de Munich, en Allemagne, la célèbre Oktoberfest. Il s'agit de la plus grande fête populaire au monde, sur un immense terrain aux portes de la ville. Sous d'immenses chapiteaux, des milliers de convives bavarois, mais aussi français et même australiens, se restaurent, s'amusent, chantent et, surtout, trinquent à la Mass, la chope de bière d'un litre.



20.45 Championnat de France Ligue 1



- Marseille / Bordeaux
Après avoir affronté le Paris-Saint-Germain dimanche dernier, les Phocéens se mesurent aux Girondins de Bordeaux. Battus début octobre par les champions en titre, 2-0, les joueurs bordelais de Jocelyn Gourvennec veulent par-dessous tout maintenir leur place dans le haut du classement. L'Olympique de Marseille, quant à lui, tente de remonter la pente.
22.45 Canal Football Club Le débrief
23.05 J+1
00.00 Le journal des jeux vidéo
00.25 The Lobster



12.10 Un jour, une question
12.15 Zouzous
13.30 Consomag
13.40 Sam Fox : l'aventurier de l'extrême
15.40 Une saison au zoo, le mag
21.00 Terra



22.30 Afrique sauvage
00.05 Une saison au zoo, le prime



12.15 2 Broke Girls
15.25 Super Nanny
20.45 N.T.1 infos
20.50 Jeune diplômée, ton premier boulot
20.55 Green Lantern



23.05 Flics : leur vie en direct



10.30 Génération Hit machine
12.40 Obsession malade
14.20 L'infidélité de Lily
16.05 Surexposée
17.50 Kaamelott tout neuf
20.55 Bones





Bélier 21-03 au 20-04
Vous allez faire de beaux projets financiers. Mais vous vous rendez compte que d'énormes difficultés vous empêchent d'obtenir d'une personne que vous tenez en grande estime le consentement pour une prochaine association.



Taureau 21-04 au 21-05
Soyez confiant car vous aurez la chance que les choses s'arrangent d'elles-mêmes. Si un problème financier survient ou qu'une décision importante soit à prendre, il vous suffira d'être patient, d'avoir confiance et d'attendre que la meilleure solution s'offre à vous.



Gémeaux 22-05 au 21-06
Vous formulerez des bonnes idées qui mériteraient d'être exploitées. On vous offre une collaboration désintéressée que vous hésitez à accepter.



Cancer 22-06 au 22-07
Votre opinion personnelle sur un sujet sans grand intérêt pourrait choquer votre entourage. Modérez vos passions et réviser votre position intransigeante pour éviter un conflit latent.



Lion 23-07 au 23-08
Une personne proche de vous qui vous déclare ses desseins paraît sincère. Vous êtes quelque peu sceptique et vous avez du mal à croire ses affirmations. La raison l'emportera et vous reprendrez confiance, ce qui vous conduit à une opération financière intéressante.



Vierge 24-08 au 23-09
Vous avez des doutes au sujet de la réalisation d'un projet qui vous tient à cœur. Rassurez-vous car vous gagnerez grâce à votre détermination.



Balance 24-09 au 23-10
Ce sera un virage décisif qu'il faudra négocier avec beaucoup de prudence. Les chances sont grandes de voir enfin se réaliser des aspirations aussi ambitieuses que celles que vous nourrissez depuis si longtemps.



Scorpion 24-10 au 22-11
Les temps changeront très vite au cours de la journée. Attention vous êtes dans une période de transition. Cela doit se répercuter sur votre environnement amical ou familial. Montrez de l'énergie autour de vous en réorganisant vos fréquentations.



Sagittaire 23-11 au 21-12
Faites attention à tout ce qui pourra se dire autour de vous. Tenez compte de certains indices particuliers que vous découvrirez afin de pouvoir augmenter vos ressources financières.



Capricorne 22-12 au 20-01
Le moral est déterminant. Vous allez vous prendre en main et vous vous sentirez devenir très fort. Vous allez vous sentir invincible et vous pourrez entreprendre ce que vous avez maintes fois repoussé jusque-là.

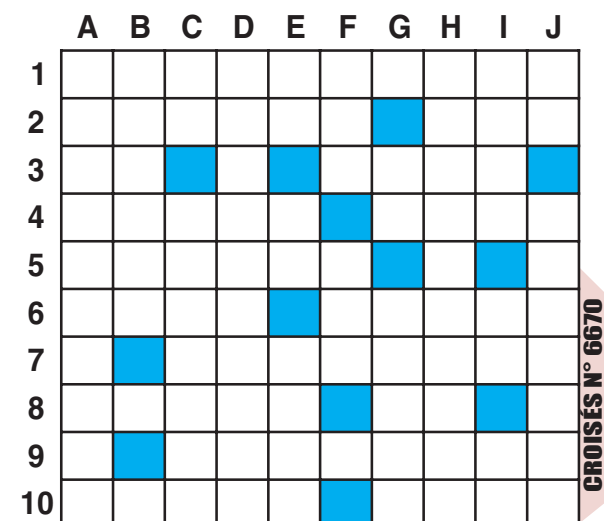


Verseau 21-01 au 18-02
Vous pouvez vraiment progresser en amour car votre énergie est constamment à son maximum en ce moment. Des débouchés précis se font chaque jour.



Poissons 19-02 au 20-03
Vous allez pouvoir discuter de certains problèmes embarrassants qui vous tracassent depuis longtemps. Les personnes concernées par ce différent rejoignent vos idées.

Jeux proposés par Chérifa Benghani



Horizontalement:

- Elles portent plainte.
- Prrière.
- Ebène verte.
- Symbole de non-métal.
- Fait un siège.
- Mis au courant.
- Brève du continent.
- Etendue entre deux lits.
- Brute épaisse.
- Peu recommandable s'il est... beau !
- Danseur en syncope.
- Friser.
- En rangs dispersées.
- A perdu son emploi.
- Formule.
- Font comme-ci comme ça.

Verticalement:

- Débit de la cruche.
- Preuve d'humanité.
- Note.
- Menée à bien.
- Mise au piquet.
- Grecque.
- Pronom.
- Faisait un effet bœuf !
- Mal situé.
- Mer pas du tout étale.
- Pièces d'opéra.
- Le génie arabe.
- Distincte.
- Barre de sécurité.
- Décodé.
- Le castillan.
- Sur la rose. Compromises.

LES SOLUTIONS

CROISÉS N°6669

B	A	R	A	T	I	N	E	U	R
I	B	E	R	E	Z	I	N	A	
L	I	A	A	N	D	O	C		
L	N	D	I	A	N	E	C		
E	T	A	I	T	A	R	N	O	
V	I	S	E	E	S	O	U		
E	M	S	E	N	T	E	R		
S	E	M	E	S	T	R	E	C	
E	N	A	S	A	U	T	A	I	
E	T	O	L	E	C	A	L	E	

FLECHES N°6669

F	R	A	C	T	U	R	E
D	E	T	A	T	O	P	
I	R	E	L	A	B	I	
S	E	B	E	C	I	E	
S	A	C	R	E	S	N	E
I	L	U	S	I	N	E	S
M	I	E	L	S	O	T	
U	S	E	S	U	S		
L	A	C	A	R	R	E	T
A	B	O	T	E	R	A	
I	L	E	A	V	I	O	N
T	E	T	I	N	E	S	D

FOUILLIS N° 6669COURSE (Cours - Ce)

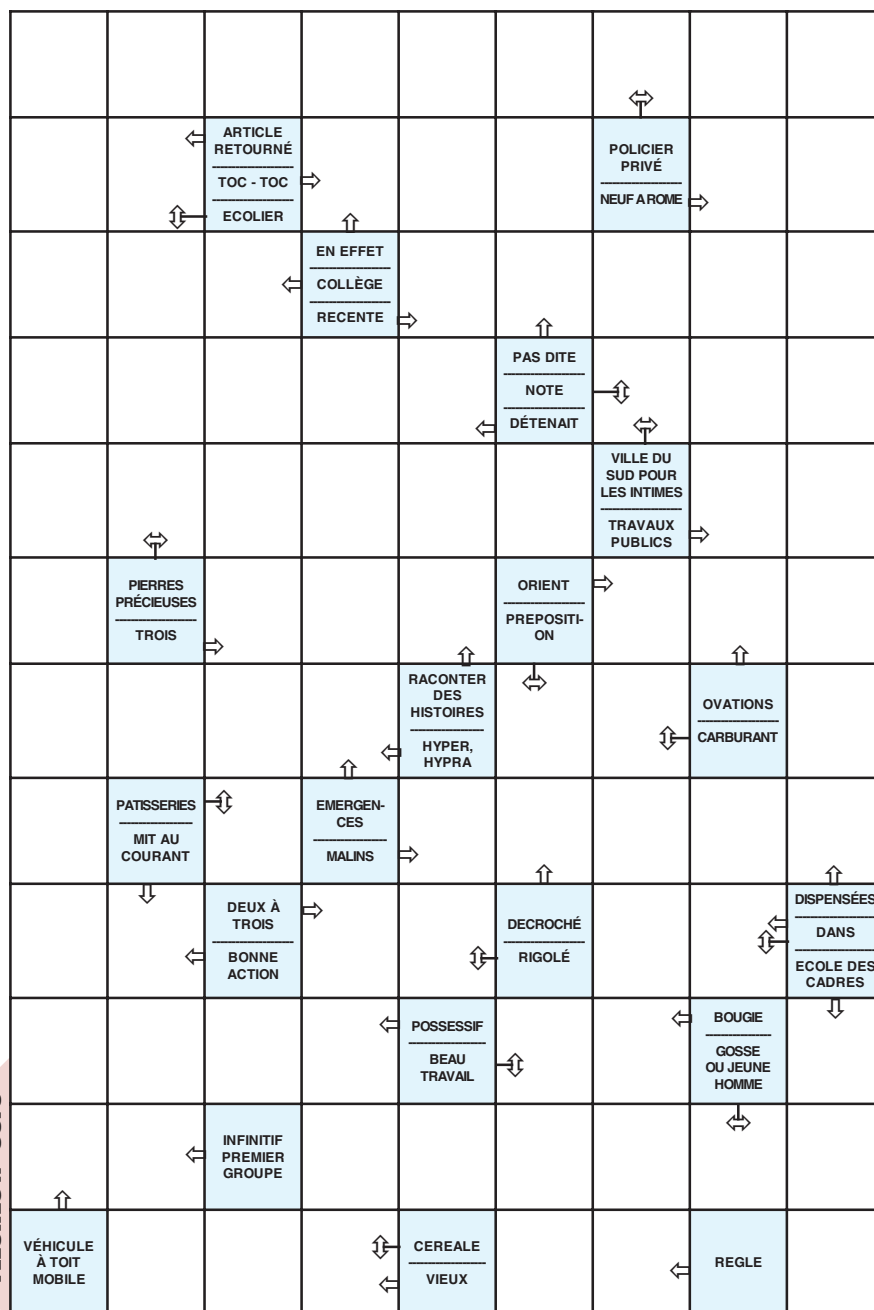
CODÉS N° 6669

1	C	2	I	3	M	4	E	5	S	6	T	7	R	8	O	9	N	10	A	11	P	12	H	13	U
14	G	15	D	16	B	17	F	18	U	19	L														

1	R	2	X	3	U	4		5		6		7		8		9		10		11		12		13
14																								

4	5	3	1	1	5	3	2		3
10		11	5	3	1	6	5	8	9
1	12	8	13	7		8		6	8
5		14	7		7	15	15	7	11
6	5	8	1		11	8	9	9	7
8		9		9	7	4		16	9
17	3	12	9	8		12	6	7	
3		11		1	12	11	3	1	7
7	16	8	9		18	7	1	7	11
3	1	5		16	1	3	9	9	7
1	7	6	13		8	1	7		9
9	3		12	1	11		9	18	
	19	7	6	20	7	7		12	6
19	7	1	9		7	14	5	20	7
7	9	9	7	9		3	9	7	7

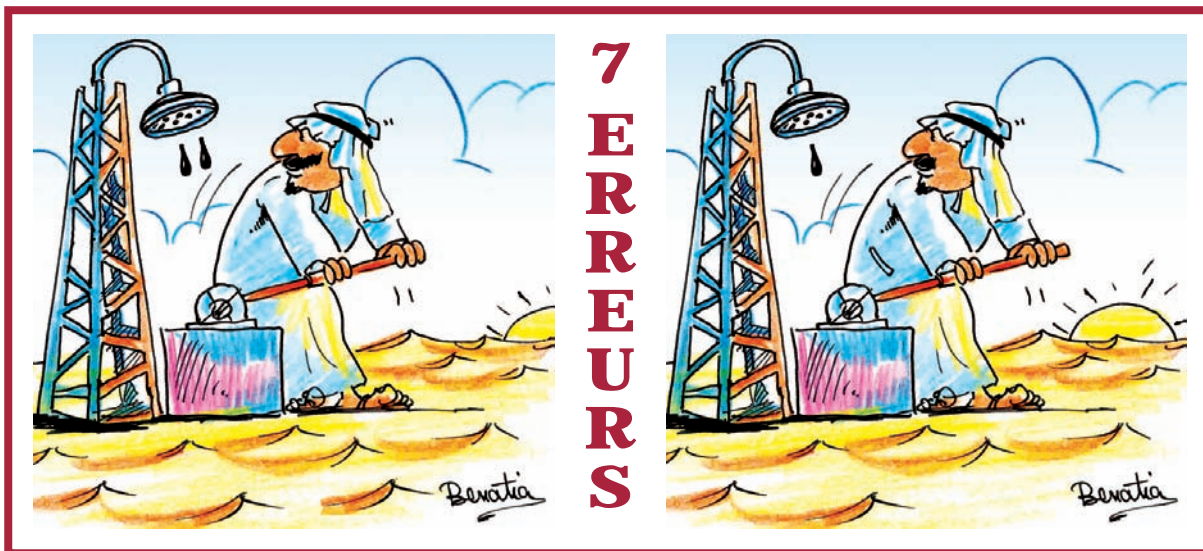
FLÉCHÉS N° 6670



ADVERSAIRE –
ANNEE – ARROSOIR
– ATTRACTION –
CHARME – CIGOGNE
– COLLINE – DADA –
DORMIR –
EMIGRATION –
EMOTION –
ENROLEMENT –
GARANTIE – HAIE –
HERMINE – KIOSQUE
– LIESSE – MAIN –
MAISON – MAXIMUM
– ORCHESTRE –
PSEUDONYME –
RENTIER – REPARER
– SERRURE –
SONNER – STATION –
SURETE – TOURISME
– TREPIGNER –
UTILISATION –
VACCINER – VOIR –
VOUYOYER.

E	E	E	T	N	A	L	P	H	E	R	M	I	N	E
E	M	R	A	H	C	E	U	Q	S	O	I	K	R	S
E	N	I	L	L	O	C	E	M	S	I	R	U	O	T
E	V	V	G	I	N	O	I	T	C	A	R	T	T	A
E	N	A	O	R	E	I	T	N	A	R	A	G	E	T
R	O	R	C	U	A	S	E	T	E	R	U	S	M	I
I	I	R	O	C	V	T	S	S	I	R	E	R	Y	O
A	T	I	R	L	I	O	I	E	A	E	R	E	N	N
S	A	O	E	D	E	N	Y	O	H	N	T	N	O	E
R	S	S	I	O	A	M	E	E	N	G	S	N	D	N
E	I	O	T	R	D	V	E	R	R	I	E	O	U	G
V	L	R	N	M	A	O	N	N	N	P	H	S	E	O
D	I	R	E	I	D	I	N	I	T	E	C	I	S	G
A	T	A	R	R	E	R	A	P	E	R	R	A	P	I
M	U	M	I	X	A	M	N	O	I	T	O	M	E	C

Les 7 lettres restantes composent le tout de la charade suivante :
- Mon 1er est un mets.
- Mon 2e est clair et précis.
Mon tout est un corps céleste.



Pour Moscou, les photos d'une école syrienne bombardée sont des faux



La Russie a affirmé vendredi que des experts avaient conclu que les photos d'une école du nord-ouest de la Syrie où, selon l'Unicef, 28 personnes dont 22 enfants ont péri dans un bombardement aérien étaient des faux.

"Aujourd'hui, après des expertises de photographies du village syrien d'Hass (province d'Idleb contrôlée par les rebelles, ndlr), il est avéré qu'il n'y a pas eu de frappes sur l'école et qu'il n'y a pas non plus eu de victimes", a écrit sur Facebook Maria Zakharova, porte-parole du ministère russe des Affaires étrangères. "Les photographies sont des images de synthèse", a-t-elle ajouté, sans autres précisions.

Le bombardement aérien d'une école dans le village d'Hass a provoqué mercredi la mort de 22 enfants et de six enseignants, avait annoncé le Fonds des Nations unies pour l'enfance (Unicef). Le porte-parole du ministère russe de la Défense Igor Konachenkov avait de son côté déclaré jeudi que des photographies et des vidéos faites par un drone russe avaient montré que le toit de l'école ne présentait pas de dommages et qu'il n'y avait pas de cratères attribuables à des bombes larguées par avion autour de l'école. Il avait en outre assuré qu'"aucun avion russe n'opérait dans cette zone le mercredi 26 octobre", que c'était "un fait incontestable".

Mahmoud Abbas rencontre le chef du Hamas au Qatar



Le président palestinien Mahmoud Abbas s'est entretenu avec le chef en exil du mouvement islamiste Hamas, Khaled Mechaal, et son numéro deux Ismail Haniyeh sous les auspices du Qatar à Doha, a indiqué vendredi un responsable palestinien. La rencontre, qui a eu lieu jeudi, est la première entre MM. Abbas et Mechaal en deux ans et la deuxième entre MM. Abbas et Haniyeh depuis 2012. Elle intervient alors que les contacts s'intensifient pour parvenir à une réconciliation interpalestinienne. Selon Nabil Abou Roudeina, le porte-parole de la présidence palestinienne, c'est le ministre qatari des Affaires étrangères qui a organisé à Doha un "déjeuner de travail" entre les trois responsables. La réunion a été l'occasion "d'insister sur la nécessité de reprendre le dialogue accueilli par le Qatar entre le Fatah et le Hamas", a ajouté M. Abou Roudeina, d'après qui le président Abbas a souligné la nécessité "de réaliser la réconciliation nationale palestinienne et d'éliminer les raisons de la division par le biais de la formation d'un gouvernement d'union nationale et la tenue d'élections".

Le Quotidien

D'ORAN
Edition Nationale d'Information

17 civils tués dans des frappes de la coalition arabe au Yémen

Au moins dix-sept civils ont été tués samedi dans le sud-ouest du Yémen par des raids aériens de la coalition militaire arabe intervenant dans ce pays pour soutenir le président Abd Rabbo Mansour Hadi, selon les rebelles. Les secouristes s'employaient encore à dégager les corps ensevelis sous les décombres après le bombardement qui a touché un quartier résidentiel de la ville de Salou.

Située au sud-est de la troisième ville du Yémen, Taëz, vers laquelle les forces loyalistes tentent d'avancer, Salou est depuis des mois le théâtre de violents combats entre rebelles et forces du gouvernement. L'agence de presse des rebelles Houthis sabaneews.net a fait état de 17 civils morts et sept blessés dans quatre raids



ayant touché trois immeubles résidentiels, "les détruisant complètement". Un précédent bilan des rebelles faisait état de 10 morts. La plupart des victimes sont des

femmes selon la même source. Un médecin de l'hôpital public de la ville a de son côté indiqué à l'AFP avoir reçu les cadavres de 15 personnes et accueilli sept blessés.

Deux kamikazes font 9 morts au Nigeria



Au moins "9 personnes ont été tuées et 24 blessées" par deux kamikazes qui se sont fait exploser samedi à Maiduguri, dans le nord-est du Nigeria, région en proie à l'insurrection des djihadistes

de Boko Haram, ont annoncé les services de secours nigériens. Les kamikazes visaient apparemment le camp de réfugiés de Bakassi, en banlieue de Maiduguri, la grande ville de la région et berceau

de Boko Haram. Ce camp abrite des Nigériens qui ont dû quitter leurs foyers en raison des violences.

"Deux kamikazes conduisant des rickshaws se sont fait exploser ce matin à 10 minutes d'intervalle", a déclaré le porte-parole de l'Agence nationale des services urgences (Nema), Mohammed Kanar. "L'un des kamikazes a tenté de pénétrer dans le camp de déplacés internes de Bakassi, mais il a sauté à l'entrée, tuant quatre personnes", a-t-il expliqué. "L'autre kamikaze, qui était accompagné de deux personnes, a explosé quelques minutes plus tard près du dépôt d'essence du camp". "Neuf personnes ont été tuées et 24 blessées, qui ont été évacuées vers des hôpitaux", a indiqué la Nema sur son compte Twitter.

Mise en garde de l'ambassade US contre des attentats en Mauritanie

L'ambassade des Etats-Unis en Mauritanie a mis en garde vendredi ses ressortissants contre une menace d'attentats djihadistes imminents dans la capitale, Nouakchott, mais une source de sécurité mauritanienne a affirmé que les autorités "maîtrisaient" la situation. "L'ambassade des Etats-Unis informe les citoyens américains que le gouvernement américain a reçu des informations selon lesquelles des groupes terroristes préparent des attaques contre des lieux où se rassemblent des Américains à Nouakchott", selon un communiqué publié vendredi sur sa page Facebook.

Cet avertissement est lancé dans un contexte général d'appel du groupe Etat islamique (EI/Daech) à des attentats à travers le monde en 2016, souligne la représenta-



tion diplomatique, renouvelant les consignes habituelles de vigilance et de prudence dans la région. Interrogée par l'AFP sur cette alerte de l'ambassade, une source de

sécurité mauritanienne a estimé : "Même si le risque zéro n'existe nulle part, on peut ne pas s'inquiéter outre mesure de la situation sécuritaire actuelle dans le pays".

25 morts dans des violences en Centrafrique

Au moins 25 personnes, dont six gendarmes, ont été tuées jeudi et vendredi en Centrafrique, lors de violences déclenchées par des groupes armés dans la ville de Bambari (250 km au nord-est de Bangui) et ses environs, selon la force de l'ONU en Centrafrique (Minusca). "Selon les informations reçues, six gendarmes et quatre civils auraient perdu la vie vendredi matin, lors d'une embuscade sur l'axe Bambari-Grimari. La veille, des affrontements entre éléments anti-balaka et ex-séléka avaient causé 15 morts et un certain nombre de blessés à Mbriki et Belima, dans les environs de Bambari", dans le centre du pays, indique un communiqué de la Minusca. "La Minusca condamne par ailleurs une attaque armée menée vendredi après-midi par des anti-balaka contre huit de ses fonctionnaires, alors qu'ils se dirigeaient vers l'aérodrome de Bambari. Un enfant de sept ans a été blessé et est actuellement soigné par les Casques bleus mauritaniens", ajoute le communiqué, soulignant que "toute atteinte contre les Casques bleus est passible de poursuites pénales internationales".

Deux soldats tués dans une explosion en Egypte



Au moins deux soldats ont été tués et quatre autres blessés samedi dans une explosion dans la province égyptienne du Sinaï-Nord, a indiqué une source de sécurité. "Un véhicule militaire blindé a été frappé par une explosion dans la ville de Cheikh Zuweid", a ajouté cette source, citée par les agences. "Cette attaque s'est produite alors que les forces de sécurité fouillaient les villes de Cheikh Zuweid et Rafah, bastions soupçonnés des combattants islamistes", a-t-elle précisé. Le bilan des victimes pourrait encore s'alourdir, certains blessés étant dans un état critique.

L'armée égyptienne est la cible d'une vague croissante d'attaques terroristes depuis la destitution de l'ancien président Mohamed Morsi en juillet 2013. Des centaines d'agents des forces de sécurité ont été tués dans des attaques antigouvernementales ces trois dernières années. Un groupe militant basé dans le Sinaï qui a prêté allégeance au groupe terroriste autoproclamé "Etat islamique" (EI/Daech) a revendiqué la plupart des ces attaques.

EDITORIAL

Par Moncef Wafi

QUE D'INJUSTICES !

La loi de finances 2017 devra consacrer les différences de classe à travers l'établissement du passeport. 28 pages pour les moins nantis, 48 pour les plus riches. L'Algérie de 2017 sur la route d'un libéralisme décomplexé se rapproche plus d'un modèle de bourgeoisie d'affaires que d'un pays aux relents socialistes. L'Etat a définitivement consacré un poids deux mesures par la force des textes et des lois. Par la force du pouvoir.

L'exemple le plus concret est celui qui fait l'actualité et qui a précipité des millions de travailleurs dans la rue. Le dossier des retraites, traité presque avec légèreté ou pas suffisamment de clairvoyance par le gouvernement, en mettant le monde du travail devant le fait accompli, n'a pas livré toutes les vérités et les conséquences, déjà lourdes, risquent de mener le pays vers l'impas-

se. En annonçant la suppression de la retraite anticipée, le gouvernement remet en cause un acquis qui n'est pas social puisque la mesure avait été dictée, en 1997, par le FMI à l'époque dans sa notice des réajustements structurels.

Pourtant, et comme le dit l'avocat et militant des droits de l'homme, Boudjemaa Guechir, dans un entretien accordé à la presse, l'Etat avait tout le loisir de revenir sur cette disposition, une fois la crise passée. Pourtant, il a préconisé la solution de facilité, oubliant de se projeter dans l'avenir. Si le gouvernement a décrété la fin de la retraite anticipée pour sauver la Caisse nationale de retraite, il oublie de dire que cette Caisse n'est pas seulement l'apanage des coti-

sants sociaux mais couvre aussi les besoins de beaucoup d'autres catégories sociales.

La retraite en Algérie consacre aussi les inégalités entre Algériens puisque, selon Guechir, on n'est pas égaux devant le système qu'on soit Algérien de base ou cadre sup alors que la Constitution ne fait pas de distinction entre les citoyens. Ainsi, il se trouve que la majorité des Algériens doivent travailler trente ans pour prétendre à une retraite «obligatoire» à hauteur de 80 % du salaire alors que les autres peuvent avoir leur retraite complète au bout de quinze ans de travail. Le système de la retraite n'est qu'un exemple parmi tant d'autres dysfonctionnements à l'image des impôts, de la justice... Le pays regorge de cas de discrimination, des entorses à la loi et le gouvernement, quelque part, par son inefficacité conforte ces injustices sociales.